

Департамент архивного дела  
Фонд № 384  
Опись № 15  
Справка № 65

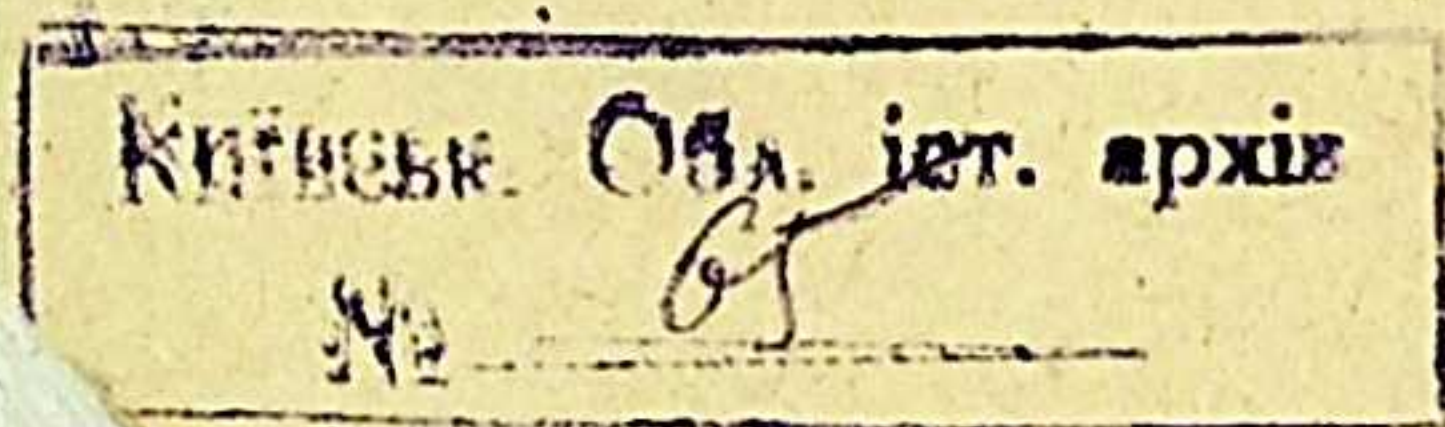
Департамент архивного дела  
Фонд № 384  
Опись № 15  
Справка № 65



Листы переписи населения 1897 года  
Бердичевского уезда г. Бердичев.

6 переписной участок 12 селенный уезд

Ф 384 on 15



На 222 стр





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Бердичевъ*

Улица, площадь, переулокъ *Голубая Будновская*

Городская часть *3-я*

Домъ (дворовое мѣсто) № *428* *Вирла Сидорова*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ) \_\_\_\_\_

Квартира № \_\_\_\_\_

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) \_\_\_\_\_

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? *2*

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ пеэанятыхъ.
<i>Изъ дерева</i>	<i>Деревяныя</i>	<i>1</i>	
<i>Изъ дерева</i>	<i>Деревяныя</i>	<i>3</i>	

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ *здесь ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>14</i>	<i>11</i>	<i>14</i>	<i>11</i>	<i>13</i>	<i>11</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Сметликъ Шуринъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данный хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постахъ); находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находятся въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдшаго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не асреходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

Губернія или область: <i>Кіевская</i>	<b>ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ</b> <b>ФОРМА В.</b>	Уѣздъ или округъ: <i>Переяславскій</i>
Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Переяславъ</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>Большая Мудилова</i>	
Городская часть <i>3</i>	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>428</i> <i>Курна Любачевскаго</i> (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).	
Участокъ (кварталъ)	Квартира № <i>1</i> (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишется слово: «весь домъ»).	
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)	Переписной участокъ № <i>6</i> Счетный участокъ № <i>12</i>	

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего вѣждо строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ *здесь ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>4</i>	<i>4</i>	<i>4</i>	<i>4</i>	<i>3</i>	<i>4</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *М. Кузнецовъ*

## Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постахъ);* находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи.* Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбышіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся записъ умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ вычеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — вычеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ приближеніемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-муж-ской. Ж-жен-ской.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяй-ства и главѣ своей семьи?	4 Сколько имѣли или имѣютъ отъ роду?	5 Холость, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Состояніе, состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: ЗДѢСЬ-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, втлукѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамматность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ ли читать?	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по военной повинности.
1 Любарскій Киррилъ Дмит- ріевъ	М.	Хозяинъ	47	м.	мещан.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	прав.	Мал.р.	да	Всѣхъ классовъ приход- училище	Кузнецъ Хозяинъ	1 — 2
2 Любарская Елена Семіоновна	Ж.	Жена	37	ж.	мещан.	Вольненск. уѣздъ. Вр- говъ Млн толицы	Здѣсь	Здѣсь	—	прав.	Мал.р.	нѣтъ	—	при отцѣ	1 — 2
3 Любарская Антонина Кир- риловна	Ж.	Жена	17	ж.	мещан.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	прав.	Мал.р.	да	дома	при отцѣ	1 — 2
4 Любарская Елена Кирриловна	Ж.	Жена	14	ж.	мещан.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	прав.	Мал.р.	да	дома	при отцѣ.	1 — 2
5 Любарская Марія Кирриловна	Ж.	Жена	6	—	мещан.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	прав.	Мал.р.	нѣтъ	—	при отцѣ.	1 — 2
6 Любарскій Никитеръ Кирриловъ	М.	Сынъ	11	—	мещан.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	прав.	Мал.р.	да	Всѣхъ классовъ первонач. начальной училище	при отцѣ.	1 — 2
7 Любарскій Киррилъ Кир- риловъ.	М.	Сынъ	1	—	мещан.	Здѣсь	—	Здѣсь	—	прав.	Мал.р.	—	—	при отцѣ.	1 — 2
8 Каммоветскій Дмитрій Фридриховъ	М.	Работникъ	26	м.	Крестыан. барский	Кіевской губ. Борщевск. уѣздъ. с. Мартиничи.	Кіевской губ. Борщевск. уѣздъ. С. Маркучи	Здѣсь	—	прав.	Мал.р.	нѣтъ	—	Кузнецъ мещанскій	1 — 2
9	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1 — 2
10	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1 — 2

Подпись лица записывающаго листъ

Светлана Николаевна Руденко





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Бердичевъ*

Городская часть *3а*

Участокъ (кварталъ) \_\_\_\_\_

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) \_\_\_\_\_

Улица, площадь, переулокъ *Большая Подольская*

Домъ (дворовое мѣсто) № *428*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Квартира № *2*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? \_\_\_\_\_

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ печатныхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ для хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь изъ (возости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>3</i>	<i>3</i>	<i>3</i>	<i>3</i>	<i>3</i>	<i>3</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Иванъ Горюховъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой);* находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, на примѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей кѣлткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри кѣлткы, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже намѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												Грамотность.		Занятие, ремесло, промысел, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отметка о тех, кто окажется: слепымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-муж-ской. Ж-жен-ский.	Какъ записанный при- ходится главѣ хозяй- ства и главѣ своей семьи?	Сколько искуствъ имѣетъ или мѣ- сяцевъ отъ роду?	Холодъ, железъ, одежъ или раз- ведежъ.	Состояніе, со- стояніе или зва- ніе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: ЗДѢСЬ-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребыва- ніи.	Въранспо- вѣданіе.	Родной языкъ.	а. Умѣетъ- ли читать?	б. Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	б. 1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Юндеевская Мойша Израилевичъ	М.	Хозяинъ	31	м. м. м. м.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Юд.	Евр.	да	дома	Въ тапирской перемѣтливой бухгалтерской ведомствѣ	1 2	
2 Юндеевская Брама Срушевъ	М.	сынъ	27	3	м. м. м. м.	Здѣсь	Здѣсь	—	Юд.	Евр.	да	—	при отцѣ	1 2	
3 Юндеевская Исаакъ Александровичъ	М.	сынъ	2	—	м. м. м. м.	Здѣсь	Здѣсь	—	Юд.	Евр.	—	—	при отцѣ	1 2	
4 Юндеевская Суръ Мойшевичъ	М.	сынъ	1	—	м. м. м. м.	Здѣсь	Здѣсь	—	Юд.	Евр.	—	—	при отцѣ	1 2	
5 Бейманъ Бейма Терпачевъ	М.	прислуга	20	д.	м. м. м. м.	Здѣсь	Здѣсь	—	Юд.	Евр.	да	—	Кухарского	1 2	
6 Березъ (или же Бруштейнъ) Суръ Исаевичъ	М.	отецъ	40	л.	м. м. м. м.	Войсковой урядникъ исполнитель въ св. Канц- бурствѣ.	Войсковой урд. Краш- нецаго и Канцбур- га	Здѣсь	—	Юд.	Евр.	да	дома	Кристовичъ	1 2
7															1 2
8															1 2
9															1 2
10															1 2

Подпись лица заполнявшего листъ

Стомилъ Шурмановъ





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Киѣвская*

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко)

*Бердичевъ*

Улица, площадь, переулокъ

*Благовѣстная*

Городская часть

*3-я*

Домъ (дворовое мѣсто) №

*408*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталь)

Квартира №

*3*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ песянатыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>4</i>	<i>2</i>	<i>4</i>	<i>2</i>	<i>4</i>	<i>2</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Мейдоръ Кушминъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой);* находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь просмотрены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставятся 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												Грамотность.		Занятие, ремесло, промысел, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
Фамилия (прозвище), имя и отчество или имена, если их несколько. Отметка о тех, кто окажется: слепым на оба глаза, немым, глухим или умалишенным.	Пол. М-мужской. Ж-женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько мѣсяцевъ или мѣсяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Состояніе, состояніе или званіе.	Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	Здѣсь-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ или о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ-ли читать?	Гдѣ обучался, обучался или окончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Табманъ Сухеръ То съ вѣ	М.	вдовецъ	45	муж.	мѣщан.	Каменск-Подольскій уѣздъ слѣдств. канц. уѣзд. м. Старо-Синявѣ	Каменск-Подольскій уѣздъ слѣдств. канц. уѣзд. м. Старо-Синявѣ	Здѣсь	—	Евр.	Евр.	да	дома	при Сухоиной швейц. при каменск.	1 — 2 —
2 Табманъ Года Александръ	м.	жена	39	ж.	мѣщан.	Здѣсь	Каменск-Подольскій уѣздъ слѣдств. канц. уѣзд. м. Старо-Синявѣ	Здѣсь	—	Евр.	Евр.	нѣтъ	—	при слѣдств.	1 — 2 —
3 Табманъ Шенъ Сухеровъ	М.	сынъ	14	—	мѣщан.	Здѣсь	еще не приписанъ	Здѣсь	—	Евр.	Евр.	да	дома	при отцѣ	1 — 2 —
4 Табманъ Нурманъ-Дувноръ Сухеровъ	М.	сынъ	13	—	мѣщан.	Здѣсь	еще не приписанъ	Здѣсь	—	Евр.	Евр.	нѣтъ	—	при отцѣ	1 — 2 —
5 Табманъ Петровичъ Сухеровъ	М.	сынъ	1	—	мѣщан.	Здѣсь	еще не приписанъ	Здѣсь	—	Евр.	Евр.	—	—	при отцѣ	1 — 2 —
6 Табманъ Супра Сухерова	м.	дочь	9	—	мѣщан.	Здѣсь	еще не приписана	Здѣсь	—	Евр.	Евр.	—	—	при отцѣ	1 — 2 —
7															1 — 2 —
8															1 — 2 —
9															1 — 2 —
10															1 — 2 —

Подпись лица заполнявшего листъ *Сотникъ И. М. Сухоиной*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Бориспіль*

Улица, площадь, переулокъ *Большая Будивевская*

Городская часть *3*

Домъ (дворовое мѣсто) № *428*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ) .....

Квартира № *4*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «*одинъ домъ*»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворекомъ мѣстѣ? .....

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ подлѣжныхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особою обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Здѣсь вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Здѣсь вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>3</i>	<i>2</i>	<i>3</i>	<i>2</i>	<i>3</i>	<i>2</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *И. В. Сидоренко*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *о всѣхъ находящихся на лицѣ въ данноемъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. о всѣхъ тѣхъ лицахъ, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (на исключеніемъ солдатъ на постой); находящихся на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *о всѣхъ лицахъ, принадлежащихъ къ составу этого хозяйства, но находящихся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находятся въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже замѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотри по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько мѣсяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Состояніе, состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: ЗДѢСЬ-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.		
												а.	б.	а.		
												Умѣетъ ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.		
1 Суховъ Мойше Моисеевичъ-Волковскій	М.	Холостъ	26	си.	мѣщан.	Здѣсь	Войсковой гур. Ковенск. казачья станица. Насухо-полье.	Здѣсь	—	Рус.-Евр.	ру.	да	да	гражд.	машинистъ лавокъ при казначействѣ	1 2 З. Н. З.
2 Суховъ Александръ Мавсеевичъ	М.	Свѣтъ	26	з.	мѣщан.	Здѣсь	Войсковой гур. Ковенск. казачья станица. Насухо-полье.	Здѣсь	—	Рус.-Евр.	ни	—	—	при мужикѣ	1 2	
3 Суховъ Титъ Моисеевичъ	М.	Свѣтъ	3	—	мѣщан.	Здѣсь	лицензія приватно	Здѣсь	—	Рус.-Евр.	—	—	—	при родит.	1 2	
4 Смирновъ Мавсеевъ Федотъ-Михайловичъ	М.	отсут.	56	в.	мѣщан.	Войсковой гур. Ковенск. казачья станица. Насухо-полье.	Войсковой гур. Ковенск. казачья станица. Насухо-полье.	Здѣсь	—	Рус.-Евр.	ни	—	—	подсильнымъ заработкамъ	1 2	
5 Смирновъ Мавсеевъ Михаилъ	М.	свѣтъ	20	д.	мѣщан.	Войсковой гур. Ковенск. казачья станица. Насухо-полье.	Войсковой гур. Ковенск. казачья станица. Насухо-полье.	Здѣсь	—	Рус.-Евр.	ни	—	—	перемещенный патрулемъ во время под- мастерья	1 2	
6																1 2
7																1 2
8																1 2
9																1 2
10																1 2

Подпись лица записавшаго листъ: *Михаилъ Мавсеевичъ*



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-муж- ской. Ж-жен- ской.	3 Какъ записанный при- ходится главѣ хозяй- ства и главѣ своей семьи?	4 Сколько мѣсяцевъ или мѣ- сяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или раз- веденъ.	6 Состояніе, со- стояніе или звя- ніе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребыва- ніи.	11 Вѣроиспо- вѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или службѣ.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ- ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по военной повинности.
1															1
															2
2															1
															2
3															1
															2
4															1
															2
5															1
															2
6															1
															2
7															1
															2
8															1
															2
9															1
															2
10															1
															2

Подпись лица заполнявшего листъ .....





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 июня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область: <i>Московская</i>	Уѣздъ или округъ: <i>Серпуховскій</i>
Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Серпуховъ</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>Рос. Судноверская</i>
Городская часть <i>3-я</i>	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>432</i> <i>Грибанова Григорія</i> (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).
Участокъ (кварталъ) _____	Квартира № _____ (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: « <i>весь домъ</i> »).
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) _____	Переписной участокъ № <i>6</i> Счетный участокъ № <i>12</i>

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? *1*

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
<i>Иск. Доски</i>	<i>Досками</i>	<i>3</i>	
<i>Иск. Доски</i>	<i>Досками</i>		
<i>Иск. Доски</i>	<i>Досками</i>		

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требующія о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>4</i>	<i>8</i>	<i>8</i>	<i>8</i>	<i>4</i>	<i>8</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Медведевъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествующую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. ваятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выѣздившіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о *десяти (10) лицахъ*; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ вычеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже имѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Бердичевъ*

Улица, площадь, переулокъ *Большая Чудновская*

Городская часть *3*

Домъ (дворовое мѣсто) № *432*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ) .....

Квартира № *1*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишется слово: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ *здесь ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особая обложка на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>2</i>	<i>2</i>	<i>2</i>	<i>2</i>	<i>2</i>	<i>2</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Иванъ Ивановичъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествующую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или выйдутъ здѣсь только временно (на исключеніемъ солдатъ на постой);* находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п. 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которыя по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, входящихъ въ хозяйствѣ или квартирѣ, менше 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько минуло лѣтъ или месяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ-ли читать?	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Рыбакова Григорій Семѣановъ	М.	Семѣанъ	50	м.	мѣщан.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Стар.	Б-р	да	дома	Занимается рыболовствомъ арендуетъ рыбныя учети рыбки	1 — 2 —
2 Рыбакова Анастасія Федотовна	Ж.	Семѣанъ	49	ж.	мѣщан.	Херсонская губ. в. в. Новомиргородъ.	Здѣсь	Здѣсь	—	Стар.	Б-р	нѣтъ	—	при отпускѣ	1 — 2 —
3 Рыбакова Параскева Григорьевна	Ж.	Федотъ	17	ж.	мѣщан.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Стар.	Б-р	нѣтъ	—	при отпускѣ	1 — 2 —
4 Рыбакова Гавриилъ Григоріевичъ	М.	Семѣанъ	13	—	мѣщан.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Стар.	Б-р	нѣтъ	дома	при отпускѣ	1 — 2 —
5															1 2
6															1 2
7															1 2
8															1 2
9															1 2
10															1 2

Подпись лица заполнявшего листъ *Семѣанъ И. Рыбаковъ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

Киѣвская

Уѣздъ или округъ:

Бердичевскій

Городъ (посадъ, мѣстечко) Бердичевъ

Улица, площадь, переулокъ Большая Пудилковская

Городская часть 3

Домъ (дворовое мѣсто) № 432  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ) \_\_\_\_\_

Квартира № 2  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «*одинъ домъ*»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) \_\_\_\_\_

Переписной участокъ № 6 Счетный участокъ № 12

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? \_\_\_\_\_

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
3	5	3	5	3	5	-	0

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія Мондиръ Кулиничъ

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (заключеніемъ солдатъ на постой); находящіяся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которыя по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. ваятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня неуремѣнно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ*, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о *десяти* (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже намѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Поль. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько исполнилось или исполняется отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Сословіе, состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ или о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣрнопосѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіа, ремесло, промыселъ, досужность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ ли читать?	Гдѣ обучался, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Камушъ Авдусъ Тершевъ	М.	Холостъ	46	м.	мѣщан	Здѣсь	Войсковой уѣздъ Новороссійскаго губернскаго уѣзда м. Барановки	Здѣсь	—	Рус.	Евр.	да	дома	Внѣшней Экспедиціи таможни м. Холостъ	1 — 2 —
2 Камушъ Ала-Хусейнъ Исраѣль	М.	Холостъ	46	з.	мѣщан	Здѣсь	Войсковой уѣздъ Новороссійскаго губернскаго уѣзда м. Барановки	Здѣсь	—	Рус.	Евр.	нѣтъ	—	при отпускѣ	1 — 2 —
3 Камушъ Александръ-Гавриилъ Авдусовъ	М.	Холостъ	19	г.	мѣщан	Здѣсь	Войсковой уѣздъ Новороссійскаго губернскаго уѣзда м. Барановки	Здѣсь	—	Рус.	Евр.	нѣтъ	—	при отпускѣ	1 — 2 —
4 Камушъ Авдусъ Авдусовъ	М.	Холостъ	16	г.	мѣщан	Здѣсь	Войсковой уѣздъ Новороссійскаго губернскаго уѣзда м. Барановки	Здѣсь	—	Рус.	Евр.	нѣтъ	—	при отпускѣ	1 — 2 —
5 Камушъ Авдусъ Авдусовъ	М.	Холостъ	9	г.	мѣщан	Здѣсь	Войсковой уѣздъ Новороссійскаго губернскаго уѣзда м. Барановки	Здѣсь	—	Рус.	Евр.	нѣтъ	—	при отпускѣ	1 — 2 —
6 Камушъ Авдусъ Авдусовъ	М.	Холостъ	18	л.	мѣщан	Здѣсь	Войсковой уѣздъ Новороссійскаго губернскаго уѣзда м. Барановки	Здѣсь	—	Рус.	Евр.	нѣтъ	—	при отпускѣ	1 — 2 —
7 Камушъ Авдусъ Авдусовъ уѣздо-мѣщанъ отъ помѣщанъ	М.	Холостъ	7	—	мѣщан	Здѣсь	Войсковой уѣздъ Новороссійскаго губернскаго уѣзда м. Барановки	Здѣсь	—	Рус.	—	—	—	при отпускѣ	1 — 2 —
8 Камушъ Авдусъ Авдусовъ	М.	Холостъ	56	в.	мѣщан	Здѣсь	Войсковой уѣздъ Новороссійскаго губернскаго уѣзда м. Барановки	Здѣсь	—	Рус.	Евр.	нѣтъ	—	при отпускѣ	1 — 2 —
9															1 — 2 —
10															1 — 2 —

Подпись лица заполняющаго листъ *Степанъ М. Курбановъ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

Нісвская

Уѣздъ или округъ:

Бердичевскій

Городъ (посадъ, мѣстечко) Бердичевъ

Улица, площадь, переулочъ Большая Судовская

Городская часть 3

Домъ (дворовое мѣсто) № 432  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ).....

Квартира № 3  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишется слово: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода).....

Переписной участокъ № 1 Счетный участокъ № 14

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?.....

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ печалатныхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<u>2</u>	<u>1</u>	<u>3</u>	<u>1</u>	<u>2</u>	<u>1</u>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія М. Д. Жуковский

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже имѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отметка о тех, кто окажется: слепым на оба глаза, немым, глухонемым или умалишенным.	2 Пол. М-мужской. Ж-женский.	3 Как записанный приходится главъ хозяйства и главъ своей семьи?	4 Сколько минуло летъ изъ множества отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Сословіе, состояніе или званіе.	7 Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	8 Здѣсь-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.					
												а.		б.		а.		б.	
												Умѣетъ-ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.		1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.			
1 Шибиревъ Исакъ-Иванъ-Ивановъ Ивановичъ	М	Холодильн.	30	м.	мужикъ	Здѣсь	Войсковой зубереніи Сорока Митояра	Здѣсь	—	Гуд.	Евр.	да	дома	Бакалейной лавки при кавалеріи.	1 — 2 —				
2 Шибиревъ Нелена-Веня Андреевна	Ж	дочка	22	?	мужикъ	Здѣсь	Войсковой зуб. 2. Митояра	Здѣсь	—	Гуд.	Евр.	да	дома	при мужикѣ	1 — 2 —				
3 Шибиревъ Маша Исакъ-Иванъ- Ивановичъ.	Ж	дочка	4	—	мужикъ	Здѣсь	Здѣсь не приписана дочка	Здѣсь	—	Гуд.	Евр.	—	—	при мужикѣ	1 — 2 —				
4 Шибиревъ Исакъ-Исакъ-Иванъ- Ивановичъ	М	дочка	10	—	мужикъ	Здѣсь	Здѣсь не приписанъ сынъ	Здѣсь	Отметка не въ исполн. зуб. 2. Кавалерійск. зуб. 2. Митояра	Гуд.	Евр.	—	—	находится на службѣ в войсковой зуб. 2. Бр. Исаковъ Сурдубелевск. Митояра	1 — 2 —				
5															1 — 2 —				
6															1 — 2 —				
7															1 — 2 —				
8															1 — 2 —				
9															1 — 2 —				
10															1 — 2 —				

Подпись лица заполняющаго листъ Степанъ Шибиревъ



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14		
												Грамотность.		Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.		
												а.	б.	а.	б.	
ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.													Умѣли ли читать?	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1															1	
															2	
2															1	
															2	
3															1	
															2	
4															1	
															2	
5															1	
															2	
6															1	
															2	
7															1	
															2	
8															1	
															2	
9															1	
															2	
10															1	
															2	

Подпись лица заполнявшаго листъ .....





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

ФОРМА В.

Губернія или область:

Кіевская

Уѣздъ или округъ:

Бердичевскій

Городъ (посадъ, мѣстечко) Городъ

Улица, площадь, переулокъ Большая Гудовская

Городская часть Ва

Домъ (дворовое мѣсто) № 434 Римской ул. Абрамъ  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталь) \_\_\_\_\_

Квартира № \_\_\_\_\_

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) \_\_\_\_\_

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ № 6 Счетный участокъ № 12

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? 4

Изъ чего каждае строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ пещанитыхъ.
<u>Изъ кирпича</u>	<u>Кирпичный</u>	<u>1</u>	
<u>Изъ дерева</u>	<u>Кирпичный</u>	<u>2</u>	
<u>Изъ дерева</u>	<u>Деревянный</u>	<u>2</u>	
<u>Изъ кирпича</u>	<u>Деревянный</u>	<u>1</u>	
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требующія о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<u>16</u>	<u>18</u>	<u>16</u>	<u>18</u>	<u>16</u>	<u>18</u>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія Иванъ Гурьевъ

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (на исключеніемъ солдатъ на постахъ); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) всѣ лица, принадлежація къ составу этого хозяйства, но находяціяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся записъ умѣстилась внутри клеткы, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже вмѣстится, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Киѣвская*

Уѣздъ или округъ:

*Курдюковскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *и Теремки*

Городская часть *318*

Участокъ (кварталъ) .....

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....

Улица, площадь, переулокъ *Большая Курдюковская*

Домъ (дворовое мѣсто) № *434*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Квартира № */*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «*весь домъ*»).

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? .....

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не цѣлагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>3</i>	<i>3</i>	<i>3</i>	<i>3</i>	<i>3</i>	<i>3</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *И. И. Курдюковскій*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данный моментъ хозяйства или квартиры, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (на исключеніемъ солдатъ на постой);* находящимся на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почвой работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выѣздившіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетка, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о *десяти* (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ вычеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—вычеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												Грамотность.		Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
1	М.	Хованскій	43	м.	Минчан.	Здесь ли родился, а если не здесь, то где именно? (Губерн., уездъ, городъ).	Здесь ли приписанъ, а если не здесь, то где именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Где обыкновенно проживаетъ: здесь ли, а если не здесь, то где именно? (Губер., уездъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ или о временномъ здѣсь пребываніи.	Въ исполненіи вѣданіи.	Родной языкъ.	а. Умѣетъ ли читать?	б. Гдѣ обучается, обучался или окончилъ курсъ образованія?	а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	б. 1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по военной повинности.
1	М.	Хованскій	43	м.	Минчан.	Здесь ли родился, а если не здесь, то где именно? (Губерн., уездъ, городъ).	Здесь ли приписанъ, а если не здесь, то где именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Здесь	—	Рус.	Евр.	да по Евр.	дома	покупкой продаваемыхъ.	1. Помощничество
2	м.	Менд	40	ж.	Минчан.	Здесь	Здесь	Здесь	—	Рус.	Евр.	нѣтъ	—	при скупке	—
3	М	Смир	33	м.	Минчан.	Здесь	Здесь	Здесь	—	Рус.	Евр.	да по Евр.	дома	материальн. дѣл. работ. подмастерье.	—
4	м.	Смирна	21	ж.	Минчан.	Здесь	Здесь	Здесь	—	Рус.	Евр.	да по Евр.	дома	при скупке	—
5	М	Смир	8	—	Минчан.	Здесь	Здесь	Здесь	—	Рус.	Евр.	—	—	при скупке	—
6	ж.	Смир	3	—	Минчан.	Здесь	Здесь	Здесь	—	Рус.	Евр.	—	—	при скупке	—
7															1
8															2
9															1
10															2

Подпись лица заполнявшего листъ Семён Шумиловъ





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895. года.

Губернія или область: Мисскимля ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В. Уѣздъ или округъ: Серпуховъ

Городъ (посадъ, мѣстечко) Серпуховъ Улица, площадь, переулокъ Галицкая  
 Городская часть 3а Домъ (дворовое мѣсто) № 434  
 Участокъ (кварталь) \_\_\_\_\_ (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).  
 Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) \_\_\_\_\_ Квартира № 2  
 \_\_\_\_\_ (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).  
 Переписной участокъ № 6 Счетный участокъ № 12

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего важное строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незаплатыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцомъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
2	1	2	1	2	1		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія Иванъ Рудковичъ

## Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) все находящееся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть выполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя на ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже замѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ приближеніемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14		
												Грамматность.		Занятие, ремесло, промысел, должность или служба.		
ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-муж-ский. Ж-жен-ский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько летъ или месяцев отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ?	Состояніе, сословіе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: ЗДѢСЬ-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ ли читать?	а.	б.	а.	б.
1 Каша Терпиловъ Мошкова	М	дослуживъ	51	м.	мѣщан.	Воинской гур. Ковенъ	Воинской гур. Ковенъ	Здѣсь	—	Гур.	Евр.	да	дома	мещанской гур. мещанской	1 — 2 —	
2 Каша Зиданъ Данилова	м.	добрайка мена	33	ж.	мѣщан.	Здѣсь	Воинской гур. Ковенъ	Здѣсь	—	Гур.	Евр.	нетъ	—	мещанской	1 — 2 —	
3 Каша Степановъ Терпиловъ	М	сынъ	20	м.	мѣщан.	Здѣсь	Воинской гур. 2. Ковенъ	Здѣсь	—	Гур.	Евр.	да	дома	три сына	1 — 2 —	
4															1 — 2 —	
5															1 — 2 —	
6															1 — 2 —	
7															1 — 2 —	
8															1 — 2 —	
9															1 — 2 —	
10															1 — 2 —	

Подпись лица заполнявшего листъ *Петръ И. Ковенскій*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Юня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Киевская*

Уѣздъ или округъ:

*Сергичевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Сергичевъ*

Улица, площадь, переулокъ *Святая Судицкая*

Городская часть *3а*

Домъ (дворовое мѣсто) № *494*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ)

Квартира № *3*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего какое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ занятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестыанскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>1</i>	<i>4</i>	<i>1</i>	<i>4</i>	<i>1</i>	<i>4</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Мендоръ Кушманъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отиѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отиѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркываются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже намѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, отнесенные къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ приписаніемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *a, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).









# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Минская*

Уѣздъ или округъ:

*Свердловский*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Городъ*

*3а*

Улица, площадь, переулочъ *Большая Будновская*

Городская часть

Домъ (дворовое мѣсто) № *434*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ)

Квартира № *4*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «*весь домъ*»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь изъ (возости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>4</i>	<i>3</i>	<i>4</i>	<i>3</i>	<i>4</i>	<i>3</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Мейеръ В. В.*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой);* находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).









# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Курчумовскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Середичевъ*

Улица, площадь, переулокъ *Рыбная Суднобная*

Городская часть *За*

Домъ (дворовое мѣсто) № *434*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ)

Квартира № *5*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ половатыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>5</i>	<i>4</i>	<i>5</i>	<i>4</i>	<i>5</i>	<i>4</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Шушманъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дни, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ);* находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ приращеніемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												Грамотность.		Занятіе, ремесло, промысел, должность или служба.	
ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИЖЕНА, если их нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишоннымъ.	Полъ. М-муж-ской. Ж-жен-ский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяй-ства и главѣ своей семьи?	Сколько малуш или м-случеоз отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разо-веденъ.	Сословіе, со-стояніе или зва-ніе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: ЗДѢСЬ-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребы-ваніи.	Вѣтроспо-вѣданіе.	Родной языкъ.	а. Умѣетъ-ли читать?	б. гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	б. 1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Клейманъ Антонъ Сергѣевичъ	М.	Хозяинъ	51	св.	Мещанъ	Здѣсь	Кашинскій Подольскій уѣд. Кашинъ Кан. уѣздъ М. Шибя.	Здѣсь	—	Русъ	Евр.	да	дома	Машинератур- ной машин- приказчикъ	1 — 2 —
2 Клейманъ Бабъ Наталья Александровна	Ж.	жена	50	з.	мещанъ	Здѣсь	Кашинскій Подольскій уѣд. Кашинъ Кан. уѣздъ М. Шибя.	Здѣсь	—	Русъ	Евр.	нѣтъ	—	при отсутствіи	1 — 2 —
3 Клейманъ Сергѣй Александровичъ	М.	сынъ	22	св.	Мещанъ	Здѣсь	Кашинскій Подольскій уѣд. Кашинъ Кан. уѣздъ М. Шибя.	Здѣсь	—	Русъ	Евр.	да	дома	Машинератур- ной машин- приказчикъ	1 — 2 —
4 Клейманъ Антонъ Александровичъ	М.	сынъ	12	—	Мещанъ	Здѣсь	еще не приписанъ	Здѣсь	—	Русъ	Евр.	да	дома	при отсутствіи	1 — 2 —
5 Дубоуинъ Алексѣй-Сергѣй Морозовъ	М.	Зять и т.	35	св.	Мещанъ	Здѣсь	Спасскій уѣд. Бѣльскіе Кан. уѣздъ и Вязовскіе	Здѣсь	—	Русъ	Евр.	да	дома	Машинератур- ной машин- приказчикъ	1 — 2 З. А. М.
6 Дубоуинъ Татьяна Алекс- андровна	Ж.	жена и т. а дочка т. п.	29	з.	Мещанъ	Здѣсь	еще не приписанъ на	Здѣсь	—	Русъ	Евр.	нѣтъ	—	при отсутствіи	1 — 2 —
7 Дубоуинъ Меланіе-Бергъ-Алексѣ- андровна	Ж.	дочь и т.	6	—	Мещанъ	Здѣсь	еще не приписанъ	Здѣсь	—	Русъ	Евр.	нѣтъ	—	при отсутствіи	1 — 2 —
8 Дубоуинъ Мавра-Фрума Александровна	Ж.	дочь и т.	5	—	Мещанъ	Здѣсь	—	Здѣсь	—	Русъ	Евр.	—	—	при отсутствіи	1 — 2 —
9 Дубоуинъ Ната Алексѣй-Сер- гѣевича	Ж.	дочь и т.	12	—	Мещанъ	Здѣсь	—	Здѣсь	—	Русъ	Евр.	—	—	при отсутствіи	1 — 2 —
10															1 — 2 —

Подпись лица заполнявшего листъ *Сметанъ И. Рубиновичъ*



30  
25



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Бердичевъ*

Улица, площадь, переулокъ *Большая Судимская*

Городская часть *34*

Домъ (дворовое мѣсто) № *434*

Участокъ (кварталъ)

Квартира № *6*

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

(Если домъ занятъ весь однимъ жильномъ или самимъ домохозяйномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ».)

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незапаятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>1</i>	<i>3</i>	<i>1</i>	<i>3</i>	<i>1</i>	<i>3</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Михаилъ Кузнецовъ*

## Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія въ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или идутъ въ обученіе проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												Грамотность.		Занятие, ремесло, промысел, должность или служба.	
ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отметка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-мужской. Ж-женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько мѣсяцевъ или мѣсяцевъ отъ роду?	Холость, женатъ, вдовъ или разведенъ?	Сословіе, состояніе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: ЗДѢСЬ-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ).	Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ ли читать?	Гдѣ обучался, обучался или окончилъ курсъ образованія?	Занятие, ремесло, промысел, должность или служба.	
														а.	б.
1 Тильбаровъ Анна Фрайтманна	Ж	Добайка	70	вд.	Минусинск	Здѣсь	Войсковой зуб. в. з. Минусинск	Здѣсь	—	Чуж	Евр.	нѣтъ	—	Содержитъ Складъ и въ добайка	1 2
2 Тильбаровъ Иванъ Степановичъ	М	добрѣ	25	ж.	Минусинск	Здѣсь	Войсковой зуб. в. з. Минусинск	Здѣсь	—	Чуж	Евр.	нѣтъ	—	При мастери	1 2
3 Тильбаровъ Василь Александровичъ	М	Минусинск	20	ж.	Минусинск	Здѣсь	Войсковой зуб. в. з. Минусинск	Здѣсь	—	Чуж	Евр.	нѣтъ	—	Занимается Купно-продажною торговлею	1 2
4 Тильбаровъ Сирія Сергеевна	Ж	добрѣ	22	ж.	Минусинск	Здѣсь	Войсковой зуб. в. з. Минусинск	Здѣсь	—	Чуж	Евр.	нѣтъ	—	При епископѣ	1 2
5															1 2
6															1 2
7															1 2
8															1 2
9															1 2
10															1 2

Подпись лица заполнявшего листъ *Олександр Шуклацкий*



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько мѣсяцевъ или мѣсяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Сословіе, состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.			
												а.	б.	а.		б.	
												Умѣетъ-ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.		1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.	
1															1		
															2		
2															1		
															2		
3															1		
															2		
4															1		
															2		
5															1		
															2		
6															1		
															2		
7															1		
															2		
8															1		
															2		
9															1		
															2		
10															1		
															2		

Подпись лица записывающаго листъ .....





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

Кіевская

Уѣздъ или округъ:

Вердичевскій

Городъ (посадъ, мѣстечко) Вердичевъ

Улица, площадь, переулокъ М. П. Чудновская

Городская часть 3

Домъ (дворовое мѣсто) № 117. Вишневского Митрофанъ  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ) \_\_\_\_\_

Квартира № \_\_\_\_\_

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) \_\_\_\_\_

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяйномъ, вмѣсто № квартиры пишется слова: «оооь оооо»).

Переписной участокъ № 6 Счетный участокъ № 12

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? 2

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ неплатныхъ.
1 Изъ дерева	Деревяной	2	
2 Изъ дерева	деревяной	2	
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
6	16	6	16	5	14		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія Иванъ Курносинъ

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) всѣ находящіеся на лицо въ данный моментъ хозяйства или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выѣздившіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже намѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотри по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

ФОРМА В.

Губернія или область:

Кіевская

Уѣздъ или округъ:

Черкасскаго

Городъ (посадъ, мѣстечко) Бердичевъ  
 Городская часть 3-я  
 Участокъ (кварталъ) \_\_\_\_\_  
 Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) \_\_\_\_\_

Улица, площадь, переулокъ Малая Тудинская  
 Домъ (дворовое мѣсто) № 1111 (Семейство Михайловъ)  
 (Если нѣтъ нумбраціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).  
 Квартира № 1  
 (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ».)  
 Переписной участокъ № 1 Счетный участокъ № 12

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ вселенныхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
3	5	3	5	2	4		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія Михайловъ

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя прежде въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находятся въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												Грамотность.		Занятія, ремесло, промысел, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-мужской. Ж-женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько изкуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Сословіе, состояніе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: ЗДѢСЬ-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ-ли читать?	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по военной повинности.
1 Карбовскій Алекс. Карповъ	М.	Хованскій	45	м	мещан	Здѣсь	Войсковой уѣд. пор. Штотмайеръ	Здѣсь	—	Стар. В.Ф.	мш	—	Дровосѣкъ. подсильный работникъ	1 2	
2 Карбовская Фромина, Гла Зарова	Ж.	жена	55	ж	мещан	Здѣсь	Войсковой уѣд. пор. Штотмайеръ	Здѣсь	—	Стар. В.Ф.	мш	—	торговка въ разное время	1 2	
3 Карбовская Анастасія Але ева	Ж.	дочь	19	д	мещан.	Здѣсь	Войсковой уѣд. пор. Штотмайеръ	Здѣсь	—	Стар. В.Ф.	мш	—	при родит.	1 2	
4 Бружанова Ульяна Алексѣ евна	Ж.	дочь вн.	31	д.	мещан	Здѣсь	еще не принята	Здѣсь	—	Стар. В.Ф.	мш	—	торговка въ разное время	1 2	
5 Бружановъ Родольфъ Симоновичъ	М.	сын вн.	8	—	мещан	Здѣсь	еще не принятъ	Здѣсь	—	Стар. В.Ф.	мш	—	при матери	1 2	
6 Бружанова Нина Алексѣ евна	Ж.	дочь вн.	14	—	мещан.	Здѣсь	еще не принята	Здѣсь	—	Стар. В.Ф.	мш	—	при матери	1 2	
7 Сивильковъ Лосифъ Петровичъ	М.	сын	27	м	крестьян.	Кировской уѣд. Берди вельского артели крестьян	Кировской уѣд. Берди вельского артели, с. Кустинд	Здѣсь	—	Стар. В.Ф.	мш	дома	Помощникъ Судебнаго Секретаря	1 2	
8 Сивилькова Евгенія Александровна	Ж.	дочь вн.	22	ж	крестьян.	Войсковой уѣд. Штотмайеръ на о. Ява с. Сурубан	Кировской уѣд. Берди вельского артели Кустинд.	Здѣсь	—	Стар. В.	мш	—	при родит.	1 2	
9														1 2	
10														1 2	

Подпись лица заполнявшего листъ Петръ Шумиловъ





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Нижегородская*

Уѣздъ или округъ:

*Вордубовскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Вордубовъ*

Улица, площадь, переулокъ *улица Бурмистрова*

Городская часть *3а*

Домъ (дворовое мѣсто) № *111/1 Сивилкина*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ)

Квартира № *2*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незаплатныхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.	Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.		
	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».	Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «адѣсь къ (волости)».		
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
"	4	"	4	"	4		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *М. В. Сивилкинъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которые провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящіеся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*  
Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.  
Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.  
Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже взмѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-муж-ской. Ж-жен-ской.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяй-ства и главѣ своей семьи?	4 Сколько вышло летъ или мѣ-сяцевъ въ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или раз-веденъ.	6 Состояніе, со-стояніе или за-нѣ.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребыва-ніи.	11 Вѣроиспо-вѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ-ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по военной повинности.
1 Шидкевичъ Навмиид Павловичъ	м.	дворникъ	45.	вд.	мѣщан.	Здреев	Здреев	Здреев	—	Скаф.	пол. нѣтъ	—	Занимается своею работою	1 — 2 —	
2 Шидкевичъ Марія Викторовна	ж.	дворъ	19	д.	мѣщан.	Здреев	Здреев	Здреев	—	Скаф.	пол. нѣтъ	—	Занимается своею работою	1 — 2 —	
3 Шидкевичъ Анна Викторовна	ж.	дворъ	14	д.	мѣщан.	Здреев	Здреев	Здреев	—	Скаф.	пол. нѣтъ	—	Занимается своею работою	1 — 2 —	
4 Шидкевичъ Екатерина Викторовна	ж.	дворъ	12	—	мѣщан.	Здреев	Здреев	Здреев	—	Скаф.	пол. нѣтъ	—	прим. манера	1 — 2 —	
5														1 — 2 —	
6														1 — 2 —	
7														1 — 2 —	
8														1 — 2 —	
9														1 — 2 —	
10														1 — 2 —	

Подпись лица заполнявшего листъ *Степанъ Шидкевичъ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Бердичевъ*

Улица, площадь, переулокъ *Малая Тучаковская*

Городская часть *3*

Домъ (дворовое мѣсто) № *11111* *Сивинина*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ) .....

Квартира № *3*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? .....

Изъ чего какое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ подлѣжныхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>2</i>	<i>5</i>	<i>2</i>	<i>5</i>	<i>2</i>	<i>4</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Николай Васильевичъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данный моментъ хозяйствъ или квартиръ, т. е. всѣ тѣ лица, которые проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествующую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящихся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которые для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся записъ умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менше 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже имѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, одоженъ или разведенъ.	6 Состояніе, состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ ли читать?	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по земской повинности.
1 Турекій Мартинъ Ивановичъ	м.	Хованъ	40 м.	мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Р. Коп. Мок.	рус.	—	—	Кашеница	1 2	
2 Турекія Франциска Кариевна	ж.	Мена	30 ж.	мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Р. Коп. Мок.	рус.	—	—	при мусул.	1 2	
3 Турекія Розалія Мартинивна.	ж.	Горь	6.	—	мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Р. Коп. Мок.	рус.	—	при отчуж.	1 2	
4 Турекія Марія Мартинивна.	ж.	Горь	3	—	мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Р. Коп. Мок.	—	—	при отчуж.	1 2	
5 Турекія Степанъ Мартинивна	м.	Сенъ	2 ж.	—	мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Р. Коп. Мок.	—	—	при отчуж.	1 2	
6 Турецка Михаилъ Ивановичъ	м.	Прирѣч.	40 ж.	мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Р. Коп. Мок.	рус.	—	—	прирѣчсканъ	1 2	
7 Валомаръ Ксения Семеновна	ж.	Прирѣч.	20 ж.	крестьян. двѣ. влад.	Здѣсь	Еще не приписана	Здѣсь	—	Прирѣч.	рус.	—	—	бухарка	1 2	
8														1 2	
9														1 2	
10														1 2	

Подпись лица заполнявшего листъ *Симонъ И. Ивановъ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Бердичевъ*

Городская часть *3*

Участокъ (кварталъ) \_\_\_\_\_

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) \_\_\_\_\_

Улица, площадь, переулокъ *Мала Курнивецкая*

Домъ (дворовое мѣсто) № *14*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Квартира № *4*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? \_\_\_\_\_

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ посланитыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагаются, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>1</i>	<i>2</i>	<i>1</i>	<i>2</i>	<i>1</i>	<i>2</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Иванъ Григорьевичъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (на исключеніемъ солдатъ на постой);* находящимися на лицѣ должны считаться и все тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — зачеркиваются. Все переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *a, b, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Состояніе, состояніе или званіе.	7 Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ).	8 Здѣсь-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ или о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	
												Умѣетъ ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кочилъ курсъ образованія?	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.	
1 Латинскъ Шуцавъ Александръ	М.	Доброволецъ	32	М.	Мѣщанъ	Войсковой кооп. учр. Митрофановской волости и Патки	Войсковой губернской Митрофановской волости и Патки	Здѣсь	—	Русск.	Евр.	Нѣтъ	—	Сапожникомъ Коваль.	1 — 2 З. Н. Ч.
2 Латинскъ Свеса Елошкова	Ж.	Свеса	28	З.	Мѣщанъ	Войсковой учр. свеса какъ волости и Патки	Войсковой кооп. учр. Митрофановской волости и Патки	Здѣсь	—	Русск.	Евр.	Нѣтъ	—	При Мученикѣ	1 — 2 —
3 Латинскъ Руда Федоръ Михелекъ	М.	Мать	40	Вд.	Мѣщанъ	Войсковой учр. свеса и Патки	Войсковой учр. свеса и Патки	Здѣсь	Врачъ отлученъ.	Русск.	Евр.	Нѣтъ	—	При войнѣ	1 — 2 —
4															1 — 2 —
5															1 — 2 —
6															1 — 2 —
7															1 — 2 —
8															1 — 2 —
9															1 — 2 —
10															1 — 2 —

Подпись лица записавшаго листъ *Степанъ М. Мухоморовъ*



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												Грамотность.		Занятія, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-мужской. Ж-женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько между братьями или сестрами отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Состояніе, состояніе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ или о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	а. Умѣетъ ли читать? б. гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.		1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по военной повинности.
1															1
2															2
3															1
4															2
5															1
6															2
7															1
8															2
9															1
10															2

Подпись лица заполнявшего листъ .....





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

Губернія или область: <i>Нижегородская</i>	<b>ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ</b> <b>ФОРМА В.</b>	Уѣздъ или округъ: <i>Вердичевский</i>
---	--	--

Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Вердичевск</i> Городская часть <i>3я</i> Участокъ (кварталъ) _____ Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) _____	Улица, площадь, переулокъ <i>Мало-Туркменская</i> Домъ (дворовое мѣсто) № <i>438 Анжеевской Слободы</i> (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца). Квартира № _____ (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «одинъ домъ»). Переписной участокъ № <i>6</i> Счетный участокъ № <i>12</i>
--	---

Сколько жилыхъ строеній на двореомъ мѣстѣ? *1*

Изъ чего каждае строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
<i>2 кирпича</i>	<i>Соломенное</i>	<i>3.</i>	
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворевому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

**Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.**

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго вѣдѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>12</i>	<i>9</i>	<i>12</i>	<i>9</i>	<i>12</i>	<i>9</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Исидоръ Ивановичъ*

**Правила для заполнения переписнаго листа.**

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (на исключеніемъ солдатъ на постой);* находящимся на лицо должны считаться и все тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи.* Подобныя лица должны быть записываемы временно проживающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выѣздившіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менше 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже вмѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — зачеркиваются. Все переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

Вісбекскій

Уѣздъ или округъ:

Борженскій

Городъ (посадъ, мѣстечко) Борженскъ

Городская часть 3а

Участокъ (кварталъ)

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Улица, площадь, переулокъ ул. Чурбанова

Домъ (дворовое мѣсто) № 438  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Квартира № 1  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ № 6 Счетный участокъ № 12

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего важное строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ безплатныхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
6	3	6	3	6	3		8

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія

Менделѣевъ

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой);* находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеткѣ, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отметка о тех, кто окажется: слепым на оба глаза, немым, глухонемым или умалишенным.	2 Пол. М-муж-ский. Ж-жен-ский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяй-ства и главѣ своей семьи?	4 Сколько между вами или отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Состояніе, состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Въроиспо-вѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.					
												а.		б.		а.		б.	
												Умѣетъ-ли читать?	Гдѣ обучался, обучался или окончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.		1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по военной повинности.			
1 Добыной Карпуша Свиревъ	М.	Холоватъ	45	муж.	Мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Православ.	рус.	—	—	Самовольно холостъ	1 — 2 —				
2 Добыная Гона-Григорьевна	Ж.	Жена	35	ж.	Мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Православ.	рус.	—	—	при мужѣ	1 — 2 —				
3 Добыной Схарія Карпушова	М.	Сынъ	19	м.	Мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Православ.	рус.	—	—	Самовольно подмастеръ	1 — 2 —				
4 Добыной Бель Карпушова	Ж.	Сынъ	14	—	Мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Православ.	рус.	—	—	при отцѣ	1 — 2 —				
5 Добыной Герас Карпушова	М.	Сынъ	12	—	Мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Православ.	рус.	—	—	при отцѣ	1 — 2 —				
6 Добыной Берко Карпушова	М.	Сынъ	7	—	Мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Православ.	рус.	—	—	при отцѣ	1 — 2 —				
7 Добыной Пейса Карпушова	М.	Сынъ	4	—	Мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Православ.	рус.	—	—	при отцѣ	1 — 2 —				
8 Добыная Лей Карпушова	Ж.	дочь	9	—	Мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Православ.	рус.	—	—	при отцѣ	1 — 2 —				
9 Добыная Миря Карпушова	Ж.	дочь	1	—	Мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Православ.	рус.	—	—	при отцѣ	1 — 2 —				
10															1 — 2 —				

Подпись лица заполнявшего листъ *А. В. Рыжовъ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Бердичевъ*

Улица, площадь, переулокъ *Малая Труновская*

Городская часть *3-я*

Домъ (дворовое мѣсто) № *438*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталь)

Квартира № *1*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «*весь домъ*»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего какое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ половинныхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>5</i>	<i>2</i>	<i>5</i>	<i>2</i>	<i>5</i>	<i>2</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія

*Иванъ Андреевичъ*

### Правила для заполнения переписнаго листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постаѣ);* находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												Грамотность.		Занятие, ремесло, промысел, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-муж-ской. Ж-жен-ской.	Какъ записанный при- ходится главѣ хозяй- ства и главѣ своей семьи?	Сколько мужчин или мѣ- сяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или раз- веденъ.	Сословіе, со- стояніе или зва- ніе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребыва- ніи.	Въроиспо- вѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ- ли читать?	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской должности.
1 Гоцманъ Моишко Гресь	М	Холодильн.	47	М.	Мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Буд.	Евр.	нѣтъ	—	Слѣдуетъ Холодильн.	1 — 2 —
2 Гоцманъ Гонда Моишко вн	М.	Мена	32	Ж.	Мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Буд.	Евр.	нѣтъ	—	при орудіи	1 — 2 —
3 Гоцманъ Гресь Моишковъ	М.	Слѣд.	13.	—	Мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Буд.	Евр.	нѣтъ	—	при родит.	1 — 2 —
4 Гоцманъ Арсенъ Моишковъ	М.	Слѣд.	7	—	Мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Буд.	Евр.	нѣтъ	—	при родит.	1 — 2 —
5 Гельманъ Гонда Моишковъ	М.	Слѣд.	2	—	Мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Буд.	Евр.	нѣтъ	—	при родит.	1 — 2 —
6 Розинеръ Евлия Шотт-Аро- новъ	М.	Мужикъ	57	вн	Мужикъ	Могилевъ губерніи Могилевъ уѣзда м. Шкловъ	Могилевской губерніи Могилевъ уѣзда м. Шкловъ	Здѣсь	—	Буд.	Евр.	нѣтъ	—	Шкловъ.	1 — 2 —
7 Розинеръ Евсей Шкловъ	М.	Слѣд. нѣтъ	16	вн	Мужикъ	Въ род. Шкловъ	Могилевъ костром. губерніи Могилевъ уѣзда м. Шкловъ.	Здѣсь	—	Буд.	Евр.	нѣтъ	—	—	1 — 2 —
8															1 — 2 —
9															1 — 2 —
10															1 — 2 —

Подпись лица записывающаго листъ *Петръ Шкловъ*





48  
116

# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

Кіевская

Уѣздъ или округъ:

Бердичевскій

Городъ (посадъ, мѣстечко)

Бердичевъ

Улица, площадь, переулокъ

Мал. Чудновская

Городская часть

3-я

Домъ (дворовое мѣсто) №

438

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ)

Квартира №

3

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ №

6

Счетный участокъ №

19

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцомъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
1	4	1	4	1	4		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія

Иванъ Васильевичъ

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данный моментъ хозяйствъ или квартиръ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проводя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отиудъ не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже замѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ приращеніемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												а.	б.	а.	б.
ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-муж-ской. Ж-жен-ской.	Какъ записанный про-ходится главѣ хозяй-ства и главѣ своей семьи?	Сколько сыновъ или дочерей отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или раз-веденъ.	Сословіе, со-стояніе или зва-ніе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребыва-ніи.	Въроиспо-бѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ-ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	1. Побочное или вспомога-тельное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Шлизъ Мойиме-дво Сомовъ	М	Хованск	49	м	мещан.	Въ имѣн- ныхъ имѣніяхъ и въ имѣніяхъ и въ имѣніяхъ и въ имѣніяхъ и въ имѣніяхъ	Вѣнец	Вѣнец	—	Суд	Евр	нѣтъ	—	ткачъ Хованск	1 2
2 Шлизъ Сурд Мойимовъ	м	мещан	49	ж.	мещан	Вѣнец	Вѣнец	Вѣнец	—	Суд	Евр	нѣтъ	—	приручиль	1 2
3 Шлизъ Тогда Мойиме- Дуба	м	дворян	21	ж.	мещан	Вѣнец	Вѣнец	Вѣнец	—	Суд	Евр	нѣтъ	—	приручиль	1 2
4 Шлизъ Дуба Мойиме-Дуба	м	дворян	11	ж.	мещан	Вѣнец	Вѣнец	Вѣнец	—	Суд	Евр	нѣтъ	—	приручиль	1 2
5 Шлизъ Фрица Мойиме- Дуба	м	дворян	8	ж.	мещан	Вѣнец	Вѣнец	Вѣнец	—	Суд	Евр.	нѣтъ	—	приручиль	1 2
6															1 2
7															1 2
8															1 2
9															1 2
10															1 2

Подпись лица заполнявшего листъ *Семинъ Шлизъ*



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14		
												Грамотность.		Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.		
ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-мужской. Ж-женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько мнѣше или больше летъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ?	Состояніе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣрнопослѣдствіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ ли читать?	а. б.		а. б.	
													гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1															1	
2															2	
3															1	
4															2	
5															1	
6															2	
7															1	
8															2	
9															1	
10															2	

Подпись лица, заполнявшаго листъ.....





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Бердичевъ*

Городская часть *3а*

Участокъ (кварталъ) .....

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....

Улица, площадь, переулочекъ *Мал. Чудновская*

Домъ (дворовое мѣсто) № *440 Мал. Чудновская*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Квартира № .....

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? *2*

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ позанятыхъ.
<i>1</i> <i>дерева</i>	<i>дерево</i>	<i>3</i>	
<i>2</i> <i>изъ дерева</i>	<i>дерево</i>	<i>1</i>	
<i>3</i>			
<i>4</i>			
<i>5</i>			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требующія о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>25</i>	<i>19</i>	<i>26</i>	<i>19</i>	<i>25</i>	<i>19</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *И. Куринский*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которые провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (ва исключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся записъ умѣстилась внутри клеткѣ, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть залуменованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область: <i>Кіевская</i>	Уѣздъ или округъ: <i>Бердичевскій</i>
Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Бердичевъ</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>Машинно-Тудюковская</i>
Городская часть <i>3</i>	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>440</i> (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).
Участокъ (кварталь)	Квартира № <i>1</i> (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)	Переписной участокъ № <i>6</i> Счетный участокъ № <i>125</i>

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ комнатныхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>31</i>	<i>3</i>	<i>5</i>	<i>3</i>	<i>5</i>	<i>3</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Иванъ Ивановичъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой);* находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня неурѣзано вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выѣзшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся записъ умѣстилась внутри клеткѣ, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже намѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												Грамотность.		Занятие, ремесло, промысел, должность или служба.	
ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отметка о тех, кто окажется: слепымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-муж-ский. Ж-жен-ский.	Какъ записанный при-ходится главѣ хозяй-ства и главѣ своей семьи?	Сколько летъ про-жилъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или раз-веденъ.	Сословіе, со-стояніе или зва-ніе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаютъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребыва-ніи.	Вѣроиспо-вѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ-ли читать?	а. б.	а. б.	а. б.
1 Мамментъ Губинъ Антонъ Ковалевъ	М.	Ловчанск.	50	вн	Мѣщан.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Рус.	Служ.	—	—	—	1. — 2. —
2 Мамментъ Суранинъ Михаилъ Сергеевъ	М.	Менск.	31	з	Мѣщан.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Рус.	Служ.	—	—	—	1. — 2. —
3 Мамментъ Давидъ Губинъ Александровъ	М.	Свинск.	21	х	Мѣщан.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Рус.	Служ.	—	—	Морское ре-месло подмастерва	1. — 2. —
4 Мамментъ Молодецовъ Губинъ Николаевъ	М.	Свинск.	19	—	Мѣщан.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Рус.	Служ.	—	—	при предм.	1. — 2. —
5 Мамментъ Суранинъ-Сидоръ Губинъ	М.	Свинск.	8	—	Мѣщан.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Рус.	Служ.	—	—	при предм.	1. — 2. —
6 Мамментъ Мерзляковъ Губинъ	М.	Свинск.	2	—	Мѣщан.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Рус.	Служ.	—	—	при предм.	1. — 2. —
7 Мамментъ Суранинъ Губинъ Александровъ	М.	Свинск.	6	—	Мѣщан.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Рус.	Служ.	—	—	при предм.	1. — 2. —
8 Мамментъ Шаровъ Губинъ	М.	Свинск.	4	—	Мѣщан.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Рус.	Служ.	—	—	при предм.	1. — 2. —
9															1. — 2. —
10															1. — 2. —

Подпись лица заполнявшего листъ Семинъ И. И.





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

Губернія или область: <i>Висселинская</i>	<b>ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ</b> <b>ФОРМА В.</b>	Уѣздъ или округъ: <i>Ревельскій</i>
Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Сердичевъ</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>Мана-Гурьевская</i>	
Городская часть <i>3</i>	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>440</i> (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).	
Участокъ (кварталъ)	Квартира № <i>2</i> (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).	
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)	Переписной участокъ № <i>6</i> Счетный участокъ № <i>12</i>	

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждае строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ неопатныхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».	Здѣсь вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».	Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».	Здѣсь вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь изъ (волости)».	М.	Ж.	М.	Ж.
2	3	2	3	2	3		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Иванъ Рудомашкинъ*

## Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой);* находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбышіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ приближеніемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквы *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14		
												Грамотность.		Занятие, ремесло, промысел, должность или служба.		
ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отметка о тех, кто окажется: слепым на оба глаза, немым, глухонемым или умалишенным.	Пол. М-муж-ской. Ж-жен-ский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько летъ или месяцев отъ роду?	Холость, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Состояніе, сословіе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	Учителъ ли читать?	а.	б.	а.	б.
1 Мамтевъ Миша-Михко Рыбинскій	М	Холата	30	М	Мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Рус.	Рус.	нѣтъ	—	Служитъ	—	1 — 2 Р. 1. Р.
2 Мамтевъ Дая-свѣдъ мардохеи-Вольфъ	Ж	Маша	27	Ж	Мужикъ	Волынскій г. Кременчугъ г. Вишневоу	Здѣсь	Здѣсь	—	Рус.	Рус.	нѣтъ	—	Преподават.	—	1 — 2 —
3 Мамтевъ Зисъ Миша-Михко	М	Саша	7	—	Мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Рус.	Рус.	нѣтъ	—	Преподават.	—	1 — 2 —
4 Мамтевъ Федя Миша-Михко	М	Горь	2	—	Мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Рус.	Рус.	нѣтъ	—	Преподават.	—	1 — 2 —
5 Мамтевъ Самуилъ Миша-Михко	М	Горь	9	—	Мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Рус.	Рус.	нѣтъ	—	Преподават.	—	1 — 2 —
6																1 — 2 —
7																1 — 2 —
8																1 — 2 —
9																1 — 2 —
10																1 — 2 —

Подпись лица заполнявшего листъ *Семинъ И. И.*



56  
H



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко)

*Бердичевъ*

Улица, площадь, переулокъ

*улица Турчюковская*

Городская часть

*Знамя*

Домъ (дворовое мѣсто) №

*440*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ)

Квартира №

*3*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ №

*6*

Счетный участокъ №

*12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего вѣздое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ жилыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцомъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагаются, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>4</i>	<i>3</i>	<i>4</i>	<i>3</i>	<i>4</i>	<i>3</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія

*Мейеръ Румановъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящихся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. ваятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся записъ умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставятся 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть запереваны однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												Грамотность.		Занятие, ремесло, промысел, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
Фамилия (прозвище), имя и отчество или имена, если их несколько. Отметка о тех, кто окажется: слепым на оба глаза, немым, глухонемым или умалишенным.	Пол. М-мужской. Ж-женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько изуродовано или мочится отъ роду?	Холость, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Состояніе, состояніе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ-ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	
1.	2.	1.	2.												
1 Самилеръ Сидоръ Сидоровъ	М.	Хованн	36	М.	Мужикъ	Здѣсь	Войсковой приписанъ въ 1870 г.	Здѣсь	—	Буд.	Евр.	Да	Дома	Мануфактурный мастеръ при казначействѣ.	1 — 2 Р. 1. Р.
2 Самилеръ Илья Ивановичъ	М.	Иванъ	29	М.	Мужикъ	Здѣсь	Войсковой приписанъ въ 1870 г.	Здѣсь	—	Буд.	Евр.	Нѣтъ	—	Приписанъ	1 — 2 —
3 Самилеръ Иванъ Ивановичъ	М.	Иванъ	9	—	Мужикъ	Здѣсь	Еще не приписанъ.	Здѣсь	—	Буд.	Евр.	Нѣтъ	—	Приписанъ.	1 — 2 —
4 Самилеръ Иванъ Ивановичъ	М.	Иванъ	7	—	Мужикъ	Здѣсь	Еще не приписанъ.	Здѣсь	—	Буд.	Евр.	Нѣтъ	—	Приписанъ.	1 — 2 —
5 Самилеръ Александръ Ивановичъ	М.	Иванъ	1	—	Мужикъ	Здѣсь	Еще не приписанъ.	Здѣсь	—	Буд.	Евр.	—	—	Приписанъ	1 — 2 —
6 Самилеръ Александръ Ивановичъ	М.	Иванъ	11	—	Мужикъ	Здѣсь	Еще не приписанъ. Еще не приписанъ.	Здѣсь	—	Буд.	Евр.	Нѣтъ	—	Приписанъ.	1 — 2 —
7 Самилеръ Иванъ Ивановичъ	М.	Иванъ	3	—	Мужикъ	Здѣсь	Еще не приписанъ. Еще не приписанъ.	Здѣсь	—	Буд.	Евр.	—	—	Приписанъ.	1 — 2 —
8															1 — 2 —
9															1 — 2 —
10															1 — 2 —

Подпись лица заполнявшего листъ *Владимиръ И. Рубинъ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Бердичевъ*

Улица, площадь, переулокъ *Малы Судноуловскій*

Городская часть *3а*

Домъ (дворовое мѣсто) № *440*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ)

Квартира № *45*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего важное строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (полости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>2</i>	<i>2</i>	<i>2</i>	<i>2</i>	<i>2</i>	<i>2</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія

*Михаилъ Руденко*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой);* находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи.* Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступающіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся записъ умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже намѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14		
												Грамматность.		Занятіе, ремесло, промышленъ, должность или служба.		
ФАМИЛІЯ (прзвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-муж-ской. Ж-жен-ский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяй-ства и главѣ своей семьи?	Сколько имуловъ имѣетъ всѣ мѣсяцевъ отъ роду?	Холоствъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Состояніе, состояніе или звание.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: ЗДѢСЬ-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по военной повинности.	
															а.	б.
1 Фрицманъ Александръ Вольфгангъ Мейзербергъ	М.	Заван.	24	ви	мѣщанъ	Видна скаго уѣзда г. Мейзербергъ	Видна скаго уѣзда г. Мейзербергъ	Здѣсь	—	Евг.	Евр.	са	дома	М. Мейзербергъ уездъ Мейзербергъ г. Мейзербергъ	1 2	
2 Фрицманъ Александръ Мейзербергъ	М.	Заван.	19	з	мѣщанъ	Видна	Видна	Здѣсь	—	Евг.	Евр.	дн	дома	при мѣщанъ	1 2	
3 Фрицманъ Александръ Мейзербергъ	М.	Заван.	1	—	мѣщанъ	Видна	Видна	Здѣсь	—	Евг.	Евр.	—	—	не родит.	1 2	
4 Фрицманъ Александръ Мейзербергъ	М.	Заван.	15	—	мѣщанъ	Видна	Видна	Здѣсь	—	Евг.	Евр.	нн	—	Кулацка	1 2	
5															1 2	
6															1 2	
7															1 2	
8															1 2	
9															1 2	
10															1 2	

Подпись лица заполнявшего листъ *Александръ Мейзербергъ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:  
*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:  
*Бердичевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Бердичевъ*

Улица, площадь, переулокъ *мал. Тудиковскій*

Городская часть *3а*

Домъ (дворовое мѣсто) № *440*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ) .....

Квартира № *5*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «*весь домъ*»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....

Переписной участокъ № *4* Счетный участокъ № *10*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? .....

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незалатыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требующія о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>2</i>	<i>3</i>	<i>3</i>	<i>3</i>	<i>2</i>	<i>3</i>		<i>8</i>

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Иванъ Рубинъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проводя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящіеся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14		
												Грамотность.		Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.		
ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпыми на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. мужск. женск.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько имѣлъ летъ или месяцевъ отъ роду?	Хворостъ, жемать, вдовъ или разведенъ.	Состояніе, состояніе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ-ли читать?	Грамотность.		Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
													а.	б.	а.	б.
1 Каша Исайе Иеремъ Сериковъ	м.	Ховановъ	27	м.	мужикъ	Здѣсь	Воинскій полкъ Вудер. Новоселка. Инженеръ в Ковенѣ	Здѣсь	Отсутствуетъ	Русск.	Русск.	да	да	домашн.	Кашинъ. Надсмотръ	1 — 2 Р. I. Р.
2 Каша Ана Николаевъ	м.	Ивановъ	26	з.	мужикъ	Здѣсь	Земледелецъ	Здѣсь	—	Русск.	Русск.	да	да	домашн.	при родит.	1 — 2 —
3 Каша Евдокимъ Исайе Иеремъ	м.	Ивановъ	2	—	мужикъ	Здѣсь	Земледелецъ	Здѣсь	—	Русск.	Русск.	—	—	при родит.	1 — 2 —	
4 Каша Анна Александровъ	м.	Ивановъ	3	—	мужикъ	Здѣсь	Земледелецъ	Здѣсь	—	Русск.	Русск.	—	—	при родит.	1 — 2 —	
5 Доминверъ Исае Александровъ	м.	Ивановъ	60	м.	мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Русск.	Русск.	да	да	домашн.	при родит.	1 — 2 —
6 Доминверъ Исае Александровъ	м.	Ивановъ	60	з.	мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Русск.	Русск.	да	да	домашн.	при родит.	1 — 2 —
7																1 — 2 —
8																1 — 2 —
9																1 — 2 —
10																1 — 2 —

Подпись лица заполнявшего листъ *Антонъ Ивановичъ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

ФОРМА В.

Губернія или область:

*Киевская*

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко)

*Бердичевъ*

Улица, площадь, переулочъ

*Мамы Гудимовская*

Городская часть

Домъ (дворовое мѣсто) №

*440*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталь)

Квартира №

*6*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «*весь домъ*»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ №

*6*

Счетный участокъ №

*12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего вѣздое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ печальныхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>6</i>	<i>3</i>	<i>6</i>	<i>3</i>	<i>6</i>	<i>3</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія

*Иванъ Ивановичъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящихся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. ваянтіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмітками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмічены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся записъ умѣстилась внутри клеткѣ, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о *десяти (10) лицахъ*; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ приращеніемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												а.	б.	а.	б.
ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣскольکو. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. м-муж-ской. ж-жен-ской.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько макуръ лѣтъ для мѣсяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ?	Состояніе, состояніе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ или о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	Грамотность. а. Умѣетъ ли читать? б. гдѣ обучался, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба. а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія. б. 1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по военной повинности.		
1 Фойтеръ Мойно Аниско Искъ Усено	м.	Хоханинъ	48	м.	мужикъ	Зарес	Зарес	Зарес	—	Рус.	Евр.	нѣтъ	—	ниоткуда ни пострѣльи домовъ	1 — 2 —
2 Фойтеръ Роза Анашка Сергеевна	ж.	Алена	46	ж.	мужикъ	Зарес	Зарес	Зарес	—	Рус.	Евр.	нѣтъ	—	при мужикѣ	1 — 2 —
3 Фойтеръ Сергей Степан Аниско	м.	Семъ	26	м.	мужикъ	Зарес	Зарес	Зарес	—	Рус.	Евр.	да	въ Вуръ, Касе, Немецъ, Украинъ	Занимается ремесломъ ткачества по сукну. Директ.	1 — 2 —
4 Фойтеръ Абрамъ Мойно Аниско	м.	Семъ	17	м.	мужикъ	Зарес	Зарес	Зарес	—	Рус.	Евр.	да	дома	Винокуръ, ткачество	1 — 2 —
5 Фойтеръ Илья — Мое Мойно-Аниско	м.	Илья	17	м.	мужикъ	Зарес	Зарес	Зарес	—	Рус.	Евр.	да	дома	Винокуръ, ткачество	1 — 2 —
6 Фойтеръ Сергей Мойно Аниско	м.	Семъ	12	—	мужикъ	Зарес	Зарес	Зарес	—	Рус.	Евр.	да	дома	природит.	1 — 2 —
7 Фойтеръ Федимъ Мойно Аниско	м.	Семъ	10	—	мужикъ	Зарес	Зарес	Зарес	—	Рус.	Евр.	да	дома	природит.	1 — 2 —
8 Остроповскій Войничъ Аниско	м.	Аниско	41	м.	мужикъ	Зарес	Зарес	Зарес	—	Рус.	Евр.	нѣтъ	—	Самовольно оставилъ.	1 — 2 —
9 Остроповская Ноя Сергеевна	ж.	Сергей	40	ж.	мужикъ	Войничко губ. Могилевъ уездъ ст. м. Остропово ЖКН.	Зарес	Зарес	—	Рус.	Евр.	нѣтъ	—	при мужикѣ	1 — 2 —
10															1 — 2 —

Подпись лица заполнявшего листъ *Семъ М. Аниско*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

Губернія или область: <i>Кіевская</i>	<b>ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ</b> <b>ФОРМА В.</b>	Уѣздъ или округъ: <i>Бердичевскій</i>
--	--	--

Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Бердичевъ</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>Мило Будимевская</i>
Городская часть <i>3.</i>	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>440</i> <small>(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).</small>
Участокъ (кварталъ) _____	Квартира № <i>2</i> <small>(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишется слова: «весь домъ»).</small>
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) _____	Переписной участокъ № <i>6</i> Счетный участокъ № <i>12</i>

Сколько жилыхъ строеній на дворекомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ пеизапятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворекому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особою обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго адѣоъ (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>4</i>	<i>2</i>	<i>4</i>	<i>2</i>	<i>4</i>	<i>2</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Менд. ор. Русинъ*

## Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *все находящіяся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой);* находящимся на лицѣ должны считаться и все тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *все лица, принадлежащая къ составу этого хозяйства, но находящаяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи.* Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже намѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — зачеркиваются. Все переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												Грамотность.		Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-муж-ской. Ж-жен-ской.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько имушко или мль-сяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Состояніе, состояніе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	а. Умѣетъ-ли читать?	б. Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	б. 1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Фрицъ-Иванъ Савицъ	М.	Александръ	49	муж.	муж.	Вологодская губ. Шимское уезд. с. Шимское	Вологодская губ. Шимское уезд. с. Шимское	Здѣсь	—	Рус.	нѣтъ	—	Принадлежитъ кустарной мастерской	1 2	
2 Фрицъ-Иванъ Савицъ	М.	Александръ	46	муж.	муж.	Вологодская губ. Шимское уезд. с. Шимское	Вологодская губ. Шимское уезд. с. Шимское	Здѣсь	—	Рус.	нѣтъ	—	принадлежитъ	1 2	
3 Фрицъ-Иванъ Савицъ	М.	Александръ	46	муж.	муж.	Вологодская губ. Шимское уезд. с. Шимское	Вологодская губ. Шимское уезд. с. Шимское	Здѣсь	—	Рус.	нѣтъ	дома	Принадлежитъ кустарной мастерской	1 2	
4 Фрицъ-Иванъ Савицъ	М.	Александръ	42	муж.	муж.	Вологодская губ. Шимское уезд. с. Шимское	Вологодская губ. Шимское уезд. с. Шимское	Здѣсь	—	Рус.	нѣтъ	дома	принадлежитъ	1 2	
5 Фрицъ-Иванъ Савицъ	М.	Александръ	3	—	муж.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Рус.	нѣтъ	—	принадлежитъ	1 2	
6 Фрицъ-Иванъ Савицъ	М.	Александръ	1	—	муж.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Рус.	нѣтъ	—	принадлежитъ	1 2	
7														1 2	
8														1 2	
9														1 2	
10														1 2	

Подпись лица заполнявшего листъ Степанъ Ивановичъ



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отметка о тех, кто окажется: слепым на оба глаза, немым, глухим или умалишенным.	2 Пол. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько имушки или мещчанъ отъ роду?	5 Хорошесть, жемать, адошь или разведень.	6 Сословіе, состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уездъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уездъ, городъ).	10 Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Въроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.					
												а.		б.		а.		б.	
												Умѣетъ ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.		1. Побочное или вспомогательное.	2. Положеніе по воинской повинности.		
1															1				
															2				
2															1				
															2				
3															1				
															2				
4															1				
															2				
5															1				
															2				
6															1				
															2				
7															1				
															2				
8															1				
															2				
9															1				
															2				
10															1				
															2				

Подпись лица заполнявшего листъ .....





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Бордучевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Бордучевскі*

Улица, площадь, переулокъ *м.п. Трудовой*

Городская часть *3*

Домъ (дворовое мѣсто) № *442* *Гриша Сося*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ)

Квартира №

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? *1*

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
<i>44% дерева</i>	<i>деревяное</i>	<i>4</i>	
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ нѣмому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, на которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>14</i>	<i>12</i>	<i>14</i>	<i>12</i>	<i>14</i>	<i>12</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Менделѣевъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящіеся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*  
Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки.*  
Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о *десяти* (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже имѣяется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквы *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
*(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область: <i>Кіевская</i>	Уѣздъ или округъ: <i>Бердичевскій</i>
Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Бердичевъ</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>Мавъ будишевская</i>
Городская часть <i>3 в</i>	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>444</i> (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).
Участокъ (кварталъ)	Квартира № <i>1</i> (Если домъ занятъ весь однимъ жильномъ или самимъ домохозяйномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)	Переписной участокъ № <i>6</i> Счетный участокъ № <i>12</i>

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, на которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагаются, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (полости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>6</i>	<i>3</i>	<i>6</i>	<i>3</i>	<i>6</i>	<i>3</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія

*Иванъ Гавриловичъ Ружанскій*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дни, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящіеся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, по находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ подлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей кѣлѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри кѣлѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ вычеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—вычеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												Грамотность.		Занятіе, ремесло, промысел, должность или служба.	
ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-мужской. Ж-женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько минуло лѣтъ или месяцев отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Сословіе, состояніе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: ЗДѢСЬ-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	Грамотность.		Занятіе, ремесло, промысел, должность или служба.	
												а. Умѣетъ-ли читать?	б. гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	б. 1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1. Гошмилъ Гессъ Воинскаго	М.	Соблавно	44	М.	Мужикъ	Киевено? губ. Олонецкаго уѣздъ Кривопольскаго с. Монахово	Киевено? губ. Олонецкаго уѣздъ Кривопольскаго с. Монахово	Здѣсь	—	Католикъ	Евр.	да	дома	Сапожничанъ Лоханинъ	1 2
2. Гошмилъ Марьямъ Авру шова	Ж.	Своя	42	Ж.	Мужикъ	Киевено? губ. Олонецкаго уѣздъ Кривопольскаго с. Монахово	Киевено? губ. Олонецкаго уѣздъ Кривопольскаго с. Монахово	Здѣсь	—	Католикъ	Евр.	нѣтъ	—	Малочная лавочка Козийка	1 2
3. Гошмилъ Аврумъ Гессъ	М.	Своя	20	М.	Мужикъ	Киевено? губ. Олонецкаго уѣздъ Кривопольскаго с. Монахово	Киевено? губ. Олонецкаго уѣздъ Кривопольскаго с. Монахово	Здѣсь	—	Католикъ	Евр.	да	дома	Машинистъ музыкальный наблюдатель наблюдатель	1 2
4. Гошмилъ Воинскаго Гессъ	М.	Своя	17	М.	Мужикъ	Киевено? губ. Олонецкаго уѣздъ Кривопольскаго с. Монахово	Киевено? губ. Олонецкаго уѣздъ Кривопольскаго с. Монахово	Здѣсь	—	Католикъ	Евр.	да	дома	Машинистъ наблюдатель приказчикъ	1 2
5. Гошмилъ Менно-Авру Гессъ	М.	Своя	14	—	Мужикъ	Киевено? губ. Олонецкаго уѣздъ Кривопольскаго с. Монахово	Киевено? губ. Олонецкаго уѣздъ Кривопольскаго с. Монахово	Здѣсь	—	Католикъ	Евр.	да	дома	Машинистъ наблюдатель приказчикъ	1 2
6. Гошмилъ Давидъ Гессъ	М.	Своя	21	М.	Мужикъ	Киевено? губ. Олонецкаго уѣздъ Кривопольскаго с. Монахово	Киевено? губ. Олонецкаго уѣздъ Кривопольскаго с. Монахово	Здѣсь	—	Католикъ	Евр.	да	дома	приказчикъ	1 2
7. Вейдербъ Менно-Авру Гессъ	М.	Своя	27	М.	Мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Католикъ	Евр.	да	дома	Видеоманъ Коридоръ Коридоръ	1 2
8. Вейдербъ Венно-Авру Гессъ	М.	Своя	20	Ж.	Мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Католикъ	Евр.	да	дома	приказчикъ	1 2
9. Вейдербъ Венно-Авру Гессъ	М.	Своя	2.	—	Мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Католикъ	Евр.	нѣтъ	—	приказчикъ	1 2
10															1 2

Подпись лица заполнявшего листъ

*М. М. М. М.*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

Вітебская

Уѣздъ или округъ:

Верфичевскій

Городъ (посадъ, мѣстечко) Бардицкы

Улица, площадь, переулокъ Малаго Гудковскаго

Городская часть 3-я

Домъ (дворовое мѣсто) № 448

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ) \_\_\_\_\_

Квартира № 2

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) \_\_\_\_\_

Переписной участокъ № 6 Счетный участокъ № 12

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго въ дѣсь (въ олободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<u>3</u>	<u>3</u>	<u>3</u>	<u>3</u>	<u>3</u>	<u>3</u>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія Иванъ Р. Руденко

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почтовой работѣ и т. п.* 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выѣзжавшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже размѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отметка о тех, кто окажется: слепым на оба глаза, немым, глухонемым или умалишенным.	2 Полъ. М-муж- ской. Ж-жен- ской.	3 Какъ записанный при- ходится главѣ хозяй- ства и главѣ своей семьи?	4 Сколько минуло лѣтъ или мѣ- сяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или раз- веденъ.	6 Состояніе, со- стояніе или зва- ніе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаютъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребыва- ніи.	11 Въроиспо- вѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ- ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Губиницкіи Даниилъ-Муромовъ Мотыль?	М.	Холодиль	46	вд	муж.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Рус.	Рус.	да	дома	Столяръ кузнецъ	1 — 2 —
2 Губиницкіи Доронъ Даниилъ- Муромовъ	М.	Свѣтъ	18	—	муж.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Рус.	Рус.	да	дома	Столяръ подмастерье	1 — 2 —
3 Губиницкіи Доронъ Даниилъ- Муромовъ	М.	Свѣтъ	15	—	муж.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Рус.	Рус.	да	дома	Столяръ подмастерье	1 — 2 —
4 Губиницкіи Сакъ Даниилъ- Муромовъ	М.	Свѣтъ	20	г.	муж.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Рус.	Рус.	да	дома	протестъ	1 — 2 —
5 Губиницкіи Сакъ Даниилъ- Муромовъ	М.	Свѣтъ	11	—	муж.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Рус.	Рус.	нѣтъ	—	протестъ	1 — 2 —
6 Губиницкіи Земля Даниилъ- Муромовъ	М.	Свѣтъ	8	—	муж.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Рус.	Рус.	нѣтъ	—	протестъ	1 — 2 —
7															1 — 2 —
8															1 — 2 —
9															1 — 2 —
10															1 — 2 —

Подпись лица заполнявшего листъ

*Семёнъ Муромовъ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

Губернія или область: <i>Кіевская</i>	<b>ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ</b> <b>ФОРМА В.</b>	Уѣздъ или округъ: <i>Бердичевскій</i>
Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Бердичевъ</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>мал. Судновская</i>	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>442</i>
Городекая часть <i>3</i>	(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).	
Участокъ (кварталь) <i>3</i>	Квартира № <i>3</i>	
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)	(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишется слова: «весь домъ»).	
	Переписной участокъ № <i>6</i>	Счетный участокъ № <i>12</i>

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Изъ томъ числа незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ тѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго въ дѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (возости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>2</i>	<i>4</i>	<i>2</i>	<i>4</i>	<i>2</i>	<i>4</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Иванъ Яковлевичъ...*

## Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящіеся на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*

Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.

Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.

Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ вычеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — вычеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												Грамотность.		Занятие, ремесло, промысел, должность или служба.	
ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-мужской. Ж-женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько минуло лѣтъ или месяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Состояніе, состояніе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: ЗДѢСЬ-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣтряноспѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ-ли читать?	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	а.	б.
1 Шремейтъ Мойше Ароувъ Берновъ	М.	Абраамъ	50	м.	мѣщ.	Волынскій ка. дур. Демрозекъ губ. 2 Семроувъ	Волынскій губ. Семроувъ губ. 2 Семроувъ	Здѣсь	—	губ	Евр.	да	дома	Вн-фриковъ Кочевъ подшасомеръ	1 2
2 Шремейтъ Израилъ Анискеа	М.	Исаа	40	ж.	мѣщ.	Здѣсь	Волынскій губ. Семроувъ губ. 2 Семроувъ	Здѣсь	—	губ.	Евр.	нѣтъ	—	при елудѣ	1 2
3 Шремейтъ Савва Мойше Авиевъ	М.	Савва	8	—	мѣщ.	Здѣсь	Еврейскій Семроувъ	Здѣсь	—	губ	Евр.	нѣтъ	—	при радѣ	1 2
4 Шремейтъ Моисей Мойше Ароувъ	М.	Моисей	17	ж.	мѣщ.	Волынскій губ. Семроувъ губ. 2 Семроувъ	Волынскій губ. Семроувъ губ. 2 Семроувъ	Здѣсь	—	губ	Евр.	нѣтъ	—	при радѣ	1 2
5 Шремейтъ Исаа Мойше Ароувъ	М.	Исаа	14	—	мѣщ.	Волынскій губ. Семроувъ губ. 2 Семроувъ	Волынскій губ. Семроувъ губ. 2 Семроувъ	Здѣсь	—	губ	Евр.	нѣтъ	—	при радѣ	1 2
6 Шремейтъ Савва Мойше Ароувъ	М.	Савва	10	—	мѣщ.	Волынскій губ. Семроувъ губ. 2 Семроувъ	Волынскій губ. Семроувъ губ. 2 Семроувъ	Здѣсь	—	губ	Евр.	нѣтъ	—	при радѣ	1 2
7															1 2
8															1 2
9															1 2
10															1 2

Подпись лица записывающаго листъ *Семейнъ Шремейтъ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Бердичевъ*

Улица, площадь, переулочекъ *Мана Юдичевская*

Городская часть *3*

Домъ (дворовое мѣсто) № *442*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ)

Квартира № *4*

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ пѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцомъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыя, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго вѣдѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (возости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>3</i>	<i>2</i>	<i>3</i>	<i>2</i>	<i>3</i>	<i>2</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *И. В. Ивановъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дни, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или шлодятся здѣсь только временно (ва исключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выѣзжавшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободными №№ вычеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже взмѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — вычеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												Грамотность.		Занятие, ремесло, промысел, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
1	М.	Ковалев	32	м.	муж.	Здесь	Здесь	Здесь	—	Здесь	Евр. шрифт	—	—	Мануфактурный фабрикант	1
															2
2	М.	Мещеряков	31	з.	муж.	Здесь	Здесь	Здесь	—	Здесь	Евр. шрифт	—	—	Пришлый	1
															2
3	М.	Синько	6	—	муж.	Здесь	Здесь	Здесь	—	Здесь	Евр. шрифт	—	—	При расч.	1
															2
4	М.	Горь	13	—	муж.	Здесь	Здесь	Здесь	—	Здесь	Евр. шрифт	—	—	При расч.	1
															2
5	М.	Синько	64	з.	муж.	Здесь	Здесь	Здесь	—	Здесь	Евр. шрифт	—	—	При расч.	1
															2
6															1
															2
7															1
															2
8															1
															2
9															1
															2
10															1
															2

Подпись лица заполнявшего лист Синько Михаил









# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Бердичевъ*

Улица, площадь, переулокъ *Мана Гудковская*

Городская часть *3*

Домъ (дворовое мѣсто) № *482 Домова Подрума*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ)

Квартира №

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? *1*

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
<i>213ъ дерева</i>	<i>деревяный</i>	<i>3</i>	—
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются вкладываемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>8</i>	<i>9</i>	<i>9</i>	<i>9</i>	<i>8</i>	<i>9</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *И. Рудничевъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*  
Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь просмотрены и, если нужно, исправлены по составу населенія*

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.  
Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.*  
Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о *десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ вычеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — вычеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.*  
*(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область: <i>Кіевская</i>	Уѣздъ или округъ: <i>Бордичевскій</i>
Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Бордичевъ</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>Школьноулицкая</i>
Городская часть <i>3</i>	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>482</i> <i>Денисова Давыдова</i>
Участокъ (кварталъ)	Квартира № <i>1</i>
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)	Переписной участокъ № <i>6</i> Счетный участокъ № <i>12</i>

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго въ дѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
З	З	З	З	З	З		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Иванъ Александровичъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой);* находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня исправленно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выѣздившіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеткы, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерация уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Сословіе, состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ-ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Денисовъ Гавриилъ Денисовъ	М.	Молодой	56	Муж.	Мужикъ	Смоленск. губ. Фурмановъ уѣздъ, д. Заставля	Здѣсь	Здѣсь	—	Прас. П. П.	д. дома	Ассистентъ	1 домовладѣлецъ		
2 Денисова Анна Васильевна	Ж.	Молодая	49	Жен.	Мужикъ	Вологод. губ. Вязьмск. уѣздъ, д. Францевск.	Здѣсь	Здѣсь	—	Прас. П. П.	д. дома	Прилежанъ	1 — 2 —		
3 Денисовъ Иванъ Денисовъ Гавриловичъ	М.	Молодой	11	Муж.	Мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Прас. П. П.	д. дома	Прилежанъ.	1 — 2 —		
4 Денисовъ Дмитрій Гавриловичъ	М.	Молодой	9	Муж.	Мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Прас. П. П.	д. дома	Прилежанъ.	1 — 2 —		
5 Денисова Марія Гавриловна	Ж.	Молодая	14	Жен.	Мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Прас. П. П.	д. дома	Прилежанъ.	1 — 2 —		
6 Денисова Антонина Гавриловна	Ж.	Молодая	5	Жен.	Мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Прас. П. П.	—	Прилежанъ.	1 — 2 —		
7													1 — 2 —		
8													1 — 2 —		
9													1 — 2 —		
10													1 — 2 —		

Подпись лица заполнявшего листъ *Степанъ И. Рубинъ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область: <i>Кіевская</i>	Уѣздъ или округъ: <i>Бердичевскій</i>
Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Бердичевъ</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>Машутаковская</i>
Городская часть <i>3</i>	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>482</i>
Участокъ (кварталъ)	Квартира № <i>2</i>
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)	Переписной участокъ № <i>6</i> Счетный участокъ № <i>12</i>

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего какое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владельцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, на которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго въ дѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
4	3	5	3	4	3		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Медведъ Вури Михайловичъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой);* находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. ваятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи.* Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеткы, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												Грамотность.		Занятія, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. м-мужской. ж-женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько минуло лѣтъ или лѣтъ-счетовъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Состояніе, состояніе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ ли читать?	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Штицбаръ Мордехъ-Авраамъ Теренинъ	м	Абраамъ	42	муж	муж	Волынскій губ. Штицбаръ Мордехъ-Авраамъ Теренинъ	Волынскій губ. Штицбаръ Мордехъ-Авраамъ Теренинъ	Здѣсь	Врем. отсут.	Иуд	Евр	да	дома	на среднѣйшій курсъ курса въ Варшавѣ.	1 2
2 Штицбаръ Шендъ-Израиль Исаа.	м	Исаа	40	ж	муж	Здѣсь	Волынскій губ. Штицбаръ Шендъ-Израиль Исаа	Здѣсь	—	Иуд	Евр.	нѣтъ	—	при службѣ	1 2
3 Штицбаръ Штицбаръ Мордехъ	м	Штицбаръ	21	м	муж	Волынскій губ. Штицбаръ Мордехъ	Волынскій губ. Штицбаръ Мордехъ	Здѣсь	—	Иуд	Евр	да	дома	Смоленскій полковникъ	1 2
4 Штицбаръ Авраамъ Теренинъ Мордехъ	м	Авраамъ	9	—	муж	Волынскій губ. Штицбаръ Авраамъ Теренинъ Мордехъ	Волынскій губ. Штицбаръ Авраамъ Теренинъ Мордехъ	Здѣсь	—	Иуд	Евр	нѣтъ	—	при рабствѣ	1 2
5 Штицбаръ Теренинъ Мордехъ	м	Теренинъ	5	—	муж	Волынскій губ. Штицбаръ Теренинъ Мордехъ	Здѣсь не приписанъ	Здѣсь	—	Иуд	Евр	нѣтъ	—	при рабствѣ	1 2
6 Штицбаръ Сура-Израиль Мордехъ	м	Сура	17	—	муж	Волынскій губ. Штицбаръ Сура-Израиль Мордехъ	Здѣсь не приписанъ	Здѣсь	—	Иуд	Евр	нѣтъ	—	при рабствѣ	1 2
7 Тоскаевъ Авраамъ-Израиль	м	Авраамъ-Израиль	40	м	муж	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Иуд	Евр	да	дома	Волынскій полковникъ	1 2
8 Тоскаевъ Сура-Израиль	м	Сура-Израиль	38	м	муж	Волынскій губ. Тоскаевъ Сура-Израиль	Здѣсь	Здѣсь	—	Иуд	Евр	нѣтъ	—	при службѣ	1 2
9															1 2
10															1 2

Подпись лица заполнявшего листъ *Смирновъ И. А.*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

Губернія или область: <i>Московская</i>	<b>ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ</b> <b>ФОРМА В.</b>	Уѣздъ или округъ: <i>Серпуховский</i>
Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Серпуховъ</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>Маша Вуковича</i>	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>482</i> (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).
Городская часть <i>3</i>	Квартира № <i>3</i> (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).	Переписной участокъ № <i>6</i> Счетный участокъ № <i>12</i>
Участокъ (кварталь)	Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?	
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)	Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь <i>ничего не пишется</i> . Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.	

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>1</i>	<i>3</i>	<i>1</i>	<i>3</i>	<i>1</i>	<i>3</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Меша Вуковича*

## Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данное время хозяйства или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятъ здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящіеся на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*  
 Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выѣзжавшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.  
 Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.  
 Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ начеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
 (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												а.	б.	а.	б.
ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-мужской. Ж-женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Состояніе, состояніе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаютъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ ли читать?	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Мазоръ Филиппъ Васильевичъ	М	Хозяинъ	49	м	мѣщан.	Вятка	Вятка ул. Островъ владѣлецъ М. Кушкова	Вятка	—	Луг	Евр.	да по евр.	дома	предоставленъ надѣлу земли оусѣдебнику Завалова М. Кушкова.	1 2
2 Мазоръ Шарыгинъ Маша	Ж	своя	45	Ж	мѣщан.	Вятка	Вятка ул. Островъ владѣлецъ М. Кушкова	Вятка	—	Луг	Евр.	нѣтъ	при муща	1 2	
3 Мазоръ Крейнъ Фотимовъ	Ж	своя	14	—	мѣщан.	Вятка	Вятка приписанъ на	Вятка	—	Луг	Евр.	да	дома	при муща	1 2
4 Мазоръ Саба Филипповъ	Ж	своя	12	—	мѣщан.	Вятка	Вятка приписанъ	Вятка	—	Луг	Евр.	да	дома	при муща	1 2
5															1 2
6															1 2
7															1 2
8															1 2
9															1 2
10															1 2

Подпись лица заполнявшего листъ *Степанъ М. Кушкова*



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отметка о тех, кто окажется: слепым на оба глаза, немым, глухим или умалишенным.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько минуло лѣтъ для молодежи отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Состояніе, состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уездъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: ЗДѢСЬ-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уездъ, городъ).	10 Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣлъ ли читать?	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1														1	
														2	
2														1	
														2	
3														1	
														2	
4														1	
														2	
5														1	
														2	
6														1	
														2	
7														1	
														2	
8														1	
														2	
9														1	
														2	
10														1	
														2	

Подпись лица заполнявшего листъ





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

Кишская

Уѣздъ или округъ:

Варшавскій

Городъ (посадъ, мѣстечко) Варшава

Улица, площадь, переулокъ Малая Варшавская

Городская часть 3

Домъ (дворовое мѣсто) № 484. Иванъ Филипповъ Газенбергъ  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ)

Квартира №

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ № 6 Счетный участокъ № 12

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? 3

Изъ чего каждае строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1 Изъ дерева	Соломою	3	—
2 Изъ дерева	Соломою	3	—
3 Изъ дерева	Соломою.	2	—
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ пѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестіянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ олободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
32	36	32	36	32	36		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія И. Кушницъ

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой);* находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежація къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. ваятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*

Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.

Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеткы, отнюдь не переходя за ея рамки.

Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже намѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ приближеніемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

Кіевская

уѣздъ или округъ:

Бердичевскій

Городъ (посадъ, мѣстечко) Бердичевъ

Улица, площадь, переулокъ Ману Судковская

Городская часть 3а

Домъ (дворовое мѣсто) № 484

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ)

Квартира № 1

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № 6 Счетный участокъ № 12

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго въ дѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
6	7	6	7	6	7		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія И. Куличенко

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящіяся на лицо должны считаться и все тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п.* 2) *все лица, принадлежація къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*

Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.

Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки.

Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже намѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — зачеркиваются. Все переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												Грамотность.		Занятіе, ремесло, промысел, должность или служба.	
ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-мужской. Ж-женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько мѣнуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Состояніе, состояніе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаютъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ-ли читать?	а. гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	б. 1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Розенфельдъ Степа Юлиовъ	м	добавка	45	муж	муж	Кавской губ. Тарасовск. уѣздъ д. Жуковъ Ковилъ.	Здѣсь	Здѣсь	—	Еврей	муж	—	Домовая служба и торговля	1 2	
2 Розенфельдъ Шорго Юлиъ Аврумъ Шмуель	м	сынъ	20	муж	муж	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Еврей	жен	Въ г. Вильнѣ классическое училище	Молова? машина бухгалтеръ	1 2	
3 Розенфельдъ Шмуель-Аврумъ Шмуель	м	сынъ	14	—	муж	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Еврей	жен	дома	при мамонтѣ	1 2	
4 Розенфельдъ Маа-Беръ Аврумъ Шмуель	м	сынъ	9	—	муж	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Еврей	муж	—	при мамонтѣ	1 2	
5 Розенфельдъ Шорго Аврумъ Шмуель	м	сынъ	12	—	муж	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Еврей	муж	—	при мамонтѣ	1 2	
6 Шилькловскій Вольфъ Шмуель	м	сынъ	24	м	муж	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Еврей	жен	дома	Еврейская Книжная торговля	1 2	
7 Шилькловскій Ася Шмуель-Ав румъ	м	сынъ	18	3	муж	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Еврей	жен	дома	при мамонтѣ	1 2	
8 Шилькловскій Исхъ Вольфъ	м	сынъ	6	—	муж	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Еврей	—	—	при мамонтѣ	1 2	
9 Циммерманъ Иуда-Аврумъ Шорго	м	сынъ	26	м	муж	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Еврей	жен	дома	Такашскій пошивальн проектантъ	1 2	
10 Циммерманъ Перлъ Вина Шмуель-Аврумъ	м	сынъ	22	3	муж	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Еврей	муж	—	при мамонтѣ	1 2	

Подпись лица заполнявшего листъ *Шмуель Шмуель*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Сергачевский*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Сергачевъ*

Городская часть *3*

Участокъ (кварталъ) .....

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....

Улица, площадь, переулокъ *Мал. Чудновская*

Домъ (дворовое мѣсто) № *484*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Квартира № *1 а*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворекомъ мѣстѣ? .....

Изъ чего какое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особая обложка на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго въ дѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Исаидеръ Румянцевъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данный хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящіеся на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ*, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись уместилась внутри клеткы, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ приращеніемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-муж-ской. Ж-жен-ской.	3 Какъ записанный при-ходится главѣ хозяй-ства и главѣ своей семьи?	4 Сколько меуло лѣтъ или мѣ-сяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или раз-веденъ.	6 Сословіе, со-стояние или зва-ніе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаютъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребыва-ніи.	11 Вѣроиспо-вѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣть-ли читать?	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
11 Шенерманъ Лана Александръ Иванъ Александровичъ	м.	хозяинъ	3	холостъ	крестьянинъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Русск.	—	—	природит.	1 — 2 —	
12 Шенерманъ Александръ Александровичъ Добра	м.	хозяинъ	1	холостъ	крестьянинъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Русск.	—	—	природит.	1 — 2 —	
13 Шенерманъ Александръ Александровичъ Менделѣва	м.	призрѣт.	60	вдовъ	крестьянинъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Русск.	—	—	призрѣт.	1 — 2 —	
4														1 — 2 —	
5														1 — 2 —	
6														1 — 2 —	
7														1 — 2 —	
8														1 — 2 —	
9														1 — 2 —	
10														1 — 2 —	

Подпись лица записывающаго листъ. *Семинъ Александръ*





90  
88

# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Нижегородская*

Уѣздъ или округъ:

*Вордичевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Вордичевъ*

Улица, площадь, переулокъ *Малочудинская*

Городская часть *3*

Домъ (дворовое мѣсто) № *484*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (квартира) \_\_\_\_\_

Квартира № *2*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) \_\_\_\_\_

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? \_\_\_\_\_

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцомъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>4</i>	<i>1</i>	<i>4</i>	<i>1</i>	<i>4</i>	<i>1</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Медведь Владиміръ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данный моментъ хозяйствъ или квартиръ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ);* находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія.

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся записъ умѣстилась внутри клеткы, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *a, b, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

*(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).*



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14		
												Грамотность.		Занятие, ремесло, промысел, должность или служба.		
												а.	б.	а.	б.	
1	Мужской	Какъ записанный приходится главъ хозяйства и главъ своей семьи?	Сколько имушко лютъ или мѣсяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ?	Состояніе, состояніе или званіе.	Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ).	Здѣсь-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаютъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ ли читать?	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	1	2
															1. Побочное или вспомогательное.	2. Положеніе по воинской повинности.
1	Мужской	Сколько записанный приходится главъ хозяйства и главъ своей семьи?	60	Мужской	Земледелец	Кіевской губерніи М. у. Г. у. Шибово д. 10	Здѣсь	—	Русская	Украинский	—	Увозчикъ	—	1	—	
2	Мужской	Сколько записанный приходится главъ хозяйства и главъ своей семьи?	50	Мужской	Земледелец	Кіевской губерніи М. у. Г. у. Шибово д. 10	Здѣсь	—	Русская	Украинский	—	При слесарь	—	1	—	
3	Мужской	Сколько записанный приходится главъ хозяйства и главъ своей семьи?	21	Мужской	Земледелец	Кіевской губерніи М. у. Г. у. Шибово д. 10	Здѣсь	—	Русская	Украинский	—	Мужской	—	1	—	
4	Мужской	Сколько записанный приходится главъ хозяйства и главъ своей семьи?	20	Мужской	Земледелец	Кіевской губерніи М. у. Г. у. Шибово д. 10	Здѣсь	—	Русская	Украинский	—	Служащий	—	1	—	
5	Мужской	Сколько записанный приходится главъ хозяйства и главъ своей семьи?	15	Мужской	Земледелец	Кіевской губерніи М. у. Г. у. Шибово д. 10	Здѣсь	—	Русская	Украинский	—	Мужской	—	1	—	
6														1		
7														1		
8														1		
9														1		
10														1		

Подпись лица записывающаго листъ Секретарь Шибово





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область: <i>Кievская</i>	Уѣздъ или округъ: <i>Бердичевскій</i>
Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Бердичевъ</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>Малая Будновская</i>
Городская часть <i>3</i>	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>484</i> (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).
Участокъ (кварталъ)	Квартира № <i>3</i> (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)	Переписной участокъ № <i>6</i> Счетный участокъ № <i>12</i>

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черга, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. У».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черга, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. У».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>3</i>	<i>4</i>	<i>3</i>	<i>4</i>	<i>3</i>	<i>4</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Мендеръ Юлианъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящееся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п.* 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. ваятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*  
Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.  
Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.  
Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ вычеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—вычеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отметка о тех, кто окажется: слепым на оба глаза, немым, глухим или умалишенным.	2 Пол. М-мужской Ж-женский	3 Как записанный приходится глав. хозяйства и глав. своей семьи?	4 Сколько минуло лет или месяцев от роду?	5 Холост, женат, вдов или разведен.	6 Состояние, сословие или звание.	7 Здесь ли родился, а если не здесь, то где именно? (Губерния, уезд, город).	8 Здесь ли приписан, а если не здесь, то где именно? (для лиц, обязанных припискою).	9 Где обыкновенно проживает: здесь ли, а если не здесь, то где именно? (Губер., уезд, город).	10 Отметка об отсутствии, отлучке и о временном здесь пребывании.	11 Въѣздное.	12 Родной язык.	13 Грамотность.		14 Занятие, ремесло, промысел, должность или служба.	
												а. Умеет ли читать?	б. Где обучается, обучался или кончил курс образования?	а. Главное, то есть то, которое доставляет главные средства для существования.	б. 1. Побочное или вспомогательное. 2. Положение по воинской повинности.
1 Толмизкий Исхон-мичель Аронович	М	Хоз.	33	ж	мич	здесь	Вои. Губ. Заславская уезда Заслава	здесь	—	Евр.	евр.	нет	нет	Ткарь Хозин	1 2 О. 1. р.
2 Толмизкая Ривка-Бенева	ж	жена	32	з	мич.	здесь	Вои. Губ. Заславская уезда Заслава	здесь	—	Евр.	евр.	нет	нет	пришивает	1 2 —
3 Толмизкая Рухля-Исхон- -сифельва	ж	дочь	14	—	сич	здесь	Вои. Губ. Заславская уезда Заслава	здесь	—	Евр.	евр.	нет	нет	при родител.	1 2 —
4 Толмизкая Митодия-Исхон сифельва	ж	дочь	9	—	сич	здесь	Вои. Губ. Заславская уезда Заслава	здесь	—	Евр.	евр.	нет	нет	при род.	1 2 —
5 Толмизкая Тина-Исхон сифельва	ж	дочь	8	—	сич	здесь	Вои. Губ. Заславская уезда Заслава	здесь	—	Евр.	евр.	нет	нет	при родит.	1 2 —
6 Толмизкая Нерия-Исхон сифельва	ж	дочь	6	—	сич	здесь	Вои. Губ. Заславская уезда Заслава	здесь	—	Евр.	евр.	нет	нет	при родит.	1 2 —
7 Толмизкая Фрейда-Титов Исхон-сифельва	ж	дочь	3	—	сич	здесь	Вои. Губ. Заславская уезда Заслава	здесь	—	Евр.	евр.	нет	нет	при родит.	1 2 —
8 Корен烟草 Исхон-Исхон Исхон	М	мич	26	ж	мич	здесь	здесь	здесь	—	Евр.	евр.	нет	нет	портной подмастер	1 2 О. 2. р.
9 Корень烟草 Мека-Ировна	ж	жена № 8	20	з	мич	здесь	здесь	здесь	—	Евр.	евр.	нет	нет	пришивает	1 2 —
10 Корень烟草 Исхон-Исхон	М	сын № 8	9	—	сич	здесь	здесь	здесь	—	Евр.	евр.	нет	нет	при родит.	1 2 —

Подпись лица заполнявшего лист *Савин М. Курманов*



94/88



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Киевская*

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Бердичевъ*

Улица, площадь, переулокъ *Шанъ Гудимовская*

Городская часть *3я*

Домъ (дворовое мѣсто) № *484*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ).....

Квартира № *4*

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода).....

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцомъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь представляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. проб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь представляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. проб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>2</i>	<i>5</i>	<i>2</i>	<i>5</i>	<i>2</i>	<i>5</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Мещерякъ Рушомовъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проводя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постаѣ);* находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п. 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи.* Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ вычеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—вычеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-муж- ской. Ж-жен- ской.	3 Какъ записанный при- ходится главѣ хозяй- ства и главѣ своей семьи?	4 Сколько минуло лѣтъ или мѣ- сяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или раз- веденъ.	6 Сословіе, со- стояніе или званіе.	7 Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	8 Здѣсь-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ или о временномъ здѣсь пребыва- ніи.	11 Вѣроиспо- вѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ- ли читать?	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомоgetельное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Коровинцевъ Найя Тосева	Ж	Хозяинка	50	вд.	сипиц.	здѣсь	Каменица Подольской губернии или же в Каменицкой	здѣсь	—	Юж. Евр.	нпф	—	—	опредѣленности занятій не имѣетъ	1 2
2 Коровинцевъ Исаѣй Берковъ Анненевъ.	М	сынъ	20	Х	сипиц.	здѣсь	еще не приписанъ	здѣсь	—	Юж. Евр.	нпф	—	—	работникъ на поденной работѣ	1 2
3 Коровинцевъ Миндуй Анненевъ	Ж	дочь	17	д	сипиц.	здѣсь	еще не приписана	здѣсь	—	Юж. Евр.	нпф	—	—	при братѣ	1 2
4 Вчерашманскій Мордну Войковичъ	М	зять	31	Ж	сипиц.	Киевской губернии Сквирскаго уѣзда с. Ариновичъ	Киевской губернии Сквирскаго уѣзда с. Жуковича	здѣсь	—	Юж. Евр.	нпф	—	—	Черногородіи	1 2
5 Вчерашманская Суря Анненева	Ж	жена №4	25	з	сипиц.	здѣсь	Киевской губернии Сквирскаго уѣзда с. Жуковича	здѣсь	—	Юж. Евр.	нпф	—	—	при мужѣ	1 2
6 Вчерашманская Марія Морднува	Ж	дочь №4	10	—	сипиц.	здѣсь	еще не приписана	здѣсь	—	Юж. Евр.	—	—	—	при родит.	1 2
7 Мельцеръ Лова-Ривка Шерова	Ж	призрѣва шай	70	вд.	сипиц.	Каменица Подольской губернии с. Анненевъ	здѣсь	здѣсь	—	Юж. Евр.	нпф	—	—	призрѣваема	1 2
8															1 2
9															1 2
10															1 2

Подпись лица заполнявшего листъ *Сосисахъ Мухомидъ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область: Киевская Уездъ или округъ: Бердичевский

Городъ (посадъ, мѣстечко) Бердичевъ Улица, площадь, переулокъ Малая Суднобенная  
 Городская часть 3 Домъ (дворовое мѣсто) № 484  
 (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).  
 Участокъ (кварталъ) \_\_\_\_\_ Квартира № 5  
 (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «всѣ дома»).  
 Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) \_\_\_\_\_ Переписной участокъ № 6 Счетный участокъ № 12

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцомъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго вѣдѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<u>5</u>	<u>5</u>	<u>5</u>	<u>5</u>	<u>5</u>	<u>5</u>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія Иванъ Григорьевичъ Сидоръ

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данный моментъ хозяйства или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящіеся на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня испрежиде вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступающіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись уместилась внутри клеткѣ, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободными №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отметка о тѣх, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ?	6 Состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: ЗДѢСЬ-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	10 Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или окончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Рижмановъ Мисеръ-Михасовъ	М	Хозяинъ	60	Ж	сипчан.	Здѣсь въ имѣніи Борисовск. уѣздъ Рославльск. волость	Здѣсь	Здѣсь	—	Евр.	неб	—	Столяръ Хозяинъ	1 — 2 —	
2 Рижмановъ Рейга-Абрамова Теримова	Ж	жена	60	З	сипчан.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Евр.	неб	—	прислужив.	1 — 2 —	
3 Рижмановъ Хамидъ-Охзеръ Мисеровъ	М	сынъ	25	Ж	сипчан.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Евр.	неб	—	Столяръ подмастеръ	1 — 2 —	
4 Рижмановъ Ривка Фроимилова	Ж	невестка жена №3	21	З	сипчан.	Климовичъ, Поздвисконъ губ. Валуйск. уѣздъ кало. волость с. Богородицк.	Здѣсь	Здѣсь	—	Евр.	неб	—	прислужив.	1 — 2 —	
5 Рижмановъ Фроимъ-Хамидъ-Оузаровъ	М	внукъ сынъ №3	1 годъ	—	сипчан.	Здѣсь	еще не приписанъ	Здѣсь	—	Евр.	—	—	при родит.	1 — 2 —	
6 Керенъ Никитичъ Юсеевъ Миселевъ	М	зять Ж	38	Ж	сипчан.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Евр.	неб	—	Чернорабочій	1 — 2 —	
7 Керенъ Ута Мисерова	Ж	невестка жена №6	28	З	сипчан.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Евр.	неб	—	прислужив.	1 — 2 —	
8 Керенъ Теримъ-Беръ Михасовъ	М	внукъ сынъ №6	3	—	сипчан.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Евр.	—	—	при родит.	1 — 2 —	
9 Керенъ Валентина Фрейда Михасова	Ж	внучка дочь №6	10	—	сипчан.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Евр.	неб	—	при родит.	1 — 2 —	
10 Керенъ Деметръ-Рейзеръ Михасова	Ж	внучка дочь №6	6 мѣ.	—	сипчан.	Здѣсь	еще не приписанъ	Здѣсь	—	Евр.	—	—	при родит.	1 — 2 —	

Подпись лица заполнявшего листъ *Степанъ Мисеровъ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Львовская*

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Бердичевъ*

Улица, площадь, переулокъ *Мамы Гудковской*

Городская часть *3*

Домъ (дворовое мѣсто) № *484*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ) .....

Квартира № *6*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «*весь домъ*»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего выдѣло строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требующія о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго вѣдѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>2</i>	<i>1</i>	<i>2</i>	<i>1</i>	<i>2</i>	<i>1</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Михаилъ Руденко*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дни, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ* записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. 3) Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія*

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ*, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеткы, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободно №№ вычеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — вычеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												Грамотность.		Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-муж-скл. Ж-жен-скл.	Какъ записанный приходится главѣ хозяй-ства и главѣ своей семьи?	Сколько мѣнуло лѣтъ для мѣ-сяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Сословіе, со-стояніе или зва-ніе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ или о временномъ здѣсь пребыва-ніи.	Вѣроиспо-вѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ-ли читать?	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Шварцманъ Нахима Лейбовъ	М	хозяйствъ	25	не	штатан.	Либекской Губеріи Борджигевской уѣзда м. Висоцкой	Либекской Губеріи Борджигевской уѣзда м. Висоцкой	здѣсь	—	Евр.	не	—	нигилъ веревки (веревочникъ)	1 2	
2 Шварцманъ Двора Анкель- свойшева	не	женя	25	з	штатан.	Либекской Губеріи Борджигевской уѣзда м. Березно	Либекской Губеріи Борджигевской уѣзда м. Висоцкой	здѣсь	—	Евр.	не	—	при изрѣчь.	1 2	
3 Шварцманъ Лурта Нехеміи	М	сынъ	3	—	штатан.	здѣсь	еще не приписанъ	здѣсь	—	Евр.	—	—	при родит.	1 2	
4														1 2	
5														1 2	
6														1 2	
7														1 2	
8														1 2	
9														1 2	
10														1 2	

Подпись лица записывающаго листъ. *Степанъ Шварцманъ*





100  
98

# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область: <i>Кіевская</i>	Уѣздъ или округъ: <i>Бердичевскій</i>
Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Бердичевъ</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>Мана Гудковская</i>
Городская часть <i>3</i>	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>484</i> (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).
Участокъ (кварталь)	Квартира № <i>7</i> (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишется слово: «весь домъ»).
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)	Переписной участокъ № <i>6</i> Счетный участокъ № <i>12</i>

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждае строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ пѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагаются, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго вѣдѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>6</i>	<i>4</i>	<i>6</i>	<i>4</i>	<i>6</i>	<i>4</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Меланъ Русинъ*

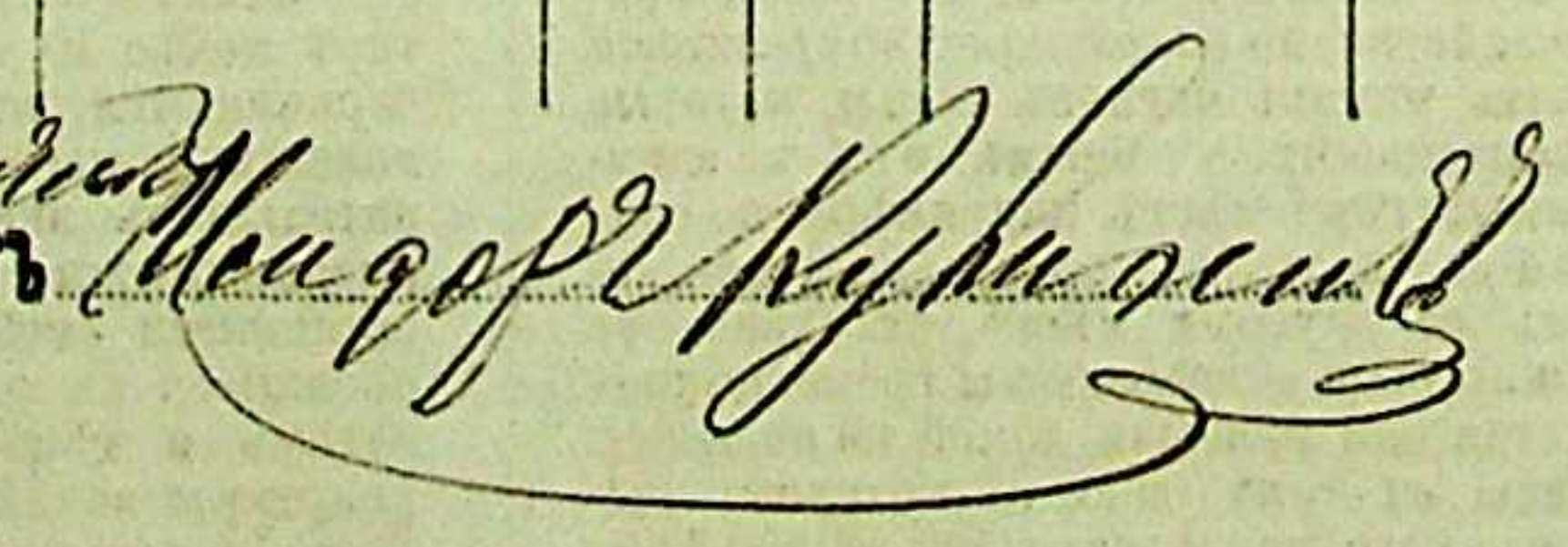
### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дни, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о *десяти* (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже намѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-муж- ск. или Ж-жен- ск.	3 Какъ записанный при- ходится главѣ хозяй- ства и главѣ своей семьи?	4 Сколько минуло лѣтъ или мѣ- сяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или раз- веденъ?	6 Состояніе, со- стояніе или зва- ніе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ или о временномъ здѣсь пребыва- ніи.	11 Вѣроиспо- вѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ- ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Мандиць Хамидъ Ишановъ	М	Хозяинъ	48	ж	сипчан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Иуд.	Евр.	нѣтъ	—	Чернорабочій	1 — 2 —
2 Мандиць Ривка лей-мордовъ Гершева	Ж	жена	46	ж	сипчан.	незнаетъ	здѣсь	здѣсь	здѣсь	Иуд.	Евр.	нѣтъ	—	пришиваетъ	1 — 2 —
3 Мандиць мордовъ-Герше Хамидовъ	М	сынъ	22	ж	сипчан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Иуд.	Евр.	нѣтъ	—	Чернорабочій поденщикъ	1 — 2 —
4 Мандиць Ариѣ Хамидовъ	М	сынъ	7	—	сипчан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Иуд.	Евр.	нѣтъ	—	при родит.	1 — 2 —
5 Мандиць Павла Хамидова	М	дочь	8	—	сипчан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Иуд.	Евр.	нѣтъ	—	при родит.	1 — 2 —
6 Мандиць мордовъ-Анжелъ Рубиновъ	М	зять №4	28	ж	сипчан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Иуд.	Евр.	да по Еврей	дома	Чернорабочій	1 — 2 —
7 Мандиць Рухимъ-Хамидова	Ж	дочь жена №6	22	ж	сипчан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Иуд.	Евр.	нѣтъ	—	пришиваетъ	1 — 2 —
8 Мандиць Мендиць-мордовъ- Анжеловъ	М	внукъ содѣль №6	1	—	сипчан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Иуд.	Евр.	—	—	при родит.	1 — 2 —
9 Зять. Дворецъ-Анжелъ Тосева	Ж	племянн ница №2	11	ж	сипчан.	здѣсь	еще не приписанъ	здѣсь	—	Иуд.	Евр.	нѣтъ	—	при родит.	1 — 2 —
10 Творкидовъ Аида.	М	призрѣвшій	9	—	неизвестно подкидышъ	неизвестно	незнаетъ	здѣсь	—	Иуд.	Евр.	нѣтъ	—	призрѣвшій	1 — 2 —

Подпись лица заполнявшего листъ  






# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губерія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Бердичевъ*

Улица, площадь, переулокъ *Машутковская*

Городская часть *3*

Домъ (дворовое мѣсто) № *484*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ) .....

Квартира № *8*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? .....

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. У».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. У».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>6</i>	<i>4</i>	<i>6</i>	<i>4</i>	<i>6</i>	<i>4</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Мендровъ Иванъ Михайловичъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ);* находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня испрежльено вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отметка о тѣх, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Состояніе, состояніе или званіе.	7 Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	8 Здѣсь-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а. Умѣетъ-ли читать?	б. Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главному средству для существованія.	б. 1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Бакинъ Анкимъ Хамидъ	М	Хозяинъ	40	М	иницан.	Кіевской 2. Сквирицкаго уѣзда м. Ходорковъ	Волынской 2. Митомирскаго уѣзда м. Чаницы	здѣсь	—	Евр.	Евр.	да по реформѣ	Дома	Ватникъ Ходимъ	1 — 2 —
2 Бакинъ Тухимъ Лосева	Ж	жена	38	Ж	иницан.	здѣсь	Волынской 2. Митомирскаго уѣзда м. Чаницы	здѣсь	—	Евр.	Евр.	нѣтъ	—	при слугѣхъ	1 — 2 —
3 Бакинъ Самиръ-Хамидъ Анкимевъ	М	сынъ	12	—	иницан.	здѣсь	еще не приписанъ	здѣсь	—	Евр.	Евр.	нѣтъ	—	при родит.	1 — 2 —
4 Бакинъ Ривка-Лей Анкимева.	Ж	дочь	8	—	иницан.	здѣсь	еще не приписана	здѣсь	—	Евр.	Евр.	нѣтъ	—	при родит.	1 — 2 —
5 Бакинъ. Тимъ Анкимева.	М	дочь	6	—	иницан.	здѣсь	еще не приписана	здѣсь	—	Евр.	Евр.	нѣтъ	—	при родит.	1 — 2 —
6 Левинштейнъ Идава Лейбова	Ж	ребенка приписана на реформѣ въ Костромскую губернію № 2	10 м.	—	иницан.	здѣсь	еще не приписана	здѣсь	—	Евр.	Евр.	—	—	при кормил. мнѣ № 2	1 — 2 —
7 Коревникъ Лана Лейбова	Ж	призрѣн. вдова	50	Ж	иницан.	Волынской 2. Старойн. станицы м. Копытца Троицкаго уѣзда м. Тимова	Волынской 2. Емьраковскаго уѣзда м. Копытца станицы м. Тимова	здѣсь	—	Евр.	Евр.	нѣтъ	—	призрѣваемая	1 — 2 —
8 Шейнфельдъ Лина-Фригъ Теримковичъ	М	зять	32	М	иницан.	Кіевской 2. Березинскаго уѣзда м. Слобода рожиановки	еще не приписанъ	здѣсь	—	Евр.	Евр.	нѣтъ	—	ткарь подмастеръ	1 — 2 3, 7, 7.
9 Шейнфельдъ Тимиръ-Тиса Анкимева	Ж	дочь № 8	21	Ж	иницан.	здѣсь	еще не приписана	здѣсь	—	Евр.	Евр.	нѣтъ	—	при слугѣхъ.	1 — 2 —
10 Шейнфельдъ Имидъ-Теримъ Липовъ	М	внукъ № 8	4 м.	—	иницан.	здѣсь	еще не приписанъ	здѣсь	—	Евр.	Евр.	—	—	при родит.	1 — 2 —

Подпись лица заполнявшего листъ  
Семинъ М. Куримовъ



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-муж- ской. Ж-жен- ской.	3 Какъ записанный при- ходится главѣ хозяй- ства и главѣ своей семьи?	4 Сколько минуло лѣтъ или лѣтъ свѣево отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или раз- веденъ.	6 Состояніе, со- стояніе или зва- ніе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребыва- ніи.	11 Вѣтроспо- вѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ- ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1															1
															2
2															1
															2
3															1
															2
4															1
															2
5															1
															2
6															1
															2
7															1
															2
8															1
															2
9															1
															2
10															1
															2

Подпись лица заполнявшего листъ





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

ФОРМА В.

Губернія или область:

Кіевская

Уѣздъ или округъ:

Бердичевскій

Городъ (посадъ, мѣстечко) Бердичевъ

Улица, площадь, переулокъ Мана Гудковская

Городская часть 3

Домъ (дворовое мѣсто) № 486 Кривошаева Еремиа  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домоладѣльца).

Участокъ (кварталъ)

Квартира №  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № 6 Счетный участокъ № 12

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? 1

Изъ чего каждае строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1 изъ дерева	деревоишъ	5	
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особей обложки на такой домъ не полагаются, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
14	15	14	15	14	15		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Михаилъ Кереманъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящіеся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п. 2) всѣ лица, принадлежащіе къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбышіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся записъ умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ вычеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область: <i>Кіевская</i>		Уѣздъ или округъ: <i>Бердичевскій</i>
Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Бердичевъ</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>Малая Гудуковская</i>	
Городская часть <i>3</i>	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>486</i> <small>(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).</small>	
Участокъ (кварталь)	Квартира № <i>1</i> <small>(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).</small>	
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)	Переписной участокъ № <i>6</i> Счетный участокъ № <i>12</i>	

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
						М.	Ж.
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черга, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черга, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>2</i>	<i>3</i>	<i>2</i>	<i>3</i>	<i>2</i>	<i>3</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Мендоръ Крушасъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находились здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постаѣ); находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выѣздившіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступающіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей кѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри кѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о *десяти (10) лицахъ*; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

*(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).*



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												а.	б.	а.	б.
ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-мужской. Ж-женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько имуло летъ или месяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Состояніе, состояніе или званіе.	Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	Здѣсь-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣрнопосѣданіе.	Родной языкъ.	Грамотность. а. Умѣетъ ли читать? б. гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба. а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія. б. 1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по военной повинности.		
1 Кривошеинъ Аркадій Еремеевичъ	М	Дозвѣтъ	32	м	инициан.	здѣсь	Волынской Губерніи Житомирскаго уѣзда Житомирскаго жемчужнаго округа	здѣсь	—	Стар. в.р.	да	дома	Никотинный при постройкѣ дер. строенія	1 2	3 Н. Ч.
2 Кривошеина Ведосія Алексеевна	Ж	жена	26	ж	инициан.	здѣсь	Волынской Губерніи Житомирскаго уѣзда Житомирскаго жемчужнаго округа	здѣсь	—	Стар. в.р.	нѣтъ	—	при издѣлѣ.	1 2	—
3 Кривошеина Фроимидъ Арсимовичъ	М	дочка	4	—	инициан.	здѣсь	еще не приписана	здѣсь	—	стар. в.р.	нѣтъ	—	при родителѣ.	1 2	—
4 Синевниковъ Григорій Степановичъ	М	женитьба	60	м	инициан.	здѣсь	Волынской Губерніи Житомирскаго уѣзда Житомирскаго жемчужнаго округа	здѣсь	—	Стар. в.р.	нѣтъ	—	при родителѣ	1 2	—
5 Синевникова Ирина Васильевна	Ж	женитьба	46	ж	инициан.	здѣсь	Волынской Губерніи Житомирскаго уѣзда Житомирскаго жемчужнаго округа	здѣсь	—	стар. в.р.	нѣтъ	—	при издѣлѣ.	1 2	—
6														1 2	
7														1 2	
8														1 2	
9														1 2	
10														1 2	

Подпись лица записывающаго листъ *Степанъ Шумиловъ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область: Кіевская Уѣздъ или округъ: Бердичевскій

Городъ (посадъ, мѣстечко) Бердичевъ Улица, площадь, переулокъ Мало Судновская

Городская часть 3 Домъ (дворовое мѣсто) № 186  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ) \_\_\_\_\_ Квартира № 2  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) \_\_\_\_\_ Переписной участокъ № 6 Счетный участокъ № 12

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ позанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
1	5	1	5	1	5		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія Мендосъ Куликовъ

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данноемъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой);* находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находившіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*

Листы должны быть выполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.

Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеткы, отнюдь не переходя за ея рамки.

Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менше 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												Грамотность.		Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-муж-ской. Ж-жен-ской.	Какъ записанный при-ходится главѣ хозяй-ства и главѣ своей семьи?	Сколько минуло лѣтъ или мѣ-сяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или раз-веденъ.	Состояніе, со-стояніе или зва-ніе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребыва-ніи.	Вѣроиспо-вѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ-ли читать?	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Мискушевскій Фригоръ Евдокимовичъ	м	Хозяинъ	46	м	мищан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь			прав. м.р.	да	дома	Перекладчикъ подмастеръ	1 2
2 Мискушевская Марія Викторовна	ж	жена	46	з	мищан.	Волынской губерніи Митомирскій уѣздъ Митомиръ	здѣсь	здѣсь			прав. м.р.	нѣтъ	—	природит.	1 2
3 Мискушевская Ольга Фриорова	ж	дочь	19	з	мищан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь			прав. м.р.	да	дома	природит.	1 2
4 Мискушевская Доминика Фриорова	ж	дочь	12	—	мищан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь			прав. м.р.	да	дома	природит.	1 2
5 Мискушевская Елена Фриорова	ж	дочь	10	—	мищан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь			прав. м.р.	да	дома	природит.	1 2
6 Мискушевская Марія Фриорова	ж	дочь	8	—	мищан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь			прав. м.р.	да		природит.	1 2
7															1 2
8															1 2
9															1 2
10															1 2

Подпись лица записывающаго листъ *Степанъ Владиміровичъ*





110  
108

# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область: <i>Кіевская</i>	Уѣздъ или округъ: <i>Бердичевскій</i>
Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Бердичевъ</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>Мана Сидоровская</i>
Городская часть <i>3</i>	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>486</i> (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).
Участокъ (кварталъ)	Квартира № <i>3</i> (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяйномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: « <i>весь домъ</i> »).
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)	Переписной участокъ № <i>6</i> Счетный участокъ № <i>12</i>

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черга, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено « <i>врем. преб.</i> » и « <i>врем. преб. V</i> ».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено « <i>здѣсь</i> ».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черга, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено « <i>врем. преб.</i> » и « <i>врем. преб. V</i> ».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено « <i>здѣсь</i> » и « <i>здѣсь къ (волости)</i> ».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>4</i>	<i>2</i>	<i>4</i>	<i>2</i>	<i>4</i>	<i>2</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Иванъ Курмановъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ);* находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись уместилась внутри клеткы, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже нѣмѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставятся 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, отпосланные къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-муж-ской. Ж-жен-ский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяй-ства и главѣ своей семьи?	4 Сколько имушко-лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Состояніе, сословіе, состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а. Умѣетъ-ли читать?	б. Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	б. 1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Сабашинъ Василій Ивановичъ	М	хозяинъ	43	ж	купечан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь		прав. м.р.	инф.			Водитиной обчине	1 — 2 —
2 Сабашинъ Розалія Степановна	Ж	жена	37	з	купечан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь		римо-като-лич.	польскій			прислуживаетъ	1 — 2 —
3 Сабашинъ Михаилъ Васильевичъ	М	сынъ	13	—	купечан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь		прав. м.р.	инф.			при родит.	1 — 2 —
4 Сабашинъ Василій Васильевичъ	М	сынъ	10	—	купечан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь		прав. м.р.	инф.			при родит.	1 — 2 —
5 Сабашинъ Александръ Васильевичъ	М	сынъ	8	—	купечан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь		прав. м.р.	инф.			при родит.	1 — 2 —
6 Сабашинъ Анна Васильевна	Ж	дочь	3	—	купечан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь		прав. м.р.	инф.			при родит.	1 — 2 —
7															1 — 2 —
8															1 — 2 —
9															1 — 2 —
10															1 — 2 —

Подпись лица заполнявшего листъ. *Осипъ Иванъ Ивановичъ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область: <i>Кіевская</i>	Уѣздъ или округъ: <i>Бердичевскій</i>
Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Бердичевъ</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>Алесса Суцковскаго</i>
Городская часть <i>3</i>	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>486</i> (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).
Участокъ (кварталъ)	Квартира № <i>4</i> (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)	Переписной участокъ № <i>6</i> Счетный участокъ № <i>12</i>

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего какое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>5</i>	<i>2</i>	<i>3</i>	<i>2</i>	<i>5</i>	<i>2</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Медведевъ Курьянъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или выходятъ здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ);* находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почвой работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. обязанностямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, на примѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*  
Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выѣздившіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.  
Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.*  
Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ вычеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — вычеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												Грамотность.		Занятие, ремесло, промысел, должность или служба.	
ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отметка о тех, кто окажется: слепымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-муж-ской. Ж-жен-ский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Скѣлько летъ или мѣ-сяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Сословіе, состояніе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаютъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ или о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	а.	б.	а.	б.
1 Никитинъ Петръ Осодоровъ	М	Возникъ	40	ж	лицан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	стар. обр.	Б.Р.	да	дома	пелотничья Динера	1 2
2 Никитина Марія Ермеева	Ж	жена	39	Ж	лицан.	Нашишевъ изъ д. Св. Св. в. Винниченск. уѣзда Будимы	здѣсь	здѣсь	—	стар. обр.	Б.Р.	нѣтъ	—	природит.	1 2
3 Никитинъ Свѣтозаръ Петровъ	М	сынъ	9	—	лицан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	стар. обр.	Б.Р.	нѣтъ	—	природит.	1 2
4 Никитинъ Алексей Петровъ	М	сынъ	7	—	лицан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	стар. обр.	Б.Р.	нѣтъ	—	природит.	1 2
5 Никитинъ Михайло Петровъ	М	сынъ	4	—	лицан.	Нашишевъ Порубейской Губ. Винниченск. уѣзда Меншиевка	здѣсь	здѣсь	—	стар. обр.	Б.Р.	нѣтъ	—	природит.	1 2
6 Никитинъ Николай Петровъ	М	сынъ	49	—	лицан.	здѣсь	—	здѣсь	—	стар. обр.	Б.Р.	—	—	природит.	1 2
7 Никитина Анна Петровна.	Ж	дочь	11	—	лицан.	Невская Бор. уѣздъ с. Конопа Никитовка	здѣсь	здѣсь	—	стар. обр.	Б.Р.	—	—	природит.	1 2
8															1 2
9															1 2
10															1 2

Подпись лица заполнявшего листъ *Степанъ Владиміръ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

Губернія или область: Кіевская ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В. Уѣздъ или округъ: Бердичевскій

Городъ (посадъ, мѣстечко) Бердичевъ Улица, площадь, переулокъ Мана Чудновская  
 Городская часть 3 Домъ (дворовое мѣсто) № 486  
 Участокъ (кварталъ) ..... (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).  
 Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) ..... Квартира № 5  
 ..... (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? .....

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго въ дѣсь съ (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<u>2</u>	<u>3</u>	<u>2</u>	<u>3</u>	<u>2</u>	<u>3</u>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія Иванъ Ивановичъ

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постахъ); находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дожурствѣ, почной работѣ и т. п.* 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*  
 Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.  
 Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.  
 Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — зачеркиваются. Все переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
 (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отметка о тех, кто окажется: слепым на оба глаза, немым, глухонемым или умалишенным.	2 Пол. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главъ хозяйства и главъ своей семьи?	4 Сколько минуло лѣтъ или месяцев отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Состояніе, сословіе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ-ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по военной повинности.
1 Кривошеевъ Еремиистыхайловъ	М	Торговецъ	87	вд.	мищманъ	Вологодской Житомирской губ. с. Наровчи низъ	Вологодской Житомирской губ. г. Зарядъ Житомирск	здѣсь		стар. обр.	С.Р.	стар. обр.		Дошоводимъ	1 2
2 Кривошеевъ Даниилъ Еремиевъ	М	сынъ	47	ж.	мищманъ	здѣсь	Вологодской Житомирской губ. г. Зарядъ Житомирск	здѣсь		стар. обр.	С.Р.	да		Плотникъ	1 2
3 Кривошеевъ Федосій Петровичъ	ж	невестка жена №2	36	з.	мищманъ	здѣсь	Вологодской Житомирской губ. г. Зарядъ Житомирск	здѣсь		стар. обр.	С.Р.	да	дома	придворецъ	1 2
4 Кривошеева Анастасія Дании лова	ж	внучка дочка №2	19	д.	мищманъ	здѣсь	Вологодской Житомирской губ. г. Зарядъ Житомирск	здѣсь		стар. обр.	С.Р.	нѣтъ		при родит.	1 2
5 Кривошеева. Евросимовъ Данилова.	ж	внучка дочка №2	17	д.	мищманъ	здѣсь	Вологодской Житомирской губ. с. Зарядъ Житомирск	здѣсь		стар. обр.	С.Р.	нѣтъ		при родит.	1 2
6															1 2
7															1 2
8															1 2
9															1 2
10															1 2

Подпись лица записывающаго листъ *Степанъ М. Кушановъ*



1 ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько имѣло льгот для мѣсяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Состояніе, состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1														1	
														2	
2														1	
														2	
3														1	
														2	
4														1	
														2	
5														1	
														2	
6														1	
														2	
7														1	
														2	
8														1	
														2	
9														1	
														2	
10														1	
														2	

Подпись лица заполнявшего листъ.....





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область: <i>Киѣвская</i>	Уѣздъ или округъ: <i>Бердичевскій</i>
Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Бердичевъ</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>Манаго Узднисконнаго</i>
Городская часть <i>3</i>	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>488 Троицкаго Каземира</i> (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).
Участокъ (кварталъ)	Квартира № _____ (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «всѣ домъ»).
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)	Переписной участокъ № _____ Счетный участокъ № _____

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? *2*

Изъ чего каждае строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
<i>изъ дерева</i>	<i>деревяномъ</i>	<i>4</i>	
<i>изъ дерева</i>	<i>деревяномъ</i>	<i>2</i>	

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцомъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго вѣдѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>19</i>	<i>18</i>	<i>19</i>	<i>18</i>	<i>19</i>	<i>18</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Исидоръ Рудковскій*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящіеся на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежація къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*  
Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеткѣ, отнюдь не переходя за ея рамки.*  
Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о *десяти (10) лицахъ*; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Бердичевъ*

Улица, площадь, переулокъ *Маноуиловская*

Городская часть *3*

Домъ (дворовое мѣсто) № *488*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ) .....

Квартира № *1*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворекомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждае строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго вѣдѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>4</i>	<i>5</i>	<i>4</i>	<i>5</i>	<i>4</i>	<i>5</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Иванъ Куликовъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ);* находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п. 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримеръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находятся въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непремѣнно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или ондовѣншіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. Муж-ской. Жен-ской.	3 Какъ записанный при-ходится главѣ хозяй-ства и главѣ своей семьи?	4 Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или раз-веденъ.	6 Сословіе, со-стояніе или зва-ніе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребыва-ніи.	11 Вѣроиспо-вѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ-ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Райскій Назімъ Степановъ	М	мужикъ	65	м	Двор.	Вашинской Кривинской уѣзда Вашинской	—	здѣсь	—	русск. Кат.	польск.	да	дома	домохозяинъ	1 — 2 —
2 Райская Юанна Войцехова	ж	вторая женка	36	з	Двор.	здѣсь	—	здѣсь	—	русск. Кат.	польск.	нѣтъ	—	при изреченъ	1 — 2 —
3 Райскій Евгеній Назимовъ	М	сынъ	9	—	Двор.	здѣсь	—	здѣсь	—	русск. Кат.	польск.	да	дома	при родит.	1 — 2 —
4 Райскій Францъ Назимовъ	М	сынъ	6	—	Двор.	здѣсь	—	здѣсь	—	русск. Кат.	польск.	—	—	при родит.	1 — 2 —
5 Райскій Станиславъ Назимовъ	М	сынъ	3	—	Двор.	здѣсь	—	здѣсь	—	русск. Кат.	польск.	—	—	при родит.	1 — 2 —
6 Райская Евдочья Назимовна	ж	первая женка	28	з	Двор.	здѣсь	—	здѣсь	—	русск. Кат.	польск.	да	дома	при родит.	1 — 2 —
7 Райская Марія Назимовна	ж	дочь	11	з	Двор.	здѣсь	—	здѣсь	—	русск. Кат.	польск.	да	дома	при родит.	1 — 2 —
8 Личикова Евдочья Яковлева	ж	мужика	75	вд.	мещан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	прав.	Б.Р.	нѣтъ	—	торгов. и варен. и мещ.	1 — 2 —
9 Добровольская Анна Аристовна	ж	внучка № 8	10	—	мещан.	здѣсь	еще не приписана	здѣсь	—	прав.	Б.Р.	нѣтъ	—	при бабушкѣ	1 — 2 —
10															1 — 2 —

Подпись лица заполнявшего листъ *Степанъ Назимовъ*





120  
119

# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область: <i>Кіевская</i>	Уѣздъ или округъ: <i>Бердичевскій</i>
Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Бердичевъ</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>Мало Чудновская</i>
Городская часть <i>3</i>	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>488</i> (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).
Участокъ (кварталъ)	Квартира № <i>2</i> (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишется слово: «весь домъ»).
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)	Переписной участокъ № <i>6</i> Счетный участокъ № <i>12</i>

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждае строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то осбой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго вѣдѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Здѣсь вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Здѣсь вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (возости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>3</i>	<i>2</i>	<i>3</i>	<i>2</i>	<i>3</i>	<i>2</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Шендеровъ Юрій*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящіеся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены въ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшие и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей кѣлѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри кѣлѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14		
												Грамотность.		Занятіе, ремесло, промысел, должность или служба.		
ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-муж-ской. Ж-жен-ской.	Какъ записанный приходится главѣ хозяй-ства и главѣ своей семьи?	Сколько мѣзубо лѣтъ или мѣ-сяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или раз-веденъ.	Состояніе, со-стояніе или зва-ніе.	Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ).	Здѣсь-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребыва-ніи.	Вѣроиспо-вѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ-ли читать?	а.	б.	а.	б.
1 Круглявскій Иванъ Августиновъ	м	хозяинъ	47 л.	мужикъ	мужикъ	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	русск. Кат.	русск.	—	—	Самовольникъ хозяинъ	1 2	
2 Круглявская Юлія Станиславовна	ж	жена	39 л.	мужикъ	мужикъ	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	русск. Кат.	русск.	—	—	при родит.	1 2	
3 Круглявскій Лосифъ Ивановичъ	м	сынъ	18 л.	мужикъ	мужикъ	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	русск. Кат.	русск.	да	дома	Самовольникъ поощаеетъ при отцѣ	1 2	
4 Круглявскій Андрей Ивановичъ	м	сынъ	9 л.	—	мужикъ	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	русск. Кат.	русск.	—	—	при родит.	1 2	
5 Круглявская Юзефа Ивановна	ж	дочь	5 л.	—	мужикъ	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	русск. Кат.	русск.	—	—	при родит.	1 2	
6															1 2	
7															1 2	
8															1 2	
9															1 2	
10															1 2	

Подпись лица записывающаго листъ *Степанъ И. Курининъ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

Губернія или область: <i>Київская</i>	<b>ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ</b> <b>ФОРМА В.</b>	Уѣздъ или округъ: <i>Бердичевскій</i>
Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Бердичевъ</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>Мало Гурьевская</i>	
Городская часть <i>3</i>	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>488</i> (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).	
Участокъ (кварталь)	Квартира № <i>3</i> (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).	
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)	Переписной участокъ № <i>6</i> Счетный участокъ № <i>12</i>	

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего казкое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незалатыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ пѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>1</i>	<i>2</i>	<i>1</i>	<i>2</i>	<i>1</i>	<i>2</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *М. Сидоръ Рубинъ*

## Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ);* находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или ондовѣншіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеткы, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ вычеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — вычеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛІЯ (прзвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько мѣнуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Состояніе, состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаютъ: ЗДѢСЬ-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтна объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ-ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Вайсбаргъ Над-Неха Хаммовец	м.	Хозяинъ	50	вд. сипузан.	незнаетъ	здѣсь	здѣсь	—	Иуд. Евр. и др.	—	—	—	содержитъ ситовую фабрику	1 — 2 —	
2 Вайсбаргъ Хамидъ-Мойше Шимановъ.	м.	сынъ	18	сипузан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Иуд. Евр. и др.	—	—	—	при матери	1 — 2 —	
3 Вайсбаргъ Маска-Мойше Шиманова	м.	дочь	20	сипузан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Иуд. Евр. и др.	—	—	—	при матери	1 — 2 —	
4														1 — 2 —	
5														1 — 2 —	
6														1 — 2 —	
7														1 — 2 —	
8														1 — 2 —	
9														1 — 2 —	
10														1 — 2 —	

Подпись лица заполнявшего листъ

*Илья Шимановъ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

ФОРМА В.

Губернія или область:

Кіевская

Уѣздъ или округъ:

Черниговскій

Городъ (посадъ, мѣстечко) Черниговъ

Улица, площадь, переулокъ М. М. Судноб. ст. ст.

Городская часть 3

Домъ (дворовое мѣсто) № 488

Участокъ (кварталъ)

Квартира № 4

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ № 6 Счетный участокъ № 12

Сколько жилыхъ строеній на дворекомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, на которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
2	2	2	2	2	2		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Монархъ М. Кудряковъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) все находящіяся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п. 2) все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. ваятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выѣздившіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно: вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставятся 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												Грамотность.		Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-муж-ской. Ж-жен-ский.	Какъ записанный при-ходится главѣ хозяй-ства и главѣ своей семьи?	Сколько между лѣтъ или мѣ-сяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или раз-веденъ.	Состояніе, со-стояніе или за-нѣе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребыва-ніи.	Вѣтроиспо-вѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ-ли читать?	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Сидоръ зюкъ Николай Семеновъ	М	Хозяинъ	38	не женатъ	иницианъ	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	прав.	М.Р. и др.	—	Самостоятель- ный хозяинъ	1 — 2 Р, I, P	
2 Сидоръ зюкъ Теофіма Семеновъ	Ж	жена	32	з	иницианъ	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	реша- етъ	наше	—	природит.	1 — 2 —	
3 Сидоръ зюкъ Владимиръ Николаевичъ	М	сынъ	7	—	иницианъ	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	прав.	М.Р. и др.	—	природит.	1 — 2 —	
4 Сидоръ зюкъ Анна Николаевна	Ж	дочь	14	—	иницианъ	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	прав.	М.Р. да	—	природит.	1 — 2 —	
5														1 — 2 —	
6														1 — 2 —	
7														1 — 2 —	
8														1 — 2 —	
9														1 — 2 —	
10														1 — 2 —	

Подпись лица заполнявшего листъ *Сидоръ зюкъ и сынъ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область: <i>Кіевская</i>		Уѣздъ или округъ: <i>Бердичевскій</i>
Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Бердичевъ</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>Малая Судновская</i>	
Городская часть <i>3</i>	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>488</i> <small>(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).</small>	
Участокъ (кварталъ) .....	Квартира № <i>5</i> <small>(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).</small>	
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....	Переписной участокъ № <i>6</i> Счетный участокъ № <i>12</i>	

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждае строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ печальныхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго адѣо населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго вѣдѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
						М.	Ж.
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>5</i>	<i>5</i>	<i>5</i>	<i>5</i>	<i>5</i>	<i>5</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Иванъ Владимировичъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой);* находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, по находящимся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*  
Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступающіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.  
Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки.*  
Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ вычеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—вычеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
*(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).*



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-муж-ской. Ж-жен-ской.	3 Какъ записанный при-ходится главѣ хозяй-ства и главѣ своей семьи?	4 Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или раз-веденъ.	6 Состояніе, со-стояніе или звани-е.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ или о временномъ здѣсь пребыва-ніи.	11 Въ родномъ вѣданіи.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ-ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Хамидъ Мордухановъ	М	Хозяинъ	38	ж	митицанъ	Волоколамскій уѣздъ с. Туринская	Волоколамскій уѣздъ с. Туринская	здѣсь	—	Евр.	неграмотен	—	Сапожникъ Хозяинъ	1 2	
2 Хамидъ Фейга Игнатовъ	М	Жена.	38	з	митицанъ	Волоколамскій уѣздъ с. Туринская	Волоколамскій уѣздъ с. Туринская	здѣсь	—	Евр.	неграмотен	—	природит.	1 2	
3 Хамидъ Игнатовъ Мордухановъ	М	сынъ	15	—	митицанъ	здѣсь	не приписанъ	здѣсь	—	Евр.	неграмотен	—	природит.	1 2	
4 Хамидъ Аврунъ Мордухановъ	М	сынъ	10	—	митицанъ	здѣсь	не приписанъ	здѣсь	—	Евр.	неграмотен	—	природит.	1 2	
5 Хамидъ Анкель Мордухановъ	М	сынъ	5	—	митицанъ	здѣсь	не приписанъ	здѣсь	—	Евр.	неграмотен	—	природит.	1 2	
6 Хамидъ Айба Мордухановъ	М	сынъ	6	—	митицанъ	здѣсь	еще не приписанъ	здѣсь	—	Евр.	неграмотен	—	природит.	1 2	
7 Хамидъ Шейнманъ Мордухановъ	М	дочь	18	д	митицанъ	здѣсь	еще не приписанъ	здѣсь	—	Евр.	неграмотен	—	мнѣшхана на предшествовавшемъ заведеніи	1 2	
8 Хамидъ Игнатовъ Мордухановъ	М	дочь	17	д	митицанъ	здѣсь	не приписана	здѣсь	—	Евр.	неграмотен	—	Блочно-вейма подмастерье	1 2	
9 Хамидъ Сосеръ Мордухановъ	М	дочь	12	—	митицанъ	здѣсь	не приписана	здѣсь	—	Евр.	неграмотен	—	природит.	1 2	
10 Хамидъ Зейнманъ Мордухановъ	М	дочь	4	—	митицанъ	здѣсь	не приписана	здѣсь	—	Евр.	неграмотен	—	природит.	1 2	

Подпись лица заполнявшего листъ *Олеандръ Шкумановъ*







1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												Грамотность.		Занятіе, ремесло, промысел, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-муж-ской. Ж-жен-ской.	Какъ записанный при-ходится главѣ хозяй-ства и главѣ своей семьи?	Сколько минуло лѣтъ или мѣ-сяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или раз-веденъ.	Состояніе, со-стояніе или за-нѣ.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребыва-ніи.	Вѣроиспо-вѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ-ли читать?	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Шварцманъ Лейба Шварцманъ	м.	хозяинъ	60	м.	инициан.	Киевской 2 Бердичевской уѣзда с. Станиславъ	Киевской 2 Бердичевской уѣзда с. Станиславъ	здесь	—	Евр.	не	—	торговля въ развозѣ инициан товара	1 2	
2 Шварцманъ Зинаидо Шварцманъ	ж.	жена	50	з.	инициан.	Киевской 2 Бердичевской уѣзда с. Станиславъ	Киевской 2 Бердичевской уѣзда с. Станиславъ	здесь	—	Евр.	не	—	при сѣзѣ.	1 2	
3 Шварцманъ. Шварцманъ Лейбовъ.	м.	сынъ	22	х.	инициан.	Киевской 2 Бердичевской уѣзда с. Станиславъ	Киевской 2 Бердичевской уѣзда с. Станиславъ	здесь	—	Евр.	не	—	при родит.	1 2	
4 Шварцманъ Михаилъ Шварцманъ	м.	сынъ	14	—	инициан.	Киевской 2 Бердичевской уѣзда с. Станиславъ	Киевской 2 Бердичевской уѣзда с. Станиславъ	здесь	—	Евр.	не	—	при родит.	1 2	
5 Липский Шварцманъ Шварцманъ Абрамовъ	м.	сынъ	27	ж.	инициан.	Винницкой 2 Бердичевской уѣзда с. Станиславъ	Винницкой 2 Бердичевской уѣзда с. Станиславъ	здесь	—	Евр.	не	—	при родит.	1 2	
6 Липский Лейба Шварцманъ	ж.	жена	20	з.	инициан.	Киевской 2 Бердичевской уѣзда с. Станиславъ	еще не приписана	здесь	—	Евр.	не	—	при сѣзѣ.	1 2	
7														1 2	
8														1 2	
9														1 2	
10														1 2	

Подпись лица записывающаго листъ *Шварцманъ Шварцманъ*



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько минуло лѣтъ какъ мѣсяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Состояніе, состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ-ли читать?	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1														1	
														2	
2														1	
														2	
3														1	
														2	
4														1	
														2	
5														1	
														2	
6														1	
														2	
7														1	
														2	
8														1	
														2	
9														1	
														2	
10														1	
														2	

Подпись лица заполнявшего листъ





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область: Нижегородская Уездъ или округъ: Бердичевский

Городъ (посадъ, мѣстечко) Бердичевъ Улица, площадь, переулочекъ Мало-Турковская  
 Городская часть 3 Домъ (дворовое мѣсто) № 490 Толмачевская и Никольская  
 (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).  
 Участокъ (кварталъ) \_\_\_\_\_ Квартира № \_\_\_\_\_  
 (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ».)  
 Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) \_\_\_\_\_ Переписной участокъ № 6 Счетный участокъ № 12

Сколько жилыхъ строеній на дворекомъ мѣстѣ? 3

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
<u>изъ дерева</u>	<u>соломой</u>	<u>2</u>	—
<u>изъ дерева</u>	<u>соломой</u>	<u>2</u>	—
<u>изъ дерева</u>	<u>соломой</u>	<u>2</u>	—
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ пѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особая обложка на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<u>19</u>	<u>17</u>	<u>19</u>	<u>17</u>	<u>19</u>	<u>17</u>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія Иванъ Куликовъ

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя прежде въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящіяся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь просмотрены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей кѣлѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри кѣлѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область: <i>Кіевская</i>	Уѣздъ или округъ: <i>Бердичевскій</i>
--	--

Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Бердичевъ</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>Мало Турчювская</i>
Городская часть <i>3</i>	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>440</i> (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).
Участокъ (кварталъ)	Квартира № <i>1</i> (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишется слова: «весь домъ»).
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)	Переписной участокъ № <i>6</i> Счетный участокъ № <i>12</i>

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Изъ томъ числа незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особою обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>6</i>	<i>3</i>	<i>6</i>	<i>3</i>	<i>6</i>	<i>3</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Мендѣль Курмановъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данный моментъ хозяйства или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ);* находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть выполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или ондовѣншіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ вычеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже имѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — вычеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *a, b, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14		
												Грамотность.		Занятіе, ремесло, промысел, должность или служба.		
ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. м-мужской. ж-женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько изкуство или мѣслъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Состояніе, состояніе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: ЗДѢСЬ-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ или о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ ли читать?	а.	б.	а.	б.
1 Толембовскій Николай Николаевичъ	м	хозяйинъ	52	не	мищан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	русск. Кат.	полск. мѣрѣ	—	—	Извозчикъ тѣл. дивизіи т.е. словесной	1 2	
2 Толембовская Елена Яковлевна	ж	жена	38	з	мищан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	русск. Кат.	полск. мѣрѣ	—	—	при швейц.	1 2	
3 Толембовскій Іудей Николаевичъ	м	сынъ	23	х	мищан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	русск. Кат.	полск. мѣрѣ	—	—	при родит.	1 2	
4 Толембовскій Антонъ Николаевичъ	м	сынъ	18	х	мищан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	русск. Кат.	полск. мѣрѣ	—	—	Столяръ подмастерь	1 2	
5 Толембовскій Мартинъ Николаевичъ	м	сынъ	15	—	мищан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	русск. Кат.	полск. мѣрѣ	—	—	Столяръ подмастерь	1 2	
6 Толембовскій Францъ Николаевичъ	м	сынъ	7	—	мищан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	русск. Кат.	полск. мѣрѣ	—	—	при родит.	1 2	
7 Толембовская Марія Николаевна	ж	дочь	12	—	мищан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	русск. Кат.	полск.	—	—	при родит.	1 2	
8 Гринкевичъ Иванъ Григорьевъ	м	жилищн.	31	не	мищан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	русск. Кат.	полск. мѣрѣ	—	—	Столяръ Хозяинъ.	1 2	
9 Гринкевичъ Федосій Васильевичъ	ж	жена №8	30	з	мищан.	Ніевская Бердичевск. губернія Сѣверовин.	здѣсь	здѣсь	—	украин. М.П.	мѣрѣ	—	—	при швейц.	1 2	
10															1 2	

Подпись лица заполнявшего листъ *Степанъ Ивановичъ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область: <i>Кіевская</i>	Уѣздъ или округъ: <i>Бердичевскій</i>
Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Бердичевъ</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>Алано Гудковская</i>
Городская часть <i>3</i>	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>400</i> (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).
Участокъ (кварталъ)	Квартира № <i>2</i> (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: « <i>весь домъ</i> »).
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)	Переписной участокъ № <i>6</i> Счетный участокъ № <i>12</i>

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего выдѣло строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>4</i>	<i>3</i>	<i>4</i>	<i>3</i>	<i>4</i>	<i>3</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Мендерикушанецъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (ва исключеніемъ солдатъ на постахъ);* находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*  
Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выѣздившіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.  
Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.*  
Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менше 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ вычеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — вычеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14		
												Грамотность.		Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.		
ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-мужской. Ж-женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ?	Состояніе, состояніе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерн, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ-ли читать?	а.	б.	а.	б.
1 Шпринцъ Мойше-Беръ Давъ Лейзаровъ	М	Создатель	66	м.	ипшан.	Воложской губ. Житомирскаго уезда Гора. Житомирскаго уезда	Воложской губ. Житомирскаго уезда Гора. Житомирскаго уезда	здѣсь	—	Иуд.	Евр.	да по Евр.	дома	зритель Еврейскаго языка	1	—
2 Шпринцъ Мойше-Волфъ	ж	жена	45	ж	ипшан.	Воложской губ. Житомирскаго уезда ильинскіе поль	Воложской губ. Житомирскаго уезда Гора. Житомирскаго уезда	здѣсь	—	Иуд.	Евр.	ни	—	при родителѣ.	1	—
3 Шпринцъ Товишъ-Мойше Беровъ	М	сынъ	11	—	ипшан.	здѣсь	еще не приписанъ	здѣсь	—	Иуд.	Евр.	ни	—	при родителѣ.	1	—
4 Шпринцъ Симха-Мойше Беровъ	М	сынъ	7	—	ипшан.	здѣсь	еще не приписанъ	здѣсь	—	Иуд.	Евр.	ни	—	при родителѣ.	1	—
5 Шпринцъ Давъ-Сура Мойше Берова	ж	дочь	15	г.	ипшан.	здѣсь	еще не приписанъ	здѣсь	—	Иуд.	Евр.	ни	—	нравственность	1	—
6 Семьтшанъ Ицко-Абраамъ Ишмелевъ	М	зять №2	28	ж	ипшан.	Кебеской губ. Бердичевскаго уезда село Овручи Романовки	еще не приписанъ	здѣсь	—	Иуд.	Евр.	да по Евр.	дома	мостяноса днѣ мастеръ подмастерье	1	—
7 Семьтшанъ Ханушъ Ишмелева	ж	Пачурца №6	21	ж	ипшан.	Каневской Подольской губ. ситинск. Колодезь ситинскіи	еще не приписанъ	здѣсь	—	Иуд.	Евр.	ни	—	при родителѣ	1	—
8															1	—
9															1	—
10															1	—

Подпись лица заполнявшего листъ *Шпринцъ Ханушъ Ишмелевъ*





136  
108

# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область: <i>Киѣвская</i>	Уѣздъ или округъ: <i>Бердичевскій</i>
Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Бердичевъ</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>Мана Тудюковская</i>
Городская часть <i>3</i>	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>490</i> (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).
Участокъ (кварталъ)	Квартира № <i>3</i> (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)	Переписной участокъ № <i>6</i> Счетный участокъ № <i>12</i>

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего какое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незаплатныхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагаются, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>3</i>	<i>2</i>	<i>3</i>	<i>2</i>	<i>3</i>	<i>2</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Иванъ Бушманъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дни, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой);* находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или пахоты въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*  
Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня испредѣльно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родиншіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступающіе въ бракъ или ондовѣншіе и т. д.  
Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеткы, отнюдь не переходя за ея рамки.  
Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												Грамотность.		Занятіе, ремесло, промысел, должность или служба.	
ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-мужской. Ж-женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько мѣсяцевъ или лѣтъ съ рожденья?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Состояніе, состояніе или званіе.	Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	Здѣсь-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаютъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	а.	б.	а.	б.
1 Бутманъ Давидъ Волковичъ	М	Хозяинъ	32	ж.	итицан.	Володимской 2. Митинской 2. Митинской 2. Митинской 2.	Володимской 2. Митинской 2. Митинской 2. Митинской 2.	здѣсь	—	Иуд. Евр.	итицан.	—	—	словесной Извозчикъ	1. — 2. —
2 Бутманъ Симъ Авраумовъ	ж	жена	27	з.	итицан.	здѣсь	Володимской 2. Митинской 2. Митинской 2. Митинской 2.	здѣсь	—	Иуд. Евр.	итицан.	—	—	при слезотек.	1. — 2. —
3 Бутманъ Авраумъ Давидъ	М	сынъ	3	—	итицан.	здѣсь	—	здѣсь	—	Иуд. Евр.	итицан.	—	—	при родит.	1. — 2. —
4 Бутманъ Сай Давидовна	ж	дочь	5	—	итицан.	здѣсь	—	здѣсь	—	Иуд. Евр.	итицан.	—	—	при родит.	1. — 2. —
5 Трушка Антонъ Авраумовъ	М	призракъ вдовы	70	вд.	итицан.	Володимской 2. Митинской 2. Митинской 2. Митинской 2.	Володимской 2. Митинской 2. Митинской 2. Митинской 2.	здѣсь	—	Иуд. Евр.	итицан.	—	—	призракъ вдовы	1. — 2. —
6															1. — 2. —
7															1. — 2. —
8															1. — 2. —
9															1. — 2. —
10															1. — 2. —

Подпись лица заполнявшего листъ *Осипъ А. Румянцевъ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область: <i>Кіевская</i>	Уѣздъ или округъ: <i>Сергійевскій</i>
Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Сергійевъ</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>Малая Гудковская</i>
Городская часть <i>3</i>	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>490</i> (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).
Участокъ (кварталъ)	Квартира № <i>4</i> (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)	Переписной участокъ № <i>6</i> Счетный участокъ № <i>12</i>

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.	Постоянно живущаго здѣсь населенія:		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».			Здѣсь проставляются изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Здѣсь вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
<i>3</i>	<i>2</i>	<i>3</i>	<i>2</i>	<i>3</i>	<i>2</i>	

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Менделѣевъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ);* находящимся на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. ваятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеткы, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ вычеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—вычеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть зашумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).









# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевской*

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Бердичевъ*

Улица, площадь, переулочъ *Мано Судновская*

Городская часть *3*

Домъ (дворовое мѣсто) № *490*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ) .....

Квартира № *5*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильпомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....

Переписной участокъ № *6* ..... Счетный участокъ № *12* .....

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? .....

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особою обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь съ (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (возости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>2</i>	<i>4</i>	<i>2</i>	<i>4</i>	<i>2</i>	<i>4</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Иванъ Ивановичъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данный хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой);* находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непремѣнно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеткы, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже намѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-муж-ский. Ж-жен-ский.	3 Какъ записанный при-ходится главѣ хозяй-ства и главѣ своей семьи?	4 Сколько мнѣю летъ или мѣсяцевъ отъ роду?	5 Холодъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Состояніе, со-стояніе или зва-ніе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерній, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаютъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребыва-ніи.	11 Вѣроиспо-вѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ-ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Маймаръ Шендровъ-Свердловъ Бороховъ	М	Хозяинъ	41	м	мищан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Юд	Евр.	нѣтъ	—	Чернорабочій	1 — 2 —
2 Маймаръ Лана-Перий-Тосе Лейбова	ж	жена	28	з	мищан.	Воловской ст. Новогородъ Волынской губерніи Млиронскій	здѣсь	здѣсь	—	Юд	Евр.	нѣтъ	—	при швейц.	1 — 2 —
3 Маймаръ Смеръ-Миши Аотуринъ	М	сынъ	4	—	мищан.	здѣсь	еще не припи-санъ	здѣсь	—	Юд	Евр.	нѣтъ	—	при родит.	1 — 2 —
4 Маймаръ Лай-Срриша Шендровъ-Свердлова	ж	дочь	13	—	мищан.	здѣсь	еще не припи-сана	здѣсь	—	Юд	Евр.	нѣтъ	—	при родит.	1 — 2 —
5 Маймаръ Рейса-Рухидъ Миши-Свердлова	ж.	дочь	8	—	мищан.	здѣсь	еще не припи-сана	здѣсь	—	Юд	Евр.	нѣтъ	—	при родит.	1 — 2 —
6 Маймаръ Лай-Суря-Миша А. Суринъ	ж	дочь	1	—	мищан.	здѣсь	еще не припи-сана	здѣсь	—	Юд	Евр.	нѣтъ	—	при родит.	1 — 2 —
7															1 — 2 —
8															1 — 2 —
9															1 — 2 —
10															1 — 2 —

Подпись лица заполнявшего листъ *Ситидъ Шендровъ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Живецкая*

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевскіи*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Бердичевъ*

Улица, площадь, переулокъ *Ал. Гудковская*

Городская часть *3*

Домъ (дворовое мѣсто) № *490*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ) .....

Квартира № *6*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? .....

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незаплатныхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ *здесь ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особая обложка на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>1</i>	<i>3</i>	<i>1</i>	<i>3</i>	<i>1</i>	<i>3</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Менделѣвичъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непремѣнно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.

Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеткы, отнюдь не переходя за ея рамки.

Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, мѣнѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ вычеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—вычеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отметка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. Мужской. Женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько летъ или месяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Состояніе, сословіе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Въ родномъ языкѣ.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ ли читать?	Гдѣ обучался, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Бурдуцкіи Бонифратій Нарисовъ	М	Хозяинъ	40	ж	иницан	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Рижск. Кат.	польск.	да	дома	Столяръ Козбинъ	1 — 2 ЗНЧ.
2 Бурдуцкая Текля Александровна	Ж	женка	32	з	иницан	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Рижск. Кат.	польск.	нѣтъ	—	при швейц.	1 — 2 —
3 Бурдуцкая Елена Бонифратіева	Ж	дочь	8		иницан.	здѣсь	еще не приписана	здѣсь	—	Рижск. Кат.	польск.	нѣтъ	—	при фодит	1 — 2 —
4 Бурдуцкая Ирина Бонифратіева	Ж	дочь	6м		иницан	здѣсь	еще не приписана	здѣсь	—	Рижск. Кат.	польск.	нѣтъ	—	при швейц.	1 — 2 —
5															1 — 2 —
6															1 — 2 —
7															1 — 2 —
8															1 — 2 —
9															1 — 2 —
10															1 — 2 —

Подпись лица заполнявшего листъ *Симонъ М. Румянцевъ*



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14		
												Грамотность.		Занятие, ремесло, промысел, должность или служба.		
												а.	б.	а.	б.	
ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отметка о техъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-мужской. Ж-женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько выкуро летъ или месяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Сословіе, состояніе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ или о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ-ли читать?	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.	
1														1		
2															1	
3															2	
4															1	
5															2	
6															1	
7															2	
8															1	
9															2	
10															1	
															2	

Подпись лица заполнявшего листъ *Семинъ М. В. М.*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

ФОРМА В.

Губернія или область:

Кіевская

Уѣздъ или округъ:

Бердичевскій

Городъ (посадъ, мѣстечко) Бердичевъ

Городская часть 3

Участокъ (кварталъ)

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Улица, площадь, переулокъ Моисеушевская

Домъ (дворовое мѣсто) № 492 *Масляничная Слобода*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Квартира №  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ № 6 Счетный участокъ № 12

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? 1

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ нежилыхъ.
1 Изъ черева	Жестяной	3.	
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
65	8	5	8	3	8		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Шуриловъ*

## Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ данное время хозяйства или квартиръ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п.* 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже намѣняется, а именно: вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Бердичевъ*

Улица, площадь, переулокъ *Мана Юриковская*

Городская часть *32*

Домъ (дворовое мѣсто) № *43*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ) \_\_\_\_\_

Квартира № *1*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) \_\_\_\_\_

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? \_\_\_\_\_

Изъ чего каждае строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, на которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь съ (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черга, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черга, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>4</i>	<i>4</i>	<i>4</i>	<i>4</i>	<i>4</i>	<i>3</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Менделѣевъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дни, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящихся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащая къ составу этого хозяйства, по находящимся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*  
Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбышіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.  
Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки.*  
Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о *десяти (10) лицахъ*; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менше 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерация уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть зашпурованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отметка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько мѣсяцевъ или мѣсяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Состояніе, состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаютъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	10 Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ или о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главный средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Бойкова Евдокія Илларионовна	Ж.	Добавка	38	вд.	мѣщан.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	прав.	Минск.	нѣтъ	—	торговля въ разномъ арыжковѣ	1 — 2 —
2 Бойко Николайъ Коандровичъ	М.	Сынъ	11	—	мѣщан.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	прав.	Минск.	нѣтъ	—	при матери	1 — 2 —
3 Назаровъ Мѣя Назаровичъ	М.	мѣщан.	50	ж.	крем.	г.р. Смоленскій. той. с.м. д.ч.	г.р. Смоленска	Здѣсь	—	прав.	Бѣло-озерск.	нѣтъ	—	Чернорабочій поден. работ.	1 — 2 —
4 Березовскій Андрейъ Яковлевичъ	М.	Мѣщанъ	57	ж.	мѣщан.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Прав.	Пол.	нѣтъ	—	Сапожничій работ.	1 — 2 —
5 Березовская Анастасія Павловна	Ж.	мѣщан.	40	ж.	мѣщан.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Прав.	Пол.	нѣтъ	—	Морозово въ разномъ арыжковѣ	1 — 2 —
6 Березовскій Антимъ Андреевичъ	М.	Сынъ	14	—	мѣщан.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Прав.	Пол.	нѣтъ	—	при родит.	1 — 2 —
7 Березовская Евсѣя Андреевна	Ж.	доч.	21	ж.	мѣщан.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Прав.	Пол.	нѣтъ	—	при родит.	1 — 2 —
8 Березовская Римма Іосифовна	Ж.	доч.	7	—	мѣщан.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Прав.	Пол.	нѣтъ	—	при матери	1 — 2 —
9															1 — 2 —
10															1 — 2 —

Подпись лица заполнявшего листъ *Семинъ Илья Ивановичъ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Бердичевъ*

Улица, площадь, переулокъ *Малая Будишевская*

Городская часть *3а*

Домъ (дворовое мѣсто) № *49*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ) *1*

Квартира № *2*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «*весь домъ*»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ печатныхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>1</i>	<i>2</i>	<i>1</i>	<i>2</i>		<i>2</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Михаилъ Кривошеинъ*

### Правила для заполнения переписнаго листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находятся въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдшаго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выѣздившіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или ондопѣшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ*, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о *десяти* (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже замѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть зашумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько имѣло братьев или младшихъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Состояніе, состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ-ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Аешинскій Иванъ Леонтиевичъ	М.	Хозяинъ	23	Х	Крест.	Войсковой поборникъ въ гор. Васильевъ.	Войсковой поборникъ въ Остр. Сукскаго уѣзда е. Чуевскіи	Здѣсь	—	Правосл. Кат.	Рос.	нигдѣ	—	Ротмистръ подполковникъ	1 — 2 —
2 Новицкая Антонина Камилловна	Ж.	Содѣлш.	М	Ж.	приват. кондукторъ	не знаетъ	всѣ не знаетъ.	Здѣсь	—	Правосл.	Мал. Русск.	нигдѣ	—	при Соликамск.	1 — 2 —
3 Новицкая Марьяна Ивановна	Ж.	домов.	Ч.ч.	—	приват. исполн.	Васильевъ	всѣ не знаетъ.	Всѣхъ	—	Правосл.	Мал. Русск.	—	—	при матери	1 — 2 —
4															1 — 2 —
5															1 — 2 —
6															1 — 2 —
7															1 — 2 —
8															1 — 2 —
9															1 — 2 —
10															1 — 2 —

Подпись лица заполнявшего листъ *Семинъ М. Владимировичъ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область: <i>Нижегородская</i>	Уѣздъ или округъ: <i>Сергачевскій</i>
Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Сергачевъ</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>малая Водовъская</i>
Городская часть <i>3</i>	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>492</i>
Участокъ (кварталъ)	Квартира № <i>1</i>
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)	Переписной участокъ № <i>6</i> Счетный участокъ № <i>12</i>

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждае строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцомъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ *здесь ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требующія о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (возости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
	<i>2</i>		<i>2</i>		<i>2</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія

*Венгдоръ Куринскій*

### Правила для заповнення переписнаго листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данноемъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой);* находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. ваятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заповнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня испремѣнно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетка, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже взята, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ, квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько имѣло летъ или месяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Состояніе, состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ ли читать?	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Миронъ Коледъ Шотроидъ Оне наичка	не	Холодильникъ	54	бг.	мужч.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Проб.	м.р.	не	—	протка	1 — 2 —
2 Андрѣево Евдокій Стефановъ	си	Котла	58	бг.	мужч.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Проб.	м.р.	не	—	протка	1 — 2 —
3															1 2
4															1 2
5															1 2
6															1 2
7															1 2
8															1 2
9															1 2
10															1 2

Подпись лица заполнявшего листъ *Степанъ Шотроидъ*



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Состояніе, состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣтросло-вѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ-ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	
X															1
															2
															1
															2
															1
															2
															1
															2
															1
															2
															1
															2
															1
															2
															1
															2

Подпись лица заполняющего листъ *Смирновъ М. М.*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Киевская*

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевский*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Бердичевъ*

Городская часть *3*

Участокъ (кварталъ) .....

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....

Улица, площадь, переулочекъ *Мана Чурновская*

Домъ (дворовое мѣсто) № *494 Островская Анна*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Квартира № *Весь домъ*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? *1*

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
<i>изъ дерева</i>	<i>дерево</i>	<i>1</i>	
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>1</i>	<i>5</i>	<i>1</i>	<i>5</i>	<i>1</i>	<i>5</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Иванъ Куринъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ);* находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, по находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбышіе, приписаны съ надлежащими отмітками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмічены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся записъ умѣстилась внутри клеткѣ, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначается для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободными №№ начеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже намѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отметка о тех, кто окажется: слепым на оба глаза, немым, глухим или умалишенным.	2 Пол. М-мужской. Ж-женский.	3 Как записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько минуло летъ или месяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Состояніе, состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	10 Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а. Умѣетъ ли читать?	б. Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	б. 1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Островская Анна Степановна	ж	хозяйка	55	вд	здѣсь	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Римск. Като	польск.	нѣтъ	—	улица Записная вѣдъ, хозяйка	1 2
2 Островская Людмила Андреевна	ж	дочь	30	д	иницан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Римск. Като	польск.	нѣтъ	—	при матери улица Записная вѣдъ	1 2
3 Островская Екатерина Андреевна	ж	дочь	20	д	иницан	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Римск. Като	польск.	нѣтъ	—	при матери	1 2
4 Островский Степан Андреевич	м	сынъ	28	м	иницан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Римск. Като	польск.	нѣтъ	—	Станция вѣдъ	1 2
5 Островская Бронислава Степановна	ж	невестка	27	з	иницан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Римск. Като	польск.	нѣтъ	—	при матери	1 2
6 Островская Вера Степановна	ж	дочь	3	—	иницан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Римск. Като	польск.	нѣтъ	—	при матери	1 2
7															1 2
8															1 2
9															1 2
10															1 2

Подпись лица заполнявшего листъ

*Анна Шкурова*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

ФОРМА В.

Губернія или область:

*Живерская*

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Бердичевъ*

Улица, площадь, переулокъ *Малая Гудровская*

Городская часть *3*

Домъ (дворовое мѣсто) № *495*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ) \_\_\_\_\_

Квартира № \_\_\_\_\_

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) \_\_\_\_\_

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? *1*

Изъ чего казное строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ неплатныхъ.
<i>изъ дерева</i>	<i>соломенное</i>	<i>2</i>	
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагаются, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>5</i>	<i>3</i>	<i>5</i>	<i>3</i>	<i>5</i>	<i>3</i>		<i>8</i>

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Мендиръ Куримовъ*

## Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключениемъ солдатъ на постой); находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Нижегородская*

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевъ*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Бердичевъ*

Улица, площадь, переулокъ *Малая Чудновская*

Городская часть *3*

Домъ (дворовое мѣсто) № *495*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ) .....

Квартира № *1*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незаплатныхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ пѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ *здесь ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго въ дѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>4</i>	<i>1</i>	<i>4</i>	<i>1</i>	<i>4</i>	<i>1</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Иванъ Ивановичъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя предвѣли въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постахъ); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. ваятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или падаются въ обученія проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеткы, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менше 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ вычеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже намѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—вычеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отметка о тех, кто окажется: слепым на оба глаза, немым, глухонемым или умалишенным.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько мѣлуко лѣтъ или месяцевъ отъ роду?	5 Холость, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Сословіе, состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣтроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Мисюровицъ Богородицкино	М	хозяинъ	28	не женатъ	здесь	здесь	здесь	—	Римск. Католич.	польск.	нѣтъ	—	Столяръ хлебопекъ	1 — 2 Р.И.Р.	
2 Мисюровицъ Кисарастыно	Ж	жена	24	замужемъ	здесь	здесь	здесь	—	Римск. Католич.	польск.	нѣтъ	—	прислушатель	1 — 2 —	
3 Мисюровицъ Душардъ Юсифовъ	М	сынъ	5	не женатъ	здесь	здесь	здесь	—	Римск. Католич.	польск.	нѣтъ	—	при рожд.	1 — 2 —	
4 Мисюровицъ Душардъ Юсифовъ	М	сынъ	2	не женатъ	здесь	здесь	здесь	—	Римск. Католич.	польск.	нѣтъ	—	при рожд.	1 — 2 —	
5 Иммишевскій Сидоръ Вацеховъ	М	работникъ	16	не женатъ	здесь	здесь	здесь	—	Римск. Католич.	польск.	нѣтъ	—	Столяръ ученикъ	1 — 2 —	
6														1 — 2 —	
7														1 — 2 —	
8														1 — 2 —	
9														1 — 2 —	
10														1 — 2 —	

Подпись лица заполнявшего листъ *Степанъ Шурмановъ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область: <i>Кіевская</i>		Уѣздъ или округъ: <i>Бердичевскій</i>
Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Бердичевъ</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>Марио Чернышевская</i>	
Городская часть <i>3</i>	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>495</i>	
Участокъ (кварталъ)	(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).	
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)	Квартира № <i>2</i>	
	(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).	
	Переписной участокъ № <i>6</i>	Счетный участокъ № <i>12</i>

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ *здесь ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго вѣдѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черга, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черга, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (возости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>1</i>	<i>2</i>	<i>1</i>	<i>2</i>	<i>1</i>	<i>2</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Иванъ Ивановичъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимся на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*  
Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.  
Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.  
Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже намѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
*(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).*



1 ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-муж- ской. Ж-жен- ской.	3 Какъ записанный при- ходится главѣ хозяй- ства и главѣ своей семьи?	4 Сколько минуло лѣтъ или мѣ- слцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или раз- веденъ.	6 Состояніе, со- стояніе или зва- ніе.	7 Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ).	8 Здѣсь-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаютъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребыва- ніи.	11 Вѣроиспо- вѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ- ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Роминскій Александръ Францевичъ	М	Хозяинъ	70	Ж	инициан.	Вологодской Миништрскаго уѣзда Никольскаго	Здѣсь	Здѣсь	—	Римск. Кат.	польск.	нѣтъ	—	столбѣръ Хозинъ	1 — 2 —
2 Роминская Вологодскій с. Волод- ковна	Ж	Жена	60	З	инициан.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Римск. Кат.	польск.	нѣтъ	—	русская	1 — 2 —
3 Роминская Аполонидъ Афан- асова	Ж	Здѣсь	18	З	инициан.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Римск. Кат.	польск.	нѣтъ	—	приработ.	1 — 2 —
4															1 — 2 —
5															1 — 2 —
6															1 — 2 —
7															1 — 2 —
8															1 — 2 —
9															1 — 2 —
10															1 — 2 —

Подпись лица записывающаго листъ *Аполонидъ Афанасовъ*



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												Грамотность.		Занятие, ремесло, промысел, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отметка о техъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-мужской. Ж-женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько минуло летъ или мѣсяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Состояніе, состояніе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли описанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отметка объ отлучкахъ и о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по военной повинности.
1															1
															2
2															1
															2
3															1
															2
4															1
															2
5															1
															2
6															1
															2
7															1
															2
8															1
															2
9															1
															2
10															1
															2

Подпись лица записывающаго листъ.....





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Бердичевъ*

Улица, площадь, переулокъ *Мана Курчовская*

Городская часть *3*

Домъ (дворовое мѣсто) № *44* *Витера Абдофта*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (квартира) .....

Квартира № .....

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворекомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незаплатныхъ.
<i>Изъ дерева</i>	<i>дерево</i>	<i>3</i>	—
<i>Изъ дерева</i>	<i>дерево</i>	<i>4</i>	—

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго въ дѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (возости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>23</i>	<i>4</i>	<i>23</i>	<i>4</i>	<i>23</i>	<i>4</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Мандоръ Мещеряковъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постахъ);* находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) *Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія*

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся записъ умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободными №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Бердичевъ*

Улица, площадь, переулокъ *Мана Турковеная*

Городская часть *3-я*

Домъ (дворовое мѣсто) № *496*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ) .....

Квартира № *1*

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? .....

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестыанскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестыанскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>2</i>	<i>5</i>	<i>2</i>	<i>5</i>	<i>2</i>	<i>5</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Иванъ Куряшинъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) *Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія*

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеткы, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркываются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже намѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												Грамотность		Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба	
ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-мужской. Ж-женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько мѣсяцевъ или мѣсяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Состояніе, состояніе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ-ли читать?	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба	
														а.	б.
1 Губининъ Николай Ивановичъ	м.	Хозяинъ	43	м.	мѣщан.	Волынской губ. Овручскій уѣздъ им. Торгова.	Волынской губ. Овручскій уѣздъ им. Торгова.	Здѣсь	—	Уг.	Евр.	нѣтъ	—	Учредитель	1 — 2 —
2 Губининъ Александръ Ивановичъ	м.	сынъ	42	ж.	мѣщан.	Волынской губ. Овручскій уѣздъ им. Торгова.	Волынской губ. Овручскій уѣздъ им. Торгова.	Здѣсь	—	Уг.	Евр.	нѣтъ	—	прислѣдникъ	1 — 2 —
3 Сидоръ Александръ Ивановичъ	м.	братъ	26	м.	мѣщан.	Волынской губ. Овручскій уѣздъ им. Торгова.	Волынской губ. Овручскій уѣздъ им. Торгова.	Здѣсь	—	Уг.	Евр.	да	дома	Копировщикъ	1 — 2 р. 1.р.
4 Сидоръ Александръ Ивановичъ	м.	братъ	21	ж.	мѣщан.	Здѣсь	Волынской губ. Овручскій уѣздъ им. Торгова.	Здѣсь	—	Уг.	Евр.	нѣтъ	—	прислѣдникъ	1 — 2 —
5 Сидоръ Александръ Ивановичъ	м.	братъ	3	—	мѣщан.	Здѣсь	Здѣсь не знаетъ.	Здѣсь	—	Уг.	Евр.	—	—	прислѣдникъ	1 — 2 —
6 Сидоръ Александръ Ивановичъ	м.	братъ	6	—	мѣщан.	Здѣсь	Здѣсь не знаетъ.	Здѣсь	—	Уг.	Евр.	—	—	прислѣдникъ	1 — 2 —
7 Сидоръ Александръ Ивановичъ	м.	братъ	11	—	мѣщан.	Волынской губ. Овручскій уѣздъ им. Торгова.	Волынской губ. Овручскій уѣздъ им. Торгова.	Здѣсь	—	Уг.	Евр.	нѣтъ	—	кухарка	1 — 2 —
8															1 — 2 —
9															1 — 2 —
10															1 — 2 —

Подпись лица заполнявшего листъ *Сидоръ Александръ Ивановичъ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

Нижегородская

Уездъ или округъ:

Всехсвентский

Городъ (посадъ, мѣстечко) Бережневъ

Улица, площадь, переулокъ Мал. Чудновская

Городекая часть 3

Домъ (дворовое мѣсто) № 486

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ) .....

Квартира № 2

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....

Переписной участокъ № 6 Счетный участокъ № 12

Сколько жилыхъ строеній на дворекомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, на которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ *здесь ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагаются, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестыанскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<u>5</u>	<u>2</u>	<u>5</u>	<u>2</u>	<u>5</u>	<u>2</u>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія М. Рубинъ

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дни, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, по находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*  
Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками по всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступающіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.  
Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся записъ умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.*  
Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
*(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).*



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько имушко лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	5 Холодъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Сословіе, состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Сорока Сергей Свѣздов-Моицкии	М.	Доклад	37	м.	Вдвѣс	Войсковой уѣздъ Засилов-Вичаго-Фрида и Фригуба	Вдвѣс	—	Уг	Вд	да	дома	Работникомъ на казенныхъ работахъ	1 — 2 —	
2 Сорока Кася Фейга Давид-Вольфовъ	Ж.	Молод	33	ж.	Вдвѣс	Войсковой уѣздъ Засилов-Вичаго-Фрида и Фригуба	Вдвѣс	—	Уг	Вд	да	дома	прислужив.	1 — 2 —	
3 Сорока Кася Сручелъ	Ж.	дом	12	—	Вдвѣс	Войсковой уѣздъ Засилов-Вичаго-Фрида и Фригуба	Вдвѣс	—	Уг	Вд	да	дома	прислужив.	1 — 2 —	
4 Сорока Давид-Вольф Сручелъ	М.	сын	10	—	Вдвѣс	Войсковой уѣздъ Засилов-Вичаго-Фрида и Фригуба	Вдвѣс	—	Уг	Вд	да	Въ про-дефект. Фригуба	прислужив.	1 — 2 —	
5 Сорока Анисъ Сручелъ	Ж.	сын	5	—	Вдвѣс	Еще не припис.	Вдвѣс	—	Уг	Вд	да	дома	прислужив.	1 — 2 —	
6 Сорока Кася-Андр Сручелъ	М.	сын	3	—	Вдвѣс	Еще не припис.	Вдвѣс	—	Уг	Вд	—	—	прислужив.	1 — 2 —	
7 Сорока Шаимовъ Сручелъ	М.	сын	12	—	Вдвѣс	Еще не припис.	Вдвѣс	—	Уг	Вд	—	—	прислужив.	1 — 2 —	
8														1 — 2 —	
9														1 — 2 —	
10														1 — 2 —	

Подпись лица заполнявшего листъ *Савицкий В. В. Савицкий*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

Губернія или область:

*Кіевская*

ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко)

*Бердичевъ*

Улица, площадь, переулокъ

*Мало Гудковская*

Городская часть

Домъ (дворовое мѣсто) №

*446*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталь)

Квартира №

*3*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишется слово: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждае строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незалитыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>2</i>	<i>1</i>	<i>2</i>	<i>1</i>	<i>2</i>	<i>1</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *М. Рубановъ*

## Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествующую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (заключеніемъ солдатъ на постой); находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной плуцкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые со своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіемъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, на дѣльцѣ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно должны быть проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія*

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выѣздившіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся записъ умѣстилась внутри клеткѣ, отнюдь не переходя за ея рамки.

Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркываются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркываются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько мнѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Сословіе, состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніи, уѣзды, города).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаютъ: ЗДѢСЬ-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣзды, города).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Въранспортированіи.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или службѣ.	
												а. Умѣетъ ли читать?	б. Гдѣ обучался, обучался или кончилъ курсъ образованія?	а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	б. 1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по военной повинности.
1 Качъ Иванъ Семеновъ	М	Хозяинъ	30	ж.	изъ сельской Почтовой Бер. поч. Контр- инспект.	Здѣсь	Состоян Почтовой Бер. поч. Контр- инспект. офиц. Кошто- ри	Здѣсь	—	Пробъ	Рус.	Да	Бережливъ экономъ относима людей Училищъ	Почтовый	1 — 2 —
2 Качъ Платонъ Гаври- ловид	ж	млад	24	ж	купецъ указ	Здѣсь	Здѣсь не припис.	Здѣсь	—	Пробъ	М.Р.	да	дома	примусель	1 — 2 —
3 Курчукъ Александръ Гаври- ловид	М	младше	23	ж	младш.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Пробъ	М.Р.	да	дома	Кочевникъ подмастерье	1 — 2 р.л.р.
4															1 — 2 —
5															1 — 2 —
6															1 — 2 —
7															1 — 2 —
8															1 — 2 —
9															1 — 2 —
10															1 — 2 —

Подпись лица заполнявшего листъ Семинъ М.И.





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:  
Кіевская

Уѣздъ или округъ:  
Бердичевскій

Городъ (посадъ, мѣстечко) Бердичевъ  
 Городская часть 3-я  
 Участокъ (квартира) .....  
 Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....

Улица, площадь, переулокъ Мал. Лучинская  
 Домъ (дворовое мѣсто) № 496  
 (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).  
 Квартира № 4  
 (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ».)  
 Переписной участокъ № 6 Счетный участокъ № 125

Сколько жилыхъ строеній на дворекомъ мѣстѣ?

Назъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ пѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго въ дѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<u>5</u>	<u>2</u>	<u>5</u>	<u>2</u>	<u>5</u>	<u>2</u>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія Иванъ Ивановичъ

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящіеся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выѣздившіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркываются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставятся 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — зачеркываются. Всѣ переписные листы, отпосланные къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *a, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												а.	б.	а.	б.
ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. Мужской. Женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько мѣсяцевъ или мѣсяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Состояніе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ-ли читать?	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Вайнебойтъ Сухарь Мойте Гусевъ	М.	Холостъ	34	Мужской	Земле	Волоколамск. уѣздъ. Долово-Калужская губернія. Виропольск.	Земле	—	Церк. Евр. мѣ	—	—	—	Въ кожаной сапогахъ мажетъ	1 — 2 р. 1 р.	
2 Вайнебойтъ Отисъ-Валда Дубовольск.	М.	Холостъ	30	Мужской	Земле	Волоколамск. уѣздъ. Новорат. вол. Виропольск.	Земле	—	Церк. Евр. мѣ	—	—	—	присудилъ	1 — 2 —	
3 Вайнебойтъ Земшанъ Сухарь	М.	Холостъ	8	Мужской	Земле	еще не приписанъ	Земле	—	Церк. Евр.	—	—	—	предприм.	1 — 2 —	
4 Вайнебойтъ Валда Сухарь	М.	Холостъ	5	Мужской	Земле	еще не приписанъ	Земле	—	Церк. Евр.	—	—	—	предприм.	1 — 2 —	
5 Вайнебойтъ Цицко Сухарь	М.	Холостъ	2	Мужской	Земле	еще не приписанъ	Земле	—	Церк. Евр.	—	—	—	предприм.	1 — 2 —	
6 Вайнебойтъ Мойте Гусевъ Сухарь	М.	Холостъ	4	Мужской	Земле	еще не приписанъ	Земле	—	Церк. Евр.	—	—	—	предприм.	1 — 2 —	
7 Вайнебойтъ Маико Сухарь	М.	Холостъ	1	Мужской	Земле	еще не приписанъ	Земле	—	Церк. Евр.	—	—	—	предприм.	1 — 2 —	
8														1 — 2 —	
9														1 — 2 —	
10														1 — 2 —	

Подпись лица заполнявшего листъ *Полковникъ Шухоминъ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

Нісвенская

Уѣздъ или округъ:

Сердичевскій

Городъ (посадъ, мѣстечко) Сердичевъ

Улица, площадь, переулокъ Машинная

Городская часть 3

Домъ (дворовое мѣсто) № 48  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ) \_\_\_\_\_

Квартира № 5  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) \_\_\_\_\_

Переписной участокъ № 6 Счетный участокъ № 12

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? \_\_\_\_\_

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ заставахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго въ сѣль (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черга, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. У».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черга, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. У».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
4	3	4	3	4	3		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія М. Руминъ

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постахъ);* находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*  
Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или оидовѣвшіе и т. д.  
Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки.*  
Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько имѣло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Сословіе, состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главный средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Отецковскій Госъ-Савва Акимъ. Сергеевъ	М	дочинъ	36	ви	крестьян	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Рус.	Рус. языкъ	—	—	—	1 — 2 —
2 Отецковская Суря Савва Мухом.	Ж	жена	32	з	крестьян	Киевской, Обл. приписанъ здѣсь. о. Новороссійскаго мѣста	Здѣсь	Здѣсь	—	Рус.	Рус. языкъ	—	—	—	1 — 2 —
3 Отецковскій Акимъ Сергій Госъ-Савва Сав.	М	сынъ	19	—	крестьян	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Рус.	Рус. языкъ	—	—	—	1 — 2 —
4 Отецковскій Муръ Мухом. Серг.	М	сынъ	8	—	крестьян	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Рус.	Рус. языкъ	—	—	—	1 — 2 —
5 Отецковскій Савва Мухом. Госъ-Савва Сав.	М	сынъ	6	—	крестьян	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Рус.	Рус. языкъ	—	—	—	1 — 2 —
6 Отецковскій Савва Мухом. Госъ-Савва Сав.	Ж	дочь	11	—	крестьян	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Рус.	Рус. языкъ	—	—	—	1 — 2 —
7 Отецковская Савва Мухом. Госъ-Савва Сав.	Ж	дочь	2	—	крестьян	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Рус.	Рус. языкъ	—	—	—	1 — 2 —
8															1 — 2 —
9															1 — 2 —
10															1 — 2 —

Подпись лица заполнявшего листъ. *Семъ-Савва Мухом.*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область: <i>Рязанская</i>		Уѣздъ или округъ: <i>Торожскій</i>
Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Торожокъ</i> Городская часть <i>3</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>Мамъ-Вуковская</i> Домъ (дворовое мѣсто) № <i>476</i> (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца). Квартира № <i>6</i> (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»). Переписной участокъ № <i>6</i> Счетный участокъ № <i>12</i>	

Сколько жилыхъ строеній на дворномъ мѣстѣ?

Изъ чего каждае строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>3</i>	<i>1</i>	<i>3</i>	<i>1</i>	<i>3</i>	<i>1</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Менделѣевъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (заключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободными №№ вычеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — вычеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14		
												Грамотность.		Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.		
ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-мужской. Ж-женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько летъ или мѣсяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Состояніе, состояніе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ или о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	а.	б.	а.	б.	
																Умѣетъ-ли читать?
1 Шубовъ Михаилъ Юліа мовъ	М	Довольно	55	вс	Молодой	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Русско-Кам.	мол.	да	дома	Столляръ	Довольно	1 — 2 —
2 Шубовъ Франциска Карперова	Ж	Молода	30	з	Молодая	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Русско-Кам.	мол.	нѣтъ	—	прилежная	—	1 — 2 —
3 Дуровъ Дмитрій Степановъ	М	мощный сынъ первоу бракъ вѣн.	19	д	Молодой	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Русско-Кам.	мол.	нѣтъ	—	Черноземскій	—	1 — 2 —
4 Шубовъ Павелъ Михайловичъ	М	Сынъ отъ	9	—	Молодой	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Русско-Кам.	мол.	нѣтъ	—	мол. радост.	—	1 — 2 —
5																1 — 2 —
6																1 — 2 —
7																1 — 2 —
8																1 — 2 —
9																1 — 2 —
10																1 — 2 —

Подпись лица записывающаго листъ: *Семёнъ Шубовъ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область: <i>Кіевская</i>	Уѣздъ или округъ: <i>Бердичевскій</i>
Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Бердичевъ</i>	Улица, площадь, переулочъ <i>Манастирская</i>
Городская часть	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>406</i>
Участокъ (кварталъ)	Квартира № <i>4</i>
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)	Переписной участокъ № <i>6</i> Счетный участокъ № <i>10</i>

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черга, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черга, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь въ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>2</i>	<i>2</i>	<i>2</i>	<i>2</i>	<i>2</i>	<i>2</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Мендѣль Курмановъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящіяся на лицѣ должны считаться и все тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*  
Листы должны быть выполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня испрежняно вновь провѣрены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.  
Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.  
Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерация уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Все переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
*(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).*



1 ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько имѣло льгот или мѣстцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Состояніе, состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Шадрицкий Александръ Павловичъ	М	Добавит	20	м	мѣщ.	Здѣсь	Въ ильинско-ево. Имяно Емискоало уѣзда сл. Манички	Здѣсь	—	Русь	М.б. да дома	—	—	Кр. Кочевен иномъ Завидъ подмастерье	1 2
2 Шадрицкий Александръ	М	Добавит	20	ж	мѣщ.	Здѣсь	Здѣсь не припис.	Здѣсь	—	Русь	под мѣщ.	—	—	русс. мѣщ.	1 2
3 Тривольский Викторъ Михайловичъ	М	Мѣщ.	61	ж	мѣщ.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Русь	под мѣщ.	—	—	Смоленскъ подмастерье	1 2
4 Отданичекъ Иванъ Степановичъ	М	русская	16	ж	мѣщ.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Русь	под мѣщ.	—	—	Кударка	1 2
5															1 2
6															1 2
7															1 2
8															1 2
9															1 2
10															1 2

Подпись лица заполнявшего листъ *Сотникъ И. Рубинъ*



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14			
												Грамотность.		Занятие, ремесло, промысел, должность или служба.			
												а.	б.	а.	б.		
ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отметка о техъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.													Умѣетъ ли читать?	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.		1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1															1		
															2		
2															1		
															2		
3															1		
															2		
4															1		
															2		
5															1		
															2		
6															1		
															2		
7															1		
															2		
8															1		
															2		
9															1		
															2		
10															1		
															2		

Подпись лица заполнявшего листъ.....





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Бердичевъ*

Улица, площадь, переулокъ *Маш-Судковская*

Городская часть *3*

Домъ (дворовое мѣсто) № *493* *Нояля слобода*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ) .....

Квартира № .....

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишется слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? *3*

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ позанятыхъ.
<i>3 шр. дерева</i>	<i>земельный</i>	<i>1</i>	
<i>2 шр. дерева</i>	<i>деревяный</i>	<i>2</i>	
<i>2 шр. дерева</i>	<i>деревяный</i>	<i>2</i>	
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ *здесь ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>17</i>	<i>19</i>	<i>17</i>	<i>19</i>	<i>17</i>	<i>19</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія .....

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимся на лицо должны считаться и все тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п.* 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*

Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выѣздившіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступающіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.

Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся записъ умѣстилась внутри клеткы, отнюдь не переходя за ея рамки.*

Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ вычеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — зачеркиваются. Все переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

Кіевская

Уѣздъ или округъ:

Бердичевскій

Городъ (посадъ, мѣстечко) Бердичевъ

Улица, площадь, переулокъ Шаньгудимовская

Городская часть 3

Домъ (дворовое мѣсто) № 445

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ) \_\_\_\_\_

Квартира № 1

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) \_\_\_\_\_

Переписной участокъ № 6 Счетный участокъ № 12

Сколько жилыхъ строеній на дворекомъ мѣстѣ? \_\_\_\_\_

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестыанскихъ сословій.		Приписаннаго въ дѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<u>4</u>	<u>52</u>	<u>4</u>	<u>52</u>	<u>4</u>	<u>52</u>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія И. Рукавица

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *все находящіяся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дни, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (заключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицѣ должны считаться и все тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*

Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выѣздившіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.

Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ*, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся записъ умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки.

Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менше 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже помѣщается, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Все переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть залуменованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-муж-скій. Ж-жен-скій.	3 Какъ записанный при-ходится главѣ хозяй-ства и главѣ своей семьи?	4 Сколько имухо-лствъ или мѣ-сяцевъ отъ роду?	5 Холодъ, женатъ, вдовъ или раз-веденъ.	6 Состояніе, со-стояніе или звана.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребыва-ніи.	11 Вѣроиспо-вѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ-ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или окончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по военной повинности.
1 Алейбейтъ Новакъ Фро- миовъ	М.	Холодникъ	44	жен.	мужикъ	Волынскій уѣздъ Ново- градско- Волынецкаго уѣзда мѣст- ности	Волынецкаго уѣзда мѣст- ности	Здесь	—	Русъ	Евр.	да	дома	Свѣдѣнскій Служащій Завѣщанія	1 — 2 —
2 Алейбейтъ Ципора Аруно- ва	Ж.	Холодникъ	34	жен.	мужикъ	Здесь	Волынецкаго уѣзда мѣст- ности	Здесь	—	Русъ	Евр.	нѣтъ	—	при раскопкѣ	1 — 2 —
3 Алейбейтъ Фроимъ Ново- ва	М.	Холодникъ	12	—	мужикъ	Здесь	Волынецкаго уѣзда мѣст- ности	Здесь	—	Русъ	Евр.	да	дома	при раскопкѣ	1 — 2 —
4 Алейбейтъ Мордко Ново- ва	М.	Холодникъ	7	—	мужикъ	Здесь	Волынецкаго уѣзда мѣст- ности	Здесь	—	Русъ	Евр.	—	—	при раскопкѣ	1 — 2 —
5 Алейбейтъ Джеда Ново- ва	Ж.	Холодникъ	17	жен.	мужикъ	Здесь	Волынецкаго уѣзда мѣст- ности	Здесь	—	Русъ	Евр.	да	дома	при раскопкѣ	1 — 2 —
6 Алейбейтъ Ширра Ново- ва	Ж.	Холодникъ	15	жен.	мужикъ	Здесь	Волынецкаго уѣзда мѣст- ности	Здесь	—	Русъ	Евр.	да	дома	при раскопкѣ	1 — 2 —
7 Алейбейтъ Марта Ново- ва	Ж.	Холодникъ	9	—	мужикъ	Здесь	Здесь не приписанъ	Здесь	—	Русъ	Евр.	нѣтъ	—	при раскопкѣ	1 — 2 —
8 Алейбейтъ Уди Ново- ва	Ж.	Холодникъ	10	—	мужикъ	Здесь	Здесь не приписанъ	Здесь	—	Русъ	Евр.	нѣтъ	—	при раскопкѣ	1 — 2 —
9 Алейбейтъ Аруно Ново- ва	М.	Холодникъ	15	жен.	мужикъ	Волынецкаго уѣзда мѣст- ности	Волынецкаго уѣзда мѣст- ности	Здесь	—	Русъ	Евр.	нѣтъ	—	при раскопкѣ	1 — 2 —
10															1 — 2 —

Подпись лица заполнявшего листъ *Аруновъ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Киѣвская*

Уѣздъ или округъ:

*Городничевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко)

*Городничевъ*

Улица, площадь, переулокъ

*Маша Гудковская*

Городская часть

*Знамя*

Домъ (дворовое мѣсто) №

*473*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ)

Квартира №

*2*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишется слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ №

*6*

Счетный участокъ №

*12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагаются, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго вѣдь сѣ (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>3</i>	<i>5</i>	<i>2</i>	<i>5</i>	<i>3</i>	<i>5</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *И. В. Сидоровъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (заключеніемъ солдатъ на постой); находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п.* 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, по находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, *каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ вычеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — вычеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Состояніе, состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ-ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Березнякъ Александръ Евсѣевъ	М.	Хозяинъ	53	сн.	Мужикъ	Войсковой уѣздъ. Митрофановская волость. Уездъ въ Митрофановскомъ уѣздѣ.	Войсковой уѣздъ. Звонковская волость. Уездъ въ Звонковскомъ уѣздѣ.	Здѣсь	—	Русъ	Евр.	да по Евр.	дома	Староста Холодильникъ	1 — 2 —
2 Березнякъ Деметрій Александровъ	М.	Служащій	47	з.	Мужикъ	Камышевская волость. Митрофановская волость. Уездъ въ Митрофановскомъ уѣздѣ.	Войсковой уѣздъ. Звонковская волость. Уездъ въ Звонковскомъ уѣздѣ.	Здѣсь	—	Русъ	Евр.	нѣтъ	при мушкетерѣ	1 — 2 —	
3 Березнякъ Евдокимъ Александровъ	М.	Служащій	18	г.	Мужикъ	Войсковой уѣздъ. Митрофановская волость. Уездъ въ Митрофановскомъ уѣздѣ.	Войсковой уѣздъ. Звонковская волость. Уездъ въ Звонковскомъ уѣздѣ.	Здѣсь	—	Русъ	Евр.	нѣтъ	при мушкетерѣ	1 — 2 —	
4 Березнякъ Александръ Александровъ	М.	Служащій	15	г.	Мужикъ	Войсковой уѣздъ. Митрофановская волость. Уездъ въ Митрофановскомъ уѣздѣ.	Войсковой уѣздъ. Звонковская волость. Уездъ въ Звонковскомъ уѣздѣ.	Здѣсь	—	Русъ	Евр.	нѣтъ	при мушкетерѣ	1 — 2 —	
5 Намнякъ Варвара Александровна	Ж.	Служащій	47	ж.	Мужикъ	Войсковой уѣздъ. Митрофановская волость. Уездъ въ Митрофановскомъ уѣздѣ.	Войсковой уѣздъ. Звонковская волость. Уездъ въ Звонковскомъ уѣздѣ.	Здѣсь	—	Русъ	Евр.	нѣтъ	при мушкетерѣ	1 — 2 —	
6 Намнякъ Григорій Александровъ	М.	Служащій	22	з.	Мужикъ	Войсковой уѣздъ. Митрофановская волость. Уездъ въ Митрофановскомъ уѣздѣ.	Войсковой уѣздъ. Звонковская волость. Уездъ въ Звонковскомъ уѣздѣ.	Здѣсь	—	Русъ	Евр.	нѣтъ	при мушкетерѣ	1 — 2 —	
7 Намнякъ Сонтиха Александровна	Ж.	Служащій	8	—	Мужикъ	Войсковой уѣздъ. Митрофановская волость. Уездъ въ Митрофановскомъ уѣздѣ.	Войсковой уѣздъ. Звонковская волость. Уездъ въ Звонковскомъ уѣздѣ.	Здѣсь	—	Русъ	Евр.	нѣтъ	при мушкетерѣ	1 — 2 —	
8 Намнякъ Вуля Александровна	Ж.	Служащій	10	—	Мужикъ	Войсковой уѣздъ. Митрофановская волость. Уездъ въ Митрофановскомъ уѣздѣ.	Войсковой уѣздъ. Звонковская волость. Уездъ въ Звонковскомъ уѣздѣ.	Здѣсь	—	Русъ	Евр.	нѣтъ	при мушкетерѣ	1 — 2 —	
9															1 — 2 —
10															1 — 2 —

Подпись лица заполнявшего листъ *Смирновъ Александръ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Нівекокая*

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко)

*Бердичевъ*

Улица, площадь, переулокъ *малыцковская*

Городская часть

*3*

Домъ (дворовое мѣсто) № *483*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (квартира)

Квартира № *3*

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особая обложка на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>5</i>	<i>2</i>	<i>5</i>	<i>2</i>	<i>5</i>	<i>2</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Иванъ Куряшинъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дни, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимся на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся записъ умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ вычеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—вычеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отметка о тѣх, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Состояніе, состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	10 Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ или о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Почредискій Александръ Гривинъ	М.	Володимиръ	50	м.	мѣщанинъ	Киевской губерніи, мѣщанинъ	Киевской губерніи, мѣщанинъ	Здѣсь	—	Русъ	Украинскій	да	да	Могровскій мѣщанинъ	1 — 2 —
2 Почредиская Ульяна Сергеевна	Ж.	Василья	42	ж.	мѣщанка	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Русъ	Украинскій	да	да	мѣщанка	1 — 2 —
3 Почредискій Авдѣй Ивановичъ	М.	Василья	18	м.	мѣщанинъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Русъ	Украинскій	да	да	мѣщанинъ	1 — 2 —
4 Почредискій Мана Александръ	М.	Василья	14	м.	мѣщанинъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Русъ	Украинскій	да	да	мѣщанинъ	1 — 2 —
5 Почредиская Людмила Александровна	Ж.	Василья	17	ж.	мѣщанка	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Русъ	Украинскій	да	да	занята въ мѣщанствѣ	1 — 2 —
6 Почредиская Арина Александровна	Ж.	Василья	70	ж.	мѣщанка	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Русъ	Украинскій	да	да	Купецкая мѣщанка	1 — 2 —
7 Почредиская Арина Александровна	Ж.	Василья	70	ж.	мѣщанка	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Русъ	Украинскій	да	да	Купецкая мѣщанка	1 — 2 —
8															1 — 2 —
9															1 — 2 —
10															1 — 2 —

Подпись лица записывающаго листъ

Степанъ Шумковичъ





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

Губернія или область: <i>Кіевская</i>	<b>ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ</b> <b>ФОРМА В.</b>	Уѣздъ или округъ: <i>Бердичевскій</i>
Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Бердичевъ</i> Городская часть <i>Знамя</i> Участокъ (кварталъ) _____ Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) _____	Улица, площадь, переулокъ <i>малы Чудновская</i> Домъ (дворовое мѣсто) № <i>493</i> (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца). Квартира № <i>4</i> (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ».) Переписной участокъ № <i>6</i> Счетный участокъ № <i>12</i>	

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Изъ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особою обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Изъ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго вѣдѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Здѣсь вносится общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Здѣсь вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>3</i>	<i>4</i>	<i>3</i>	<i>4</i>	<i>3</i>	<i>4</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Иванъ Ивановичъ*

## Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой);* находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*  
Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.*  
Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ вычеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже намѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—вычеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
*(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).*



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14		
												Грамотность.		Занятие, ремесло, промысел, должность или служба.		
ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отметка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-мужской. Ж-женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько лѣтъ или месяцев отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ?	Состояніе, состояніе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ ли читать?	а.	б.	а.	б.
1 Сидъ перинъ Авдунъ-Сосъ Сруковъ	М.	Сосовинъ	40	м.	младшій	Кіевской Губер. уѣздъ м. Кривопольскій	Здѣсь не приписанъ	Зрѣл	—	Рус.	Рус.	да	русск.	Ихъ занятіе периникъ.	1 — 2 —	
2 Сидъ перинъ Маръ Андреевъ	М.	Мельникъ	38	ж.	младшій	Волынской Губер. уѣздъ м. Кривопольскій	Здѣсь не приписанъ	Зрѣл	—	Рус.	Рус.	нѣтъ	—	при отсутствіи	1 — 2 —	
3 Сидъ перинъ Александръ Сосовинъ	М.	Сосовинъ	20	м.	младшій	Кіевской Губер. уѣздъ м. Кривопольскій	Здѣсь не приписанъ	Зрѣл	—	Рус.	Рус.	нѣтъ	—	Периникъ младшій	1 — 2 —	
4 Сидъ перинъ Фрэдъ Авдунъ	М.	Сосовинъ	16	м.	младшій	Кіевской Губер. уѣздъ м. Кривопольскій	Здѣсь не приписанъ	Зрѣл	—	Рус.	Рус.	нѣтъ	—	Вспомогательная подписанность	1 — 2 —	
5 Сидъ перинъ Сидъ Сосовинъ	М.	Сосовинъ	13	—	младшій	Кіевской Губер. уѣздъ м. Кривопольскій	Здѣсь не приписанъ	Зрѣл	—	Рус.	Рус.	нѣтъ	—	при отсутствіи	1 — 2 —	
6 Сидъ перинъ Шендъ Сосовинъ	М.	Сосовинъ	7	—	младшій	Кіевской Губер. уѣздъ м. Кривопольскій	Здѣсь не приписанъ	Зрѣл	—	Рус.	Рус.	нѣтъ	—	при отсутствіи	1 — 2 —	
7 Сидъ перинъ Срувъ Сруковинъ	М.	Сосовинъ	26	м.	младшій	Кіевской Губер. уѣздъ м. Кривопольскій	Волынской Губер. уѣздъ Олимполь	Зрѣл	—	Рус.	Рус.	нѣтъ	—	Младшій Сосовинъ мало топаря	1 — 2 З.А.С.	
8															1 — 2 —	
9															1 — 2 —	
10															1 — 2 —	

Подпись лица заполнявшего листъ *Семинъ И. Куликовичъ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

Губернія или область: Кіевская ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В. Уѣздъ или округъ: Бердичевскій

Городъ (посадъ, мѣстечко) Бердичевъ Улица, площадь, переулокъ Монашья  
 Городская часть З.ч. Домъ (дворовое мѣсто) № 473  
 Участокъ (кварталъ) ..... Квартира № 5  
 Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....  
 Переписной участокъ № 6 Счетный участокъ № 12

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
2	3	2	3	2	3		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія Иванъ Ивановичъ

## Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п.* 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся записъ умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько илинулъ летъ или мѣсяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Состояніе, состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: ЗДѢСЬ-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Върисповѣданіи.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главный средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по военной повинности.
1 Аммишевская Василияна Анна Аммишевская	Ж	свѣтлая	38	вд	молочн.	Заревъ	Заревъ	Заревъ	—	Римск. Кат.	пол.	нѣтъ	—	торговля въ парусной машинѣ	1 — 2 —
2 Аммишевскій Мартиль Войдъ Ловъ	М.	Синъ	8	—	молоч.	Заревъ	Заревъ	Заревъ	—	Римск. Кат.	пол.	нѣтъ	—	прислуживаніе	1 — 2 —
3 Аммишевскій Аммишевскій (незаконно рожденный)	М.	Синъ	12	—	молоч.	Заревъ	Заревъ	Заревъ	—	Римск. Кат.	пол.	нѣтъ	—	прислуживаніе	1 — 2 —
4 Аммишевская Степанова Вой Ульяна	Ж	голл.	15	д	молоч.	Заревъ	Заревъ	Заревъ	—	Римск. Кат.	пол.	нѣтъ	—	прислуживаніе	1 — 2 —
5 Аммишевская Ульяна Войска ва	Ж	голл.	10	—	молоч.	Заревъ	Заревъ	Заревъ	—	Римск. Кат.	пол.	нѣтъ	—	прислуживаніе	1 — 2 —
6															1 2
7															1 2
8															1 2
9															1 2
10															1 2

Подпись лица заполнявшего листъ *Степанъ Шубининъ*



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣтроспо-вѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а. Умѣетъ-ли читать?	б. Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	б. 1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1														1	
														2	
2														1	
														2	
3														1	
														2	
4														1	
														2	
5														1	
														2	
6														1	
														2	
7														1	
														2	
8														1	
														2	
9														1	
														2	
10														1	
														2	

Подпись лица заполнявшего листъ.....





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Бердичевъ*

Улица, площадь, переулокъ *Михайловская*

Городская часть *Ца*

Домъ (дворовое мѣсто) № *491* *Городиновъ* *Иванъ*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ) .....

Квартира № .....

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? *1*

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
<i>Изъ дерева</i>	<i>Солома</i>	<i>4</i>	<i>1</i>
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцомъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго вѣдѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черга, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черга, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>9</i>	<i>4</i>	<i>9</i>	<i>4</i>	<i>3</i>	<i>3</i>		<i>8</i>

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Иванъ Ивановичъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дни, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой);* находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область: <i>Кіевская</i>	Уѣздъ или округъ: <i>Бердичевскій</i>
Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Бердичевъ</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>Мало Гудковская</i>
Городская часть <i>3</i>	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>491</i> <i>Малин. Гудковская</i> (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).
Участокъ (кварталъ)	Квартира № <i>/</i> (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)	Переписной участокъ № <i>6</i> Счетный участокъ № <i>12</i>

Сколько жилыхъ строеній на двореомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому двореому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особою обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. У».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. У».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>3</i>	<i>2</i>	<i>3</i>	<i>2</i>	<i>"</i>	<i>"</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Иванъ Рудковскій*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постаѣ); находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*  
Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.  
Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ*, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.  
Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже помѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Сословіе, состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ или о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ-ли читать?	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Руденчукъ Стефанъ Степановъ	М	Хозяинъ	32	ж	Крест.	здесь	Киевскій 2 Бердичевскій уѣзда въ Васнере- ской вол- ости	здесь	—	прав.	М.Р.	нѣтъ	—	Самостоятель- Хозяинъ	1 — 2 З.Н.У.
2 Руденчукъ Семіонъ Михай- ловичъ	М	жена	26	ж	Крест.	Киевскій 2 Бердичевскій уѣзда въ Селинъ Бро- дичскій	Киевскій 2 Бердичевскій уѣзда въ Васнере- ской волости	здесь	—	прав.	М.Р.	нѣтъ	—	при солдѣ	1 — 2 —
3 Руденчукъ Лавретійъ Стефановъ	М	сынъ	12	—	Крест.	здесь	—	здесь	—	прав.	М.Р.	нѣтъ	—	при матери	1 — 2 —
4 Руденчукъ Елизавета Василь- евна	Ж	мать	63	вд	Крест.	здесь	Киевскій 2 Бердичевскій уѣзда въ Васнере- ской волости	здесь	—	прав.	М.Р.	нѣтъ	—	при солдѣ	1 — 2 —
5 Руденчукъ Анна Степановъ	Ж	братъ сынъ №4	20	ж	Крест.	здесь	Киевскій 2 Бердичевскій уѣзда въ Васнере- ской волости	здесь	—	прав.	М.Р.	нѣтъ	—	Самостоятель- подмастеръ	1 — 2 —
6															1 — 2 —
7															1 — 2 —
8															1 — 2 —
9															1 — 2 —
10															1 — 2 —

Подпись лица заполняшаго листъ *Стефанъ М.С. Руденчукъ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

Кіевская

Уѣздъ или округъ:

Бердичевскій

Городъ (посадъ, мѣстечко) Бердичевъ

Улица, площадь, переулокъ Мана Судновская

Городская часть 3

Домъ (дворовое мѣсто) № 421  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ)

Квартира № 2

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ № 5 Счетный участокъ № 12

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незапаятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
2	2	2	2	1	1		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Иванъ Яковлевичъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данное хозяйство или квартиру, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, по находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетка, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже замѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, отнесенные къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												Грамотность.		Занятие, ремесло, промысел, должность или служба.	
ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отметка о тех, кто окажется: слепым на оба глаза, немым, глухонемым или умалишенным.	Пол. М-мужской. Ж-женский.	Как записанный приходится главъ хозяйства и главъ своей семьи?	Сколько между лѣтъ или месяцев отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Сословіе, состояніе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	Въ родномъ вѣданіи.	Родной языкъ.	Умѣетъ-ли читать?	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Занятие, ремесло, промысел, должность или служба.	
														а.	б.
1 Лодоновскіи Александръ Степановъ	М	Хозяинъ	33	ж	Крестн.	Киевская губернія, Бердичевскій уѣздъ, с. Рубанки	Киевская губернія, Бердичевскій уѣздъ, с. Рубанки	здесь	—	Русск. языкъ.	да	дома	Самоученикъ	—	1. — 2. З. 2.
2 Лодоновская Франциска Семёновна	Ж	Мать	35	з	Крестн.	здесь	Киевская губернія, Бердичевскій уѣздъ, с. Рубанки	здесь	—	Русск. языкъ.	нѣтъ	—	права подшивающ.	—	1. — 2. —
3 Венгеровскіи Иванъ Ивановичъ	М	Мастеръ	4	—	инициал.	здесь	не приписанъ	здесь	—	Русск. языкъ.	нѣтъ	—	при матери	—	1. — 2. —
4 Венгеровскія Анна Ивановна	Ж	Помощница	9	—	инициал.	здесь	еще не приписана	здесь	—	Русск. языкъ.	нѣтъ	—	при матери	—	1. — 2. —
5															1. — 2. —
6															1. — 2. —
7															1. — 2. —
8															1. — 2. —
9															1. — 2. —
10															1. — 2. —

Подпись лица заполнявшего листъ *Иванъ Ивановичъ Венгеровъ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

Губернія или область: <i>Хмельская</i>	<b>ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ</b> <b>ФОРМА В.</b>	Уѣздъ или округъ: <i>Бердичевскій</i>
Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Бердичевъ</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>Мало Чудновская</i>	
Городская часть <i>3</i>	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>42</i> (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).	
Участокъ (кварталъ)	Квартира № <i>3</i> (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).	
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)	Переписной участокъ № <i>6</i> Счетный участокъ № <i>12</i>	

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

**Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.**

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь съ (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>2</i>	<i>1</i>	<i>2</i>	<i>1</i>	<i>2</i>	<i>1</i>	<i>2</i>	<i>1</i>

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Иванъ Курмановъ*

## Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постахъ); находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*  
 3) *Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія*

*въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.*  
 Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.*  
 Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о *десяти (10) лицахъ*; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже размѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
*(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).*



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ-ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главный средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Руденчукъ Михай Степановъ	М	возникъ	45	не	Крестъ	Здесь	Кіевской губ. Бердичевскій уѣздъ, изъ выселенческой волости	здесь	—	прав. М.Р.	нетъ	—	Самостоятельн. хозяйство	1 — 2 —	
2 Руденчукова Матрона Августовна	Ж	жена	47	з	Крестъ	здесь	Кіевской губ. Бердичевскій уѣздъ, изъ выселенческой волости	здесь	—	прав. М.Р.	нетъ	—	приписана	1 — 2 —	
3 Руденчукъ Степанъ Ивановичъ		соседъ	16	х	Крестъ	здесь	Кіевской губ. Бердичевскій уѣздъ, изъ выселенческой волости	здесь	—	прав. М.Р.	да	—	Самостоятельн. поднаемное	1 — 2 —	
4														1 — 2 —	
5														1 — 2 —	
6														1 — 2 —	
7														1 — 2 —	
8														1 — 2 —	
9														1 — 2 —	
10														1 — 2 —	

Подпись лица заполнявшего листъ *Иванъ Михайловичъ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

Губернія или область: Кіевская ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В. Уѣздъ или округъ: Бердичевскій

Городъ (посадъ, мѣстечко) Бердичевъ Улица, площадь, переулокъ Маша Чудновецкая  
 Городская часть 3 Домъ (дворовое мѣсто) № 44  
 Участокъ (кварталъ) \_\_\_\_\_ (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).  
 Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) \_\_\_\_\_ Квартира № 4  
 \_\_\_\_\_ (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ № 6 Счетный участокъ № 12

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждае строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особою обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

## Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. У».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. У».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
2	2	2	2	2	2		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія Иванъ Курьяковъ

## Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дни, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (ва исключеніемъ солдатъ на постой);* находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п. 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи.* Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбышіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей кѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри кѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже замѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												Грамотность.		Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-муж-скій. Ж-жен-скій.	Какъ записанный при-ходится главѣ хозяй-ства и главѣ своей семьи?	Сколько минуло лѣтъ или мѣ-сяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или раз-веденъ.	Состояніе, со-стояніе или зва-ніе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаютъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребыва-ніи.	Вѣтроиспо-вѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ-ли читать?	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по военной повинности.
1 Примеръ Мордого-Лейбъ Израимовичъ	М	Хозяинъ	60	ж	интузан	Камнемур. На-вѣстская губ. Витовтская уездъ	Камнемур. На-вѣстская губ. Витовтская уездъ	здѣсь	—	Евр	Евр	—	—	Магистръ зем-ледѣльч. наукъ	1 — 2 —
2 Примеръ Томса-Циринъ-Шаръ Берцова	ж	жена	50	з	интузан	Вологодская губ. Вологодск. уездъ	Камнемур. Вологодская губ. Вологодск. уездъ	здѣсь	—	Евр	Евр	—	—	при судостр.	1 — 2 —
3 Примеръ Махмидъ-Мадбаръ-Мордого Лейбовъ	М	Сынъ	13	—	интузан	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Евр	Евр	да	Дома	при родит.	1 — 2 —
4 Примеръ Лай-Сура-Мордого Лейбовъ	ж	дочь	18	д	интузан	Магистръ зем-ледѣльч. наукъ	здѣсь	здѣсь	—	Евр	Евр	—	—	при родит.	1 — 2 —
5															1 — 2 —
6															1 — 2 —
7															1 — 2 —
8															1 — 2 —
9															1 — 2 —
10															1 — 2 —

Подпись лица заполнявшего листъ *Шураковъ*



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14		
												Грамотность.		Занятіе, ремесло, промысел, должность или служба.		
												а.	б.	а.	б.	
ФАМИЛІЯ (прозвице), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-мужской. Ж-женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько минуло <i>лѣтъ</i> или <i>мѣсцевъ</i> отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Сословіе, состояніе или званіе.	Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ).	Здѣсь-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное.	2. Положеніе по воинской повинности.
															1	2
1														1	2	
2														1	2	
3														1	2	
4														1	2	
5														1	2	
6														1	2	
7														1	2	
8														1	2	
9														1	2	
10														1	2	

Подпись лица заполнявшего листъ.....





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Бердичевъ*

Улица, площадь, переулочек *Мало Чурковская*

Городская часть *3*

Домъ (дворовое мѣсто) № *489* *Наимя Вознесенскія*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ) \_\_\_\_\_

Квартира № \_\_\_\_\_  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) \_\_\_\_\_

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворекомъ мѣстѣ? *1*

Изъ чего каждае строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
<i>Изъ дерева</i>	<i>дерево</i>	<i>1</i>	
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцомъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особою обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго вѣдѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносится общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *М. Бурушевскій*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящіеся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выѣздившіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждае въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеткы, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ вычеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — вычеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14		
												Грамотность.		Занятие, ремесло, промысел, должность или служба.		
ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣх, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. м-мужской. ж-женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько мѣсяцевъ или мѣсяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Состояніе, состояніе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣтряноспѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ ли читать?	а.	б.	а.	б.
1 Козловская Мария Стефановна	ж	хозяйка	50	вд. ситчан.	здесь	здесь	здесь	—	Рижск. Кам.	польск.	нѣтъ	—	—	права Козлова	1	—
2 Козловскій Александръ Осиповъ	м	солд. #1	22	х ситчан.	здесь	здесь	здесь	—	Рижск. Кам.	польск.	нѣтъ	—	—	столяръ Козловъ	1	—
3 Козловскій Архимидъ Осиповъ	м	солд. #1	15	х ситчан.	здесь	здесь	здесь	—	Рижск. Кам.	польск.	нѣтъ	—	—	столяръ при фабрике похмалемере	1	—
4 Козловскій Михаилъ Осиповъ	м	солд. #1	13	— ситчан.	здесь	здесь	здесь	—	Рижск. Кам.	польск.	нѣтъ	—	—	столяръ похмалемере	1	—
5 Козловская Анна Осиповна	ж	дочь #1	25	д ситчан.	здесь	здесь	здесь	—	Рижск. Кам.	польск.	нѣтъ	—	—	приматери прачки	1	—
6 Козловская Варвара Осиповна	ж	дочь #1	23	д ситчан.	здесь	здесь	здесь	—	Рижск. Кам.	польск.	нѣтъ	—	—	приматери ситчанская	1	—
7 Козловская Анастасія Осиповна	ж	дочь #1	17	д ситчан.	здесь	здесь	здесь	—	Рижск. Кам.	польск.	нѣтъ	—	—	приматери прачки	1	—
8 Козловская Анна Осиповна	ж	дочь #1	10	д ситчан.	здесь	здесь	здесь	—	Рижск. Кам.	польск.	нѣтъ	—	—	приматери	1	—
9 Златошурскій Иванъ Владиславовъ	м	здесь #1	32	не ситчан.	Здесь, вѣроятно онъ служилъ въ войскахъ, но не знаетъ	Здесь, вѣроятно онъ служилъ въ войскахъ, но не знаетъ	Здесь	временно отсутствующъ	Рижск. Кам.	польск.	нѣтъ	—	—	ковальтъ т.е. золотобойъ уезд. мастера Козловъ	1	—
10 Златошурская Анна Осиповна	ж	дочь #1	27	д ситчан.	здесь	здесь	здесь	—	Рижск. Кам.	польск.	нѣтъ	—	—	приматери	1	—

Подпись лица записавшаго листъ

И. Кузнецовъ





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Киевская*

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевский*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Бердичевъ*

Улица, площадь, переулокъ *Малая Чудинская*

Городская часть *3*

Домъ (дворовое мѣсто) № *485* *Тришукенко-Насимовъ*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ)

Квартира № *Весь домъ*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяйномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? *1*

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
<i>Изъ дерева</i>	<i>серебристый</i>	<i>1</i>	
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ пѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцомъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго въ дѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>3</i>	<i>3</i>	<i>3</i>	<i>3</i>	<i>3</i>	<i>3</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Иванъ Куликовъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которые провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеткы, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько мѣсяцевъ было или месяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Состояніе, сословіе, состояніе или званіе.	7 Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	8 Здѣсь-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вътриспо-вѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Томбушанъ Срѣнь-Дубинъ Тершиковъ	М	Хозяинъ	37	не	сипчан.	Валуйской Новгородъ Валуйской уездъ дер. Ли сиротъ	Валуйской? Октябрьскій уездъ Инженерн.	здѣсь	—	Русск.	Русск.	да	Юрид.	Служитъ въ розатомъ	1 — 2
2 Томбушанъ Суроа Тершикова	Ж	жена	33	з	сипчан.	Киселевскій Бердичевскій уездъ & Валуйскій	еще не приписа на	здѣсь	—	Русск.	Русск.	—	природит.	1 — 2	
3 Томбушанъ Лина-Срѣнь-Дубинъ	М	сынъ	5	—	сипчан.	Валуйской Новгородъ уездъ дер. Ли Хитрица	еще не приписанъ	здѣсь	—	Русск.	Русск.	—	природит.	1 — 2	
4 Томбушанъ Май-Тершъ-Срѣнь- Дубинъ	М	сынъ	3	—	сипчан.	Валуйской Новгородъ Валуйской уездъ дер. Хитрица	еще не при писанъ	здѣсь	—	Русск.	Русск.	—	природит.	1 — 2	
5 Томбушанъ Аксѣ-Тонда-Срѣнь- Дубинъ	М	дочка	8	—	сипчан.	Валуйской? Новгородъ Валуйской уездъ дер. Хитрица	еще не припи сана.	здѣсь	—	Русск.	Русск.	—	природит.	1 — 2	
6 Томбушанъ Дана-Срѣнь- Дубинъ	Ж	дочка	3м.	—	сипчан.	здѣсь	—	здѣсь	—	Русск.	Русск.	—	природит.	1 — 2	
7															1 — 2
8															1 — 2
9															1 — 2
10															1 — 2

Подпись лица заполнявшего листъ *Иванъ Тершиковъ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область: <i>Нижегородская</i>	Уѣздъ или округъ: <i>Сергучевскій</i>
Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Сергучевъ</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>Мамы Чудновская</i>
Городская часть <i>3</i>	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>483</i> <i>Мамы Чудновская</i>
Участокъ (кварталь)	(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)	Квартира № <i>безъ дома</i>
	(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).
	Переписной участокъ № <i>6</i> Счетный участокъ № <i>12</i>

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? *1*

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
<i>Изъ кирпича</i>	<i>Кирпичомъ</i>	<i>1</i>	<i>—</i>
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особая обложка на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго адѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «адѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>3</i>	<i>4</i>	<i>4</i>	<i>4</i>	<i>3</i>	<i>4</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Иванъ Юрьевичъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дни, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящихся на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь просмотрены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбышіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждаго въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетка, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ вычеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже имѣется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—вычеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ приписаніемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отметка о том, кто окажется: слепым на оба глаза, немым, глухонемым или умалишенным.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько минуло летъ или месяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Состояніе, сословіе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерн, уездъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаютъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерн, уездъ, городъ).	10 Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Въроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ-ли читать?	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Шениль Мойисе Терновъ	М	Хозяинъ	60	м	мищан.	Владимирской Митинской стадо уездъ Сибирской	здѣсь	здѣсь	—	Еврейск.	еврейск.	—	—	Портной Хозяинъ	1 — 2 —
2 Шениль, Самуилъ Левова	ж	Жена	58	з	мищан.	Владимирской 2 Новоградъ Вологодскаго уездъ Сибирской	здѣсь	здѣсь	—	Еврейск.	еврейск.	—	—	при швейц.	1 — 2 —
3 Шендуръ. Симонъ Терновъ	М	Зять Н	29	ж	мищан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Еврейск.	еврейск.	—	—	Торговецъ	1 — 2 —
4 Шендуръ Шейна Шонкова	ж	Дочь Жена №3	26	з	мищан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Еврейск.	еврейск.	—	—	при швейц.	1 — 2 —
5 Шендуръ Аиба Шонкова	М	Внукъ Сынъ №3	2	—	мищан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Еврейск.	еврейск.	—	—	при родит.	1 — 2 —
6 Шизенъ Эзра Инкель	М	Женихъ	50	ж	мищан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	Въ мѣсяцѣ отсутствія отсутствуетъ	Еврейск.	еврейск.	—	—	портной Хозяинъ	1 — 2 —
7 Шизенъ Исаакъ-Авраамъ Шонкова	ж	Жена №6	40	з	мищан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Еврейск.	еврейск.	—	—	при швейц.	1 — 2 —
8 Шизенъ Хай-Еурова	ж	Дочь №6	15	д	мищан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Еврейск.	еврейск.	—	—	при родит.	1 — 2 —
9															1 — 2 —
10															1 — 2 —

Подпись лица заполнявшего листъ *Шендуръ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

Губернія или область: Кіевская **ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ** Уѣздъ или округъ: Бориспільскій  
**ФОРМА В.**

Городъ (посадъ, мѣстечко) Бориспіль Улица, площадь, переулокъ Манастирская  
 Городская часть 3. Домъ (дворовое мѣсто) № 446 Людвиговская  
 (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).  
 Участокъ (кварталъ) \_\_\_\_\_ Квартира № \_\_\_\_\_  
 Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) \_\_\_\_\_ (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ № 6 Счетный участокъ № 12  
 Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? 3

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
<u>изъ дерева</u>	<u>дерево</u>	<u>2</u>	<u>1</u>
<u>изъ дерева</u>	<u>дерево</u>	<u>3</u>	<u>1</u>
<u>изъ дерева</u>	<u>дерево</u>	<u>1</u>	<u>1</u>
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ пѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<u>14</u>	<u>22</u>	<u>14</u>	<u>22</u>	<u>14</u>	<u>22</u>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія Шушманъ

## Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *все находящіяся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящіяся на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п.* 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*  
 Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.  
 Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.  
 Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже замѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставятся 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
 (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кемеровская*

Уѣздъ или округъ:

*Кемеровскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Кемерово*

Улица, площадь, переулокъ *Малая Курчатовская*

Городская часть *3*

Домъ (дворовое мѣсто) № *446*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ)

Квартира № *1*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего какое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ безанитыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцомъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ *здесь ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>1</i>	<i>4</i>	<i>1</i>	<i>4</i>	<i>1</i>	<i>4</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Иванъ Куликовъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данный хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь просмотрены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками по всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или оподѣланные и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись уместилась внутри клеткы, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже замѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14		
												Грамотность.		Занятие, ремесло, промысел, должность или служба.		
ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отметка о тех, кто окажется: слепым на оба глаза, немым, глухонемым или умалишенным.	Полъ. М-муж-ский. Ж-жен-ский.	Какъ записанный приходится главъ хозяй-ства и главъ своей семьи?	Сколько минуло летъ или месяцев отъ роду?	Холость, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Состояніе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ-ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?		Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	
													а.	б.	а.	б.
1 Любимский Сергей Дубининъ Зубовъ	м.	Добининъ	53	м.	Мещанъ	Вилевской губерніи Сквирскій уѣздъ д. Вилевка	Вилевской губерніи Сквирскій уѣздъ д. Сквиръ	Здѣсь	—	Русск.	русск.	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Земледѣльч.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.		
2 Любимская Татьяна Дубинина Лейбова.	ж.	мещанъ	50	ж.	Мещанка	Вилевской губерніи Сквирскій уѣздъ д. Вилевка	Вилевской губерніи Сквирскій уѣздъ д. Сквиръ	Здѣсь	—	Русск.	русск.	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Земледѣльч.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.		
3 Любимская Евдokia Сергеевна	ж.	дворянъ	25	ж.	Мещанка	Вилевской губерніи Сквирскій уѣздъ д. Вилевка	Вилевской губерніи Сквирскій уѣздъ д. Сквиръ	Здѣсь	—	Русск.	русск.	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Земледѣльч.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.		
4 Любимская Серафима Сергеевна	ж.	дворянъ	20	ж.	Мещанка	Вилевской губерніи Сквирскій уѣздъ д. Вилевка	Вилевской губерніи Сквирскій уѣздъ д. Сквиръ	Здѣсь	—	Русск.	русск.	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Земледѣльч.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.		
5 Любимская Анна Сергеевна	ж.	дворянъ	16	ж.	Мещанка	Вилевской губерніи Сквирскій уѣздъ д. Вилевка	Вилевской губерніи Сквирскій уѣздъ д. Сквиръ	Здѣсь	—	Русск.	русск.	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Земледѣльч.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.		
6 Любимская Марья Сергеевна	ж.	дворянъ	12	ж.	Мещанка	Вилевской губерніи Сквирскій уѣздъ д. Вилевка	Вилевской губерніи Сквирскій уѣздъ д. Сквиръ	Здѣсь	—	Русск.	русск.	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Земледѣльч.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.		
7 Любимская Анна Боруховна	ж.	мещанка	16	ж.	Мещанка	Вилевской губерніи Сквирскій уѣздъ д. Вилевка	Вилевской губерніи Сквирскій уѣздъ д. Сквиръ	Здѣсь	—	Русск.	русск.	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Земледѣльч.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.		
8 Любимская Фредига Боруховна	ж.	мещанка	13	ж.	Мещанка	Вилевской губерніи Сквирскій уѣздъ д. Вилевка	Вилевской губерніи Сквирскій уѣздъ д. Сквиръ	Здѣсь	—	Русск.	русск.	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Земледѣльч.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.		
9												гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?		1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.		
10												гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?		1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.		

Подпись лица заполнявшего листъ

*Ирина Сергеевна*

207  
212





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

ФОРМА В.

Губернія или область:

Киевская

Уѣздъ или округъ:

Бердичевскій

Городъ (посадъ, мѣстечко) Бердичевъ

Городская часть 3

Участокъ (кварталъ)

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Улица, площадь, переулочъ Мало Чугаковская

Домъ (дворовое мѣсто) № 446  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Квартира № 2  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ № 6 Счетный участокъ № 12

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго вѣдѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черга, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черга, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (возости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
1	2	1	2	1	2		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Иванъ Ивановичъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дни, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой);* находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*  
Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если вужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеткы, отнюдь не переходя за ея рамки.  
Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ вычеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—вычеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквы а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-муж-скл. Ж-жен-скл.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько минуло лѣтъ или лѣтъ съчтено отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Состояніе, состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а. Умѣетъ-ли читать?	б. Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	б. 1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Сойбеко Минаасъ Софъ Шеробъ	М	Соловн	33	вн	Минскан	Крѣпкой уѣздъ Оршан Св. св. Соф Св. св. Соф	Крѣпкой уѣздъ Оршан Св. св. Соф Св. св. Соф	Здрѣ	—	Внр.	Евр. яз.	Говорит	Служитъ въ Оршанской Св. св. Соф	1 — 2 Опол. 1. р.	
2 Сойбеко Даръ Фивна Маюка	вн	Мина	26	?	Минскан	Крѣпкой уѣздъ Оршан Св. св. Соф Св. св. Соф	Крѣпкой уѣздъ Оршан Св. св. Соф Св. св. Соф	Здрѣ	—	Внр.	Евр. языкъ	—	прислужив.	1 — 2 —	
3 Сойбеко Дана Минаасова	вн	Горъ	7	—	Минскан	Крѣпкой уѣздъ Оршан Св. св. Соф Св. св. Соф	Св. св. Соф уѣздъ Оршан	Здрѣ	—	Внр.	Евр. языкъ	—	прислужив.	1 — 2 —	
4														1 — 2 —	
5														1 — 2 —	
6														1 — 2 —	
7														1 — 2 —	
8														1 — 2 —	
9														1 — 2 —	
10														1 — 2 —	

Подпись лица заполнявшего листъ Степанъ Мухоморовъ





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

**ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ**  
**ФОРМА В.**

Губернія или область: Кіевская Уѣздъ или округъ: Бердичевскій

Городъ (посадъ, мѣстечко) Бердичевъ Улица, площадь, переулокъ Млавогородская  
 Городская часть 3 Домъ (дворовое мѣсто) № 446  
 (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).  
 Участокъ (кварталъ) ..... Квартира № 3  
 (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ».)  
 Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) ..... Переписной участокъ № 6 Счетный участокъ № 12

Сколько жилыхъ строеній на дворевомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворевому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестіянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестіянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
1	4	1	4	1	4		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія Мандрушинъ

## Правила для заполнения переписнаго листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постѣхъ);* находящимся на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи.* Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь просмотрены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Состояніе, состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерн., уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаютъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣрнопослѣдствіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Тришверъ Иванъ Ивановичъ	м.	Добавилъ	37	м.	мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Евр.	Рус.	да	госп.	Чернорабочій неденежный	1 2 34
2 Тришверъ Александръ Ивановичъ	м.	Женихъ	30	ж.	мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Рус.	Евр.	нѣтъ	—	при судьяхъ	1 2
3 Тришверъ Александръ Ивановичъ	м.	Женихъ	8	—	мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Рус.	Евр.	нѣтъ	—	при родн.	1 2
4 Тришверъ Суровъ Иванъ Ивановичъ	м.	Женихъ	6	—	мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Рус.	Евр.	—	—	при родн.	1 2
5 Тришверъ Мухоморова Иванъ Ивановичъ	м.	Женихъ	4	—	мужикъ	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Рус.	Евр.	—	—	при родн.	1 2
6															1 2
7															1 2
8															1 2
9															1 2
10															1 2

Подпись лица заполнявшего листъ

И. В. Ивановъ





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

**ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ**  
**ФОРМА В.**

Губернія или область: Киевская Уездъ или округъ: Бердичевский

Городъ (посадъ, мѣстечко) Бердичевъ Улица, площадь, переулокъ мал. Вуцковская

Городская часть 3 Домъ (дворовое мѣсто) № 44  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (квартира) \_\_\_\_\_ Квартира № 4  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) \_\_\_\_\_ Переписной участокъ № 6 Счетный участокъ № 12

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Изъ томъ числа незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Изъ числа наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго въ дѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<u>2</u>	<u>3</u>	<u>2</u>	<u>3</u>	<u>2</u>	<u>3</u>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія Иванъ Куркинъ

## Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данный моментъ хозяйства или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проводя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*

Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.

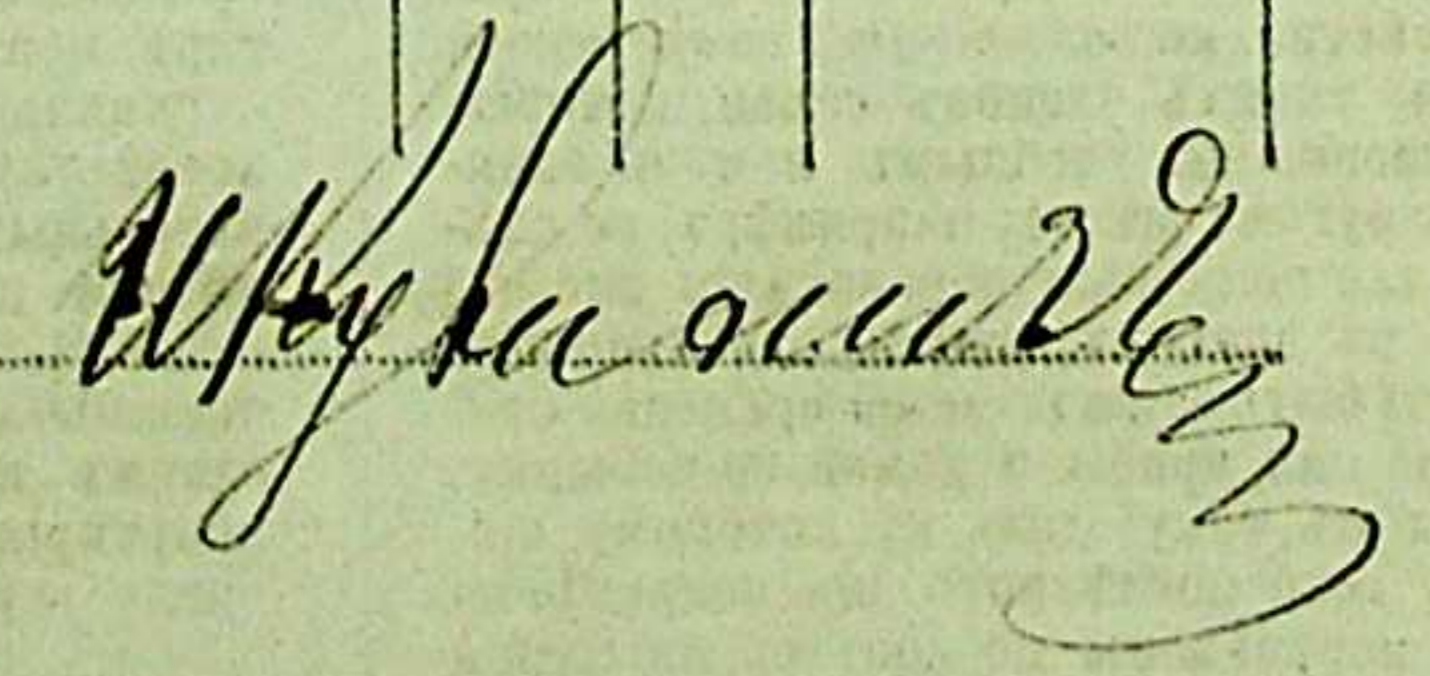
Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соотвѣтствующей кѣлѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри кѣлѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки.*

Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

*(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).*



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько минуло лѣтъ или месяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Сословіе, состояніе или званіе.	7 Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	8 Здѣсь-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣрноподданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Гонимовъ Шурычъ Александръ	М	Собственн.	28	св.	Мещанск.	Волынской губ. Олонецкой уездной г. Олонецъ	Волынской губ. Олонецкой уездной г. Олонецъ	Здѣсь	—	Рус.	Евр.	гдѣ дома	Мемориалъ маж. с. Олонецъ	1 — 2 —	
2 Гонимовъ Шандра Терентій	М	Собственн.	28	св.	Мещанск.	Волынской губ. Олонецкой уездной г. Олонецъ	Волынской губ. Олонецкой уездной г. Олонецъ	Здѣсь	—	Рус.	Евр.	—	Мещанск.	1 — 2 —	
3 Гонимовъ Александръ - Давидъ Шурычъ	М	Собственн.	1 1/2	—	Мещанск.	Здѣсь	еще не приписанъ	Здѣсь	—	Рус.	Евр.	—	при родит.	1 — 2 —	
4 Гонимовъ Александръ Шурычъ	М	Собственн.	4	—	Мещанск.	Здѣсь	еще не приписанъ	Здѣсь	—	Рус.	Евр.	—	Мещанск.	1 — 2 —	
5 Гонимовъ Александръ	М	Собственн.	50	св.	Мещанск.	Волынской губ. Олонецкой уездной г. Олонецъ	Волынской губ. Олонецкой уездной г. Олонецъ	Здѣсь	—	Рус.	Евр.	—	при семь.	1 — 2 —	
6														1 — 2 —	
7														1 — 2 —	
8														1 — 2 —	
9														1 — 2 —	
10														1 — 2 —	

Подпись лица заполнявшего листъ  






# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Киевская*

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевский*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Бердичевъ*

Улица, площадь, переулокъ *Маша Суднобенная*

Городская часть *3*

Домъ (дворовое мѣсто) № *446*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (квартира)

Квартира № *5*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждае строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особая обложка на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго вѣдѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (полости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>6</i>	<i>1</i>	<i>6</i>	<i>1</i>	<i>6</i>	<i>1</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Мещеряковъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящихся на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, по находящимся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. ваятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь просмотрены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждае въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ вычеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже намѣчается, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — вычеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько минуло лѣтъ или месяцев отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Состояніе или званіе.	7 Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	8 Здѣсь-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а. Умѣетъ-ли читать?	б. Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	б. 1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Быстрозский Мошнъ Моше Фроимовъ	М.	Александръ	50	женатъ	Земледелецъ	Земледелецъ	Земледелецъ	—	Русск.	Еврейск.	Умѣетъ читать.	Гдѣ обучался, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Купецъ-кредиторъ	1 — 2 —	
2 Быстрозский Димитрій-Рябенъ Ан Кекеба	М.	Александръ	50	женатъ	Земледелецъ	Земледелецъ	Земледелецъ	—	Русск.	Еврейск.	Умѣетъ читать.	Гдѣ обучался, обучался или кончилъ курсъ образованія?	приходный	1 — 2 —	
3 Быстрозский Борухъ-Витоманъ Мошнъ Моше	М.	Александръ	46	женатъ	Земледелецъ	Земледелецъ	Земледелецъ	—	Русск.	Еврейск.	Умѣетъ читать.	Гдѣ обучался, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Танцовщикъ наблюдатель кабинета.	1 — 2 —	
4 Быстрозский Давидъ Мошнъ- Мошеба	М.	Александръ	19	женатъ	Земледелецъ	Земледелецъ	Земледелецъ	—	Русск.	Еврейск.	Умѣетъ читать.	Гдѣ обучался, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Въ томъ же мѣстѣ самъ занимается тобой же.	1 — 2 —	
5 Быстрозский Наортуэлъ Мошнъ- Мошеба	М.	Александръ	18	женатъ	Земледелецъ	Земледелецъ	Земледелецъ	—	Русск.	Еврейск.	Умѣетъ читать.	Гдѣ обучался, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Переводчикъ наблюдатель	1 — 2 —	
6 Быстрозский Фроимъ Мошнъ- Мошеба	М.	Александръ	14	женатъ	Земледелецъ	Земледелецъ	Земледелецъ	—	Русск.	Еврейск.	Умѣетъ читать.	Гдѣ обучался, обучался или кончилъ курсъ образованія?	приходный	1 — 2 —	
7 Быстрозский Сергей Мошнъ- Мошеба	М.	Александръ	8	женатъ	Земледелецъ	Земледелецъ	Земледелецъ	—	Русск.	Еврейск.	Умѣетъ читать.	Гдѣ обучался, обучался или кончилъ курсъ образованія?	приходный.	1 — 2 —	
8														1 — 2 —	
9														1 — 2 —	
10														1 — 2 —	

Подпись лица заполнявшего листъ Семинъ И. Кушмановъ





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Киевская*

Уѣздъ или округъ:

*Бердичевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Бердичевъ*

Улица, площадь, переулокъ *Мана Будковская*

Городская часть *3*

Домъ (дворовое мѣсто) № *446*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ) .....

Квартира № *6*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяйномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....

Переписной участокъ № *6* Счетный участокъ № *12*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцомъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же, отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго в дѣ оъ (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>3</i>	<i>5</i>	<i>3</i>	<i>5</i>	<i>3</i>	<i>5</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Иванъ Куркинъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проводя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и вышедшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись уместилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ вычеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже замѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—вычеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько лѣтъ или месяцев отъ роду?	5 Холость, женатъ, вдовъ или разведенъ?	6 Состояніе, состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: ЗДѢСЬ-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а. Умѣетъ-ли читать?	б. Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	б. 1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Радомиовичъ Абрамъ Ивановичъ	м.	домашн	40	м.	домашн	Здѣсь	Войсковой уѣздъ. Новороссійскій уѣздъ. Островской волости	Здѣсь	—	Рус	Рус	да	дома	Купецко-ремесленн.	1 — 2 —
2 Радомиовичъ Давидъ Васильевичъ	м.	домашн	38	з.	домашн	Здѣсь	Войсковой уѣздъ. Новороссійскій уѣздъ. Островской волости	Здѣсь	—	Рус	Рус	нѣ	—	Промышленн.	1 — 2 —
3 Радомиовичъ Леоидъ Абрамовичъ	м.	домашн	16	н.	домашн	Здѣсь	Войсковой уѣздъ. Новороссійскій уѣздъ. Островской волости	Здѣсь	—	Рус	Рус	да	дома	Станц. работн. при казначействѣ	1 — 2 —
4 Радомиовичъ Мельхъ Давидъ Абрамовичъ	м.	домашн	9	—	домашн	Здѣсь	Войсковой уѣздъ. Новороссійскій уѣздъ. Островской волости	Здѣсь	—	Рус	Рус	нѣ	—	Промышленн.	1 — 2 —
5 Радомиовичъ Мейна Фридрихъ Абрамовичъ	м.	домашн	18	з.	домашн	Здѣсь	Войсковой уѣздъ. Новороссійскій уѣздъ. Островской волости	Здѣсь	—	Рус	Рус	да	дома	Промышленн.	1 — 2 —
6 Радомиовичъ Михаилъ Абрамовичъ	м.	домашн	17	з.	домашн	Здѣсь	Войсковой уѣздъ. Новороссійскій уѣздъ. Островской волости	Здѣсь	—	Рус	Рус	да	дома	Промышленн.	1 — 2 —
7 Радомиовичъ Сейда Абрамовичъ	м.	домашн	15	—	домашн	Здѣсь	Войсковой уѣздъ. Новороссійскій уѣздъ. Островской волости	Здѣсь	—	Рус	Рус	да	дома	Промышленн.	1 — 2 —
8 Радомиовичъ Давидъ Абрамовичъ	м.	домашн	11	—	домашн	Здѣсь	Войсковой уѣздъ. Новороссійскій уѣздъ. Островской волости	Здѣсь	—	Рус	Рус	нѣ	—	Промышленн.	1 — 2 —
9															1 — 2 —
10															1 — 2 —

Подпись лица заполнявшего листъ *Александръ Ивановичъ*



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Состояніе, состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣрнопосѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ ли читать?	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1														1	
														2	
2														1	
														2	
3														1	
														2	
4														1	
														2	
5														1	
														2	
6														1	
														2	
7														1	
														2	
8														1	
														2	
9														1	
														2	
10														1	
														2	

Подпись лица заполнявшего листъ.....





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:  
Вітовская

Уѣздъ или округъ:  
Буринскій

Городъ (посадъ, мѣстечко) Свердловъ  
Городская часть 34  
Участокъ (кварталъ) \_\_\_\_\_  
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) \_\_\_\_\_

Улица, площадь, переулокъ Гурновская  
Домъ (дворовое мѣсто) № 34 Полуцеская часть  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).  
Квартира № 1  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «*весь домъ*».)  
Переписной участокъ № 6 Счетный участокъ № 12

Сколько жилыхъ строеній на дворекомъ мѣстѣ? 3

Изъ чего каждае строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ позанятыхъ.
<u>изъ дерева</u>	<u>железомъ</u>	<u>3</u>	—
<u>изъ дерева</u>	<u>деревомъ</u>	<u>1</u>	—
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особою обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<u>10</u>	<u>4</u>	<u>10</u>	<u>4</u>	<u>3</u>	<u>3</u>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія.....

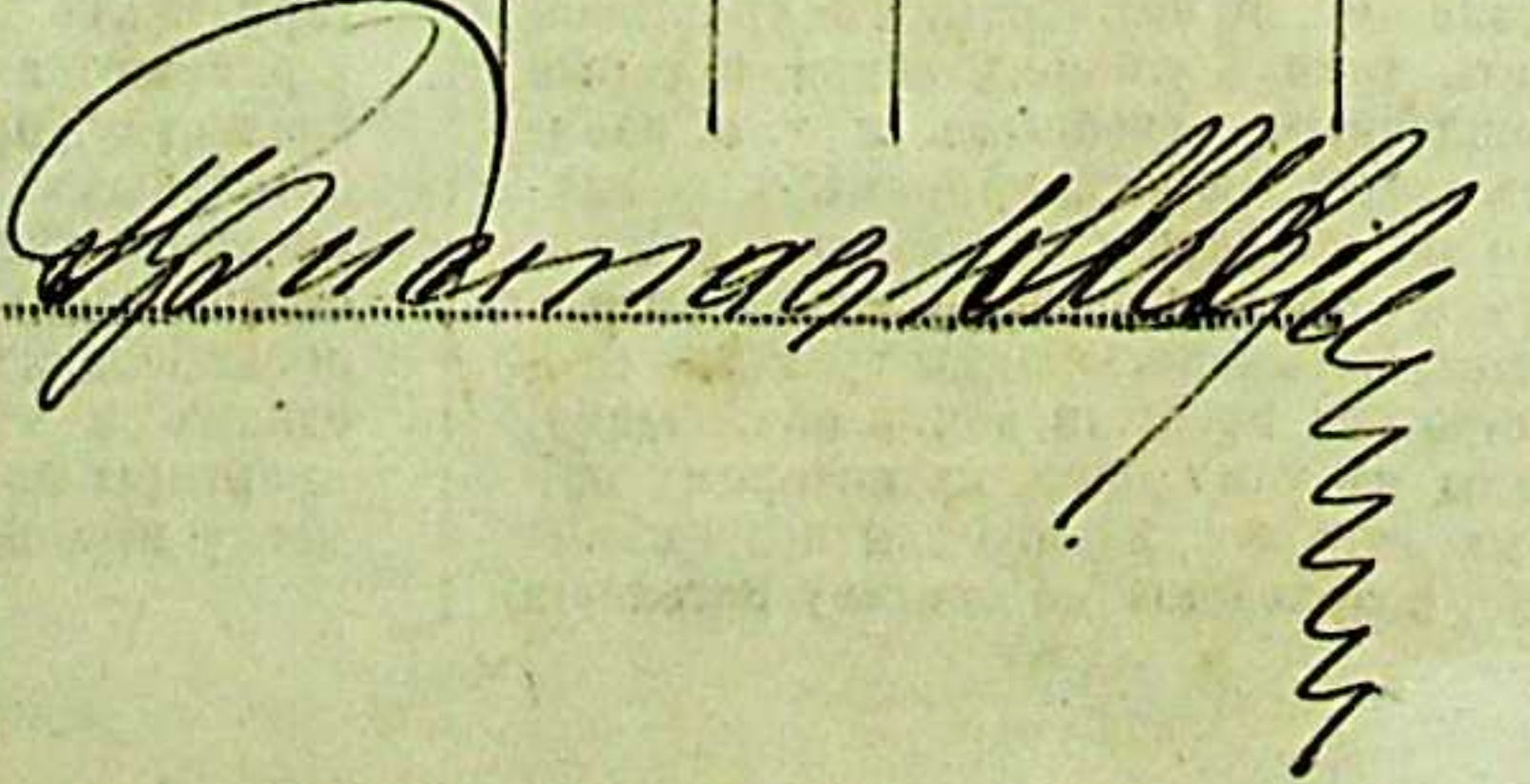
### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно* (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ*, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеткы, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отметка о тех, кто окажется: слепым на оба глаза, немым, глухонемым или умалшенным.	2 Пол. М-муж-ской. Ж-жен-ской.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяй-ства и главѣ своей семьи?	4 Сколько имуло лотъ или мѣ-сяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разо-веденъ.	6 Сословіе, со-стояніе или за-нѣе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	10 Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребыва-ніи.	11 Вѣрнопос-ѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а. Умѣетъ-ли читать?	б. Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	б. 1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Терновская Анна Викторовна	Ж.	Земле-владѣтельница	35	ж.	Дворянск.	Киевск. губ. В. Г. Г. Г.	—	Здесь	—	Губ.	К. Р.	да	Да, сама	Привѣтъ и др. дѣла	1 — 2 Зем. работ.
2 Терновская Софья Александровна	Ж.	дѣв.	29	3	Дворянск.	Киевск. губ. В. Г. Г. Г.	—	Здесь	—	Губ.	Р.	да	Въ высшей школѣ	Гришинецъ	1 — 2 —
3 Терновская Марья Матвѣевна	Ж.	дѣв.	6	—	Дворянск.	Киевск. губ. В. Г. Г. Г.	—	Здесь	—	Губ.	Р.	да	Да, сама	дѣла общ.	1 — 2 —
4 Розенбергъ Аделаида Александровна	Ж.	дѣв.	22	2	Дворянск.	Киевск. губ. В. Г. Г. Г.	—	Здесь	—	М. П.	К. Р.	да	Въ частн. школѣ	Воспит.	1 — 2 —
5 Козарь Анна Ивановна	Ж.	дѣв.	32	3	Дворянск.	Киевск. губ. В. Г. Г. Г.	—	Здесь	—	Г. К.	К. Р.	да	—	Купеческ.	1 — 2 —
6 Козарь Анна Ивановна	Ж.	дѣв.	42	ж.	Дворянск.	Киевск. губ. В. Г. Г. Г.	—	Здесь	—	Г. П.	К. Р.	да	—	Купеческ.	1 — 2 —
7 Митрофанъ Александровичъ	М.	дѣв.	30	ж.	Дворянск.	Киевск. губ. В. Г. Г. Г.	—	Здесь	—	Г. П.	К. Р.	да	—	Купеческ.	1 — 2 —
8 Митрофанъ Александровичъ	М.	дѣв.	28	ж.	Дворянск.	Киевск. губ. В. Г. Г. Г.	—	Здесь	—	Г. П.	К. Р.	да	—	Купеческ.	1 — 2 —
9 Митрофанъ Александровичъ	М.	дѣв.	33	ж.	Дворянск.	Киевск. губ. В. Г. Г. Г.	—	Здесь	—	Г. П.	К. Р.	да	—	Купеческ.	1 — 2 —
10 Новаринъ Александровичъ	М.	дѣв.	39	ж.	Дворянск.	Киевск. губ. В. Г. Г. Г.	—	Здесь	—	Губ.	К. Р.	да	—	Купеческ.	1 — 2 —

Подпись лица заполняющаго листъ  






# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 189

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

Уѣздъ или

Городъ (посадъ, мѣстечко) \_\_\_\_\_  
 Городская часть \_\_\_\_\_  
 Участокъ (кварталъ) \_\_\_\_\_  
 Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) \_\_\_\_\_

Улица, площадь, переулокъ \_\_\_\_\_  
 Домъ (дворовое мѣсто) № \_\_\_\_\_  
 (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовла.)  
 Квартира № 2 \_\_\_\_\_  
 (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, № квартиры пишутся слова: «весь домъ».)  
 Переписной участокъ № \_\_\_\_\_ Счетный участокъ № \_\_\_\_\_

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ нежилыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестіанскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (возостъ	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычерпнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободными №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже намѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



